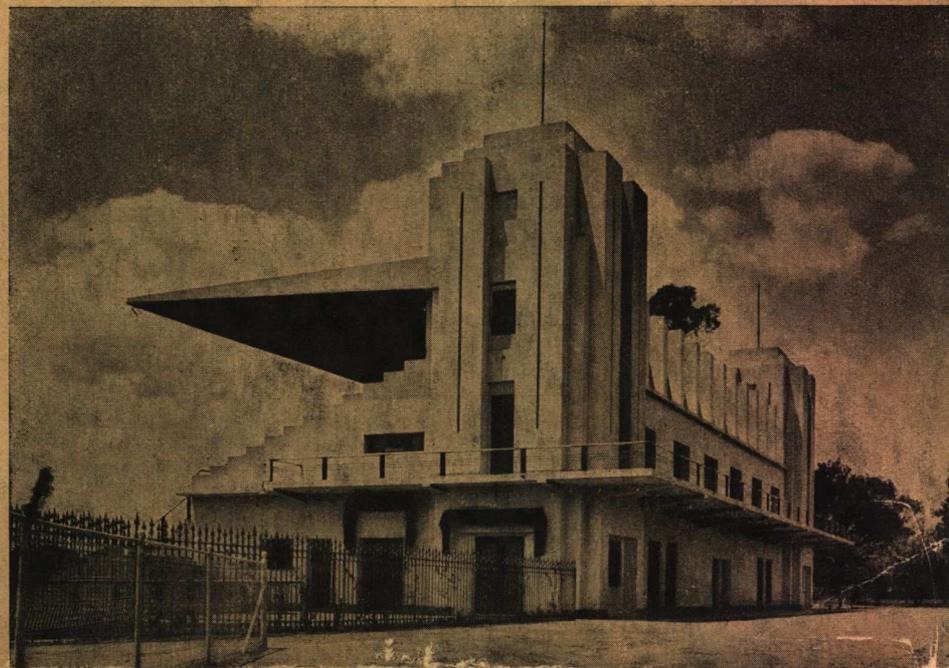
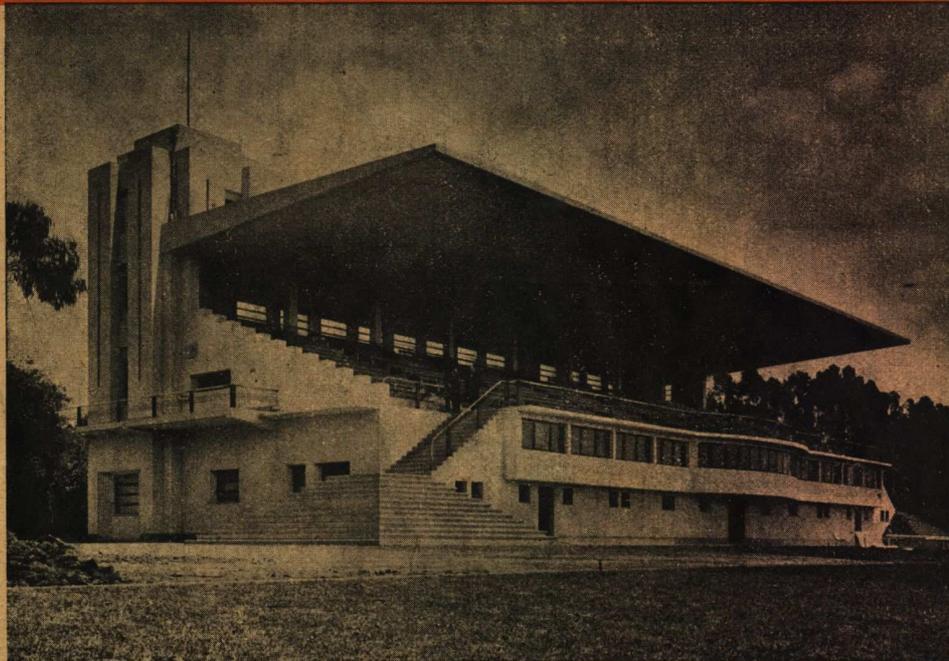


NUESTRA
ARQUIT

42

01/33

nuestra arquitectura



1

X

enero de 1933

LAMPARAS EDISON MAZDA GENERAL ELECTRIC

SOCIEDAD

ANONIMA



¿QUE TIENE QUE VER LA LUZ CON LA BELLEZA?

UNA BUENA LUZ es apacible, grata. Una buena luz facilita el reposo. La lectura con una luz pobre, no solo cansa la vista sino que produce fatiga física. Los dolores de cabeza son a menudo resultado directo del esfuerzo visual.

Cuando es difícil ver a causa de una luz pobre, fruncese el entrecejo, o se mira atravesado, causándose la formación de arrugas. Los ojos pierden su brillo. Se desgastan los nervios y puede producirse insomnio. Todo esto perjudica la belleza y el preciado aspecto juvenil.

Si Vd. lee en la cama, evite el grave error de hacerlo con una luz pobre.

Una buena lámpara y un buen semblante.

A menos que Vd. use lámparas buenas, Vd. no puede tener una luz buena, que sea una protección para su buen semblante.

Las lámparas EDISON MAZDA darán a Vd. toda la luz que Vd.

paga. Su material es de la más alta calidad posible. Uselas Vd. para tener la buena luz que es necesaria al confort de la vista.

Las lámparas desconocidas que no están garantizadas, a menudo se ennegrecen rápidamente. Tales lámparas pueden dar a Vd. solo la mitad de luz que debe tener para la protección de sus ojos y de su belleza. Al mismo tiempo, esas lámparas consumirán tanta corriente o más que si produjesen una luz buena.

Le conviene a Vd., pues, cuando compra lámparas, buscar las marcas EDISON MAZDA y GE en la ampolla.

Claras o esmeriladas interiormente hasta 40 vatios **\$0.85**
Descuento por decena . . . 10%

Corte y envíe este cupón.....

GRATIS

Dto. de Iluminación
General Electric S.A.
Victoria 618 - Bs. As.

Sírvanse enviarme un calendario- obsequio, de bolsillo.

Nombre

Dirección



TECHADO ARMADO RU-BER-OID

LEGITIMO

EL nombre RUBEROID es conocido a través del mundo hasta tal punto que algunas personas lo toman como una palabra genérica para designar cualquier techado asfáltico, de donde resulta que, en ciertas ocasiones, un nombre demasiado conocido tiene también sus inconvenientes.

El Techado RUBEROID fué puesto en el mercado hace más de 38 años, teniendo actualmente la Compañía RUBEROID el control de 8 fábricas importantes en los Estados Unidos y de otras más en el Canadá, en Inglaterra, Alemania y Francia, las cuales abastecen el orbe entero y están velando para que el RUBEROID legítimo guarde su prestigio.

El Techado Armado RUBEROID (en Inglés RUBEROID Built-Up Roof) fué introducido definitivamente en la Argentina, por nuestra casa, 17 años atrás, existiendo edificios en Buenos Aires cubiertos con este material, desde aquel entonces, donde el RUBEROID está demostrando su duración extraordinaria.

Es muy fácil argüir que todos los techados preparados son más o menos de la misma calidad. La realidad, sin embargo, es que sería demasiado pedir que todos los fabricantes tuvieran el mismo interés en emplear los materiales más costosos para su preparación.

No tenemos la pretensión de decir que el RUBEROID es el único Techado preparado bueno; entendemos que, por lógica comercial, el fabricante de un material cuyo nombre ha conquistado una gran reputación, tiene para con este material la obligación de sostener esta reputación en resguardo de sus intereses.

Es necesario también tomar en cuenta que el resultado y duración de los techados armados no sólo depende de la calidad de los materiales empleados, sino de la competencia y experiencia que tengan los colocadores. Nuestra organización y nuestros Distribuidores tienen la mayor experiencia ya que durante 17 años nos hemos dedicado a este trabajo.

DISTRIBUIDORES:

COMPANÍA COMERCIAL

Kreglinger & Van Peborgh Ltda. (S.A.)

SECCION MATERIALES

CANGALLO 380

U. T. 33, Avenida 2001 a 2005 - 0679

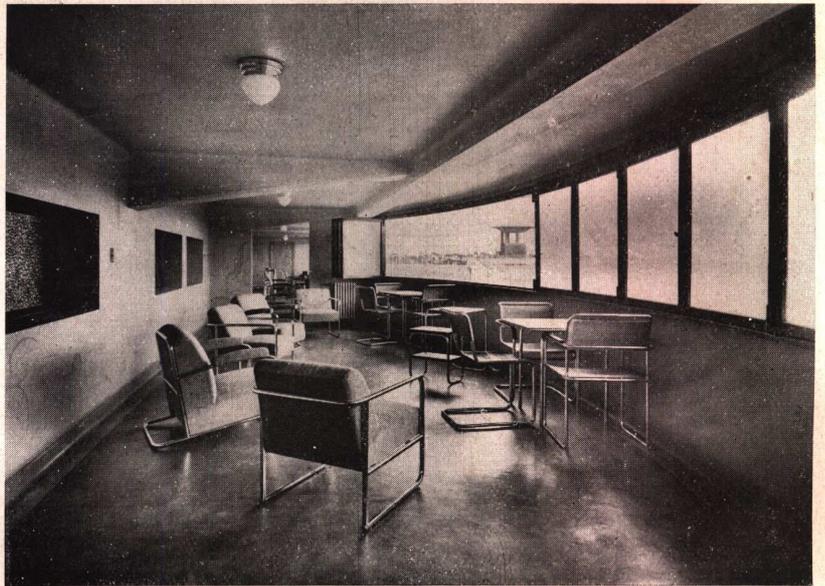
BUENOS AIRES

DISTRIBUIDORES EN LAS PRINCIPALES CIUDADES DE LA REPUBLICA



muebles
contemporáneos
de acero
cromado

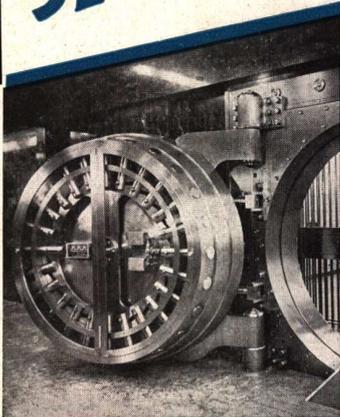
en la tribuna del jockey club
de la provincia hemos proveído:
artefactos eléctricos
muebles de acero
pasamanos cromados



sarmiento 835

joselevich
hnos. y cia.

**CAJAS DE
SEGURIDAD**



**BANCO POPULAR
ARGENTINO**

FLORIDA Y CANGALLO

CAJAS DE
DIVERSA
CAPACIDAD

DESDE \$ 15.-
POR SE-
MESTRE



Con el horario más có-
modo de todos los Bancos
de la Capital

De 9.30 a 19.30;
sábados de 9 a 12.30

Hemos suministrado para las nuevas
Tribunas del Jockey Club de
la Plata:

CARPINTERIA METALICA
MUEBLES METALICOS



SOLICITE PRECIOS

Visite nuestra Exposición

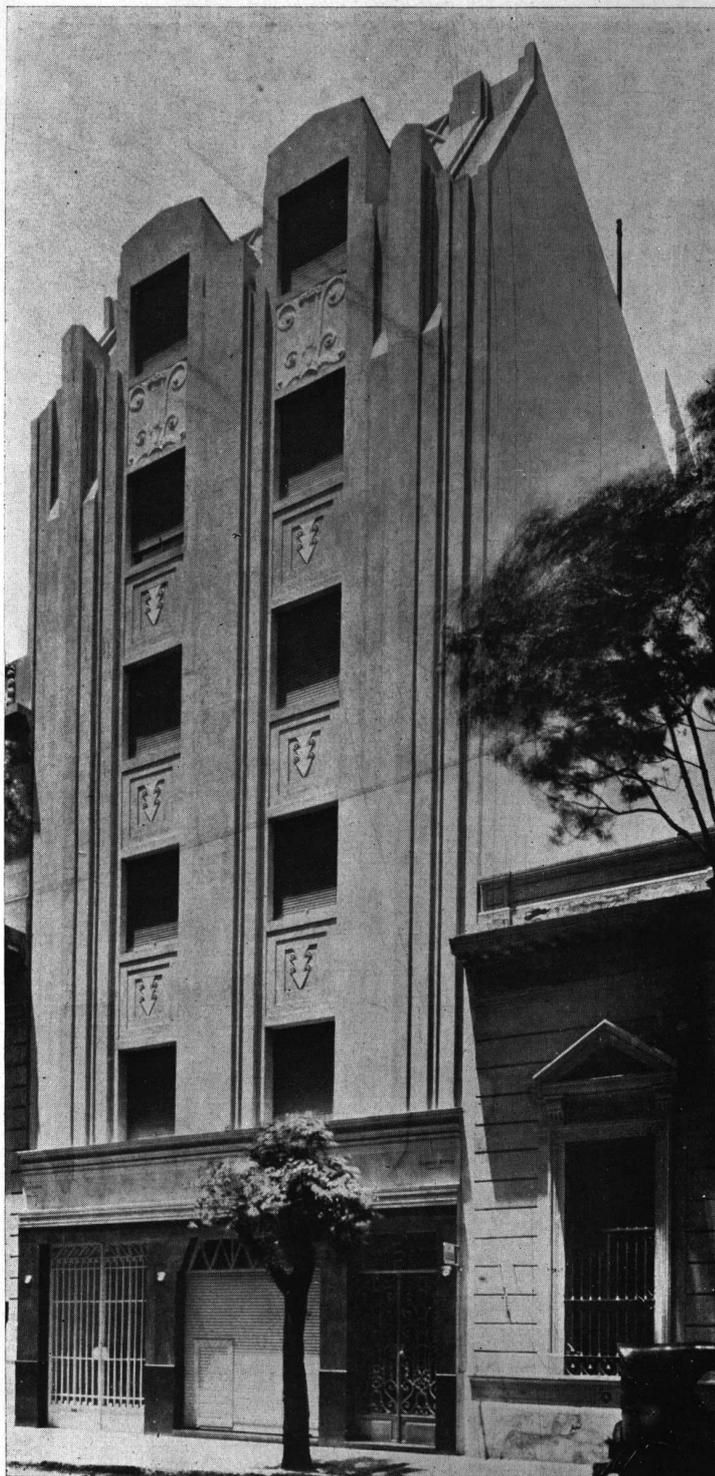
Establecimientos Klöckner S. A.

Defensa 467 - U.T. 33, Av. 5041-47 - Bs. As.

114 n
u
e
s
t
r

arquitectura

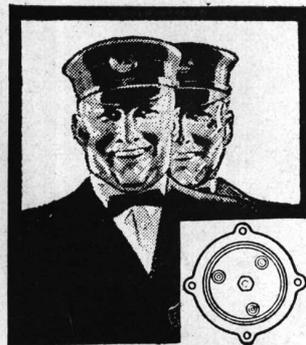
al escribir a los anunciantes sirvase mencionar
nuestra arquitectura



Arquitecto: F. DIGHERO

Propietario: A. PODESTA

El doble guardian automático que controla el funcionamiento del refrigerador aun en condiciones anormales, es un invento exclusivo de Westinghouse que costó 1 millón de dólares.

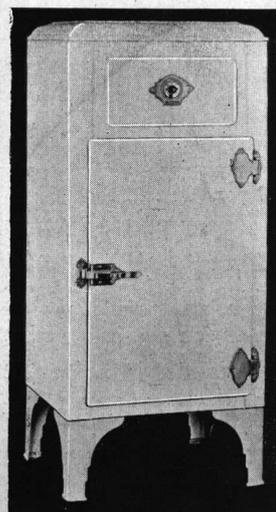


Los REFRIGERADORES ELECTRICOS WESTINGHOUSE

Son los únicos en el mundo
que son Dual automáticos...

y poseen todas las ventajas sobresalientes de los mejores refrigeradores existentes en el mercado

En este moderno edificio ubicado en la calle Gurruchaga 2463 hay instalados 11 refrigeradores Dual-Automáticos Westinghouse (AL 45) iguales al modelo que aquí ilustramos.



Refrigeradores Dual automáticos
Westinghouse

Av. de Mayo 1035

Buenos Aires



REVISTA DE LIBROS NUEVOS

TEORIA HISTORICA DE LA ARQUITECTURA VIRREINAL. Primera Parte: Arquitectura Proto-virreinal. Por Martín S. Noel. Precio \$ 12.

Este libro ha sido, como lo declara el autor, escrito "con el propósito de dar a conocer el material histórico y contenido ideológico del curso de Arte Hispano Colonial Americano dictado en la Universidad de Sevilla en 1930".

El libro comienza por "Los estudios históricos de arte hispanoamericano en la Universidad de Sevilla"; vienen después, en el Cap. II, "Las fuentes documentales de la arquitectura virreinal". Una abundante Bibliografía cierra esta parte del libro, cuya segunda se compone del comentario sobre diversos edificios de la península y americanos.



L'ACOUSTIQUE ARCHITECTURALE. Por Gustave Lyon. Precio \$ 3.75.

Tratado técnico, preparado especialmente por la Biblioteca Técnica del Cine. Los diversos capítulos tratan los siguientes temas: "Leyes fundamentales y simples de la acústica", "Verificación del alcance máximo audible de la onda directa", "Rol considerable de las ondas sonoras reflejas", "Aislamiento tónico", "Estudio a priori de una sala de conferencias", "Estudio a priori de una sala con emplazamiento reservado"; "Disposición del micrófono para una sala de registro fónico"; "Estudio de una sala compleja"; "Aereación de las salas".

En los diversos capítulos se trata de manera práctica cada problema y da las soluciones generales que el profesional no tendrá sino que aplicar a cada caso.

HACIA UNA ARQUITECTURA. Por Le Corbusier. (Traducción de Luis A. Romero). Precio: \$ 3.00.

El Sr. Luis A. Romero, eficaz administrador de la Revista del Centro de Arquitectos, Constructores de Obras y Anexos, ha emprendido y realizado la tarea de traducir al castellano el conocido libro de Le Corbusier "Vers une architecture".

No es la menor dificultad de la tarea, el estilo del autor que se compone por partes iguales de la precisión del matemático, de la capacidad de generalización del filósofo y del vuelo del artista; ese lenguaje ha sido perfectamente comprendido por Romero, que ha sabido apartarse lo mismo de la traducción literal que le resta todo vuelo al pensamiento y lo desnaturaliza, como de la traducción libre y fantasista que traiciona el pensamiento y la intención del autor. Por el contrario el traductor ha sabido elegir el camino medio con criterio claro y probidad mental, consiguiendo que la lectura en la versión castellana no desmerezca en nada al deleite de leer a Le Corbusier en el idioma original.



DER KRANKENHAUSBAU DER GEGENWART IM IN- UND AUSLAND. Por Hubert. Ritter. Precio \$ 22.

Trae un material amplio de comparación de distintos hospitales alemanes y norteamericanos basados sobre un criterio de racionalismo, especificando con claridad todos los detalles económicos, constructivos y de composición arquitectónica. La obra abarca 100 páginas, 230 planchas y 7 planillas.

El volumen trae ejemplos de grandes hospitales modernizados como también estudios nuevos, plan-

CAL HIDRATADA MALAGUEÑO

(CAL DE CORDOBA APAGADA EN POLVO)

Elaborada en las **Canteras de Malagueño** de propiedad de los Sucesores del Dr. Martin Ferreyra

Peso 429 grs. el litro - Volúmen 2 $\frac{1}{3}$ mtr.³ la ton.

El mejor aglomerado para frentes, revoques, colocación de azulejos y mosaicos.

**CAL VIVA
PEDREGULLO GRANÍTICO
Y CALCÁREO**

Procedentes de las mismas Canteras



en bolsas de papel

Distribuidores:

Mignaquy & Cía.

1235 - Rivadavia - 1245

Teléfonos: 37, Rivadavia 0071 al 0074

Existencia permanente en nuestros depósitos

Aristóbulo del Valle 701

Un. Teléf. 21, Barracas 2488

C. BALBI Y L. MONTÚ

INGENIEROS
CIVILES

CHACABUCO 560

U. T. 33, Av. 7312

BUENOS AIRES

En el Hipódromo La Plata del Jockey Club de la Provincia de Bs. Aires hemos efectuado los siguientes trabajos:

Calefacción,
Instalaciones de luz
y fuerza motriz,
Cables subterráneos
de la casa

Siemens Schuckert, S.A. 

y teléfonos automáticos internos
de la casa

Siemens y Halske 

nuestro

arquitectur



G Y R

muebles de acero cromado
herrajes de calidad
bronces decorativos
artefactos de iluminación

GUEUDET Y RODRIGUEZ

DARWIN 547-71 - - U. T. 54 - 2493

teando problemas interesantes sobre la orientación y la conveniencia de edificar muchos pisos o plantas bajas.

Las planillas publicadas llaman la atención por sus datos estadísticos y resultan una guía muy valiosa para profesionales proyectistas, tanto por sus comparaciones y datos de cubajes y superficies como por sus estudios porcentuales de costo invertido por cada gremio a intervenir en obras de esta naturaleza.

Además trae amplia documentación sobre varios hospitales y sanatorios modernos, indicando plantas, esquemas de distribución, estudios sobre la luz natural y artificial, detalles de instalación, aparatos, etcétera.

La abundancia de ejemplos y de reproducciones hace de esta obra un tratado interesante para todos los profesionales que se ocupan de este renglón especial.



NEUE WOHNBAUTEN. Precio \$ 8.

Trata especialmente sobre viviendas para una sola familia, en las que se ha dejado amplio margen a los deseos del propietario, resultando de este modo un estudio individual en contraste a las casas colectivas y ciudades jardines, por lo que representa una guía útil también para el arquitecto como sugerencias para la composición individual. Trae muchos ejemplos de casas, chalets y casas de "Weekend" de renombrados arquitectos como ser Gropius, May, Schumacher y muchos otros.

Hay indicaciones detalladas sobre distribución y orientación, resultando el estudio de las plantas y relación entre casa y jardín muy completo.

Algunos ejemplos de casas de "Weekend" llaman la atención por su acertada distribución en espacios muy reducidos.

Notables son algunas ejecuciones de puertas vidrieras corredizas para unir livings y comedores con sus respectivas terrazas. El abundante material ilustrativo, compuesto todo de casas ejecutadas, lleva sus plantas correspondientes.

Tenemos el gusto de participar a nuestra distinguida clientela que hemos trasladado nuestros talleres de copias de planos

**FOTO
PERU**
a la calle
TUCUMAN 417
U. T. 31, Retiro 4801
donde esperamos recibir sus gratas órdenes.

118

n
u
e
s
t
r
a

arquitectura

al escribir a los anunciantes sírvase mencionar nuestra arquitectura

ASEGURE SU CASA
Y SUS
OBREROS
EN



Lineas
propaganda publicitaria

LA ECONOMIA COMERCIAL

COMPANIA DE SEGUROS GENERALES

MAIPU 71
BUENOS AIRES

Presidente: ESTEBAN BARON
(DEL BANCO SUPERVILLERCA)
Gerente: Carlos J. PAGLIERA NUNEZ

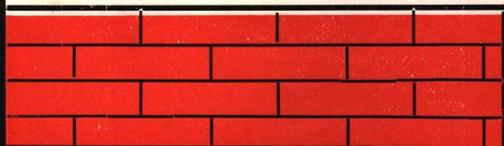
SOLICITE MUESTRAS
80 TIPOS DISTINTOS

super

iggam

material preparado para revoques
de frentes

duro como la piedra - impermeable
no se mancha - no se agrieta



UNICO FABRICANTE

Victor Maggi

PICHINCHA 1245 - U. T. 23, B. Orden 0826 - BUENOS AIRES

LOMA NEGRA, S. A.

COMPANIA INDUSTRIAL ARGENTINA

ADMINISTRACION: MORENO 970 - BUENOS AIRES
U. T. 38, Mayo 3085

FABRICAS: LOMA NEGRA (OLAVARRIA) F. C. S.
Teléfono: 203



ARENAS - GRANZAS
ADOQUINES - PEDREGULLOS
CORDON GRANITICO
CALES VIVAS HIDRAULICAS
CAL HIDRATADA MOLIDA "CACIQUE"

Cemento Portland "Loma Negra" (Aprobado) (en bolsas de arpillera y de papel) - Representa Calidad y Economía



GUIA PROFESIONAL



Dr. Oscar Meana
Asuntos Civiles y Comerciales
Paraguay 646 U. T. 31 - 1281



Dowling y Baker
Ingenieros Constructores
25 de Mayo 267 - U. T. 33 - 5166

Arturo García Castro
Ingeniero Civil
Empresa Constructora
Perú 84 U. T. 33 - 0651

Wantz y Cia.
Cemento Armado
Victoria 724 U. T. 38 - 0877

Loustau y Stuart
Construcciones de
Hormigon Armado
Sarmiento 559 U. T. 31 - 114

Migone y Maurette
Ingenieros
Empresa Constructora
Tucumán 1393 U. T. 38 - 2991

José Oettel
Empresa de Construcciones
Sarmiento 4470
U. T. 54, Darwin 5318

F. Giannetto
Sarmiento 459 U. T. 31 - 3893

Sartora e Hijos
Empresa Constructora
Perú 84 Buenos Aires U. T. 33-5934
Córdoba 2628 Mar del Plata U. T. 1206



A. Larochette
Vte. Lopez 1985 U. T. 41 4361

Geza Tauszig
Edificio Comega U. T. 31 - 2033

Liotard y Horne
Av. Alvear 1816 U. T. 44 - 4597

Marcelo Nery
Empresa de Yeseria
Decoración de Interiores
Falucho 70 U. T. Lomas 1016
Lomas de Zamora (FC. S.)



Alejandro Paladini
Estufas, Esculturas, y Frentes
Gazcon 1222 U. T. 71 - 3456



• Kará •
Fachadas e instalaciones
modernas
Stands, Pabellones y Kioscos
Av. de Mayo 1370 - U. T. 38-0561



Pablo Baumel
Contratista
Frentes, Yeseria y Estuco
Aviles 2969 U. T. 73, 2518



Jorge Dierval
Córdoba 1162 U. T. 44 - 5107

Diewald y Kahn
C, Pellegrini 870 U. T. 41 - 3680



V. y H. Bateller
Cangallo 1433 U. T. 38 - 4850

R. Paz, Humar y Cia.
Limpieza de Obras, Rasquetado
y Lustraje de pisos y Lustraje de
mosaicos
R. de Janeiro 673 U. T. 60-4137
Dto. 3



Juan A. Amicone
A. Thomas 1091 U. T. 54 - 1239



Segundo Gauna
Empresa de Pintura y Decoración
Barrientos 1580 U. T. 44-0445

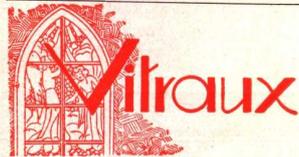
Lamberto Grazia
Pintor Decorador
Talcahuano 1235 - Buenos Aires
U. T. Plaza 0960

José Espi
Marmol 493 U. T. 60 - 0231

Juan Wachtel y Cia.
Cramer 1140 U. T. 73 - 2183

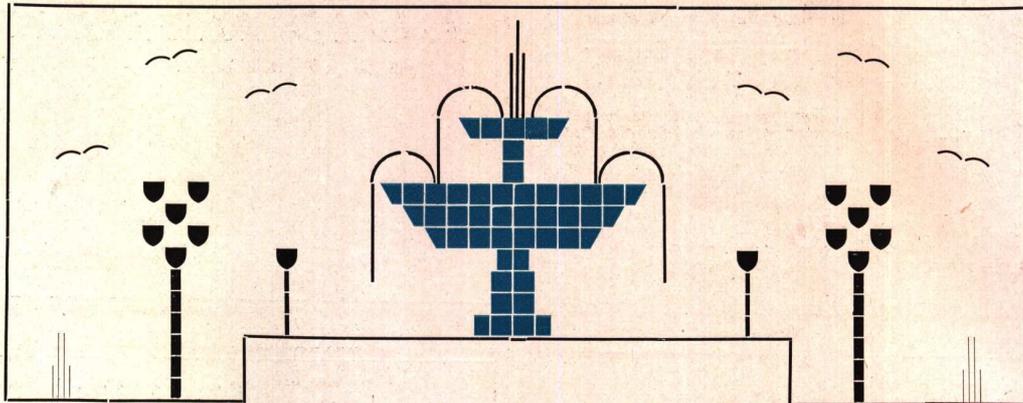
José Zarattini
Empresa de Pintura y
Decoraciones
Malabia 2255 U. T. 71-4415

Luis Svabeñik
Pintor y Decorador
Terrero 727 U. T. 63 - 2934



Miguel Casanova e hijos
Vitraux D'Art
En todos los estilos
Rivadavia 2260 U. T. 47 - 2475

Enrique A. Thomas
Taller Artístico
Vitraux D'Art
Viamonte 1530 U. T. Mayo 2470



CASAS Y JARDINES

PIDE EL APOYO DE LOS
ARQUITECTOS

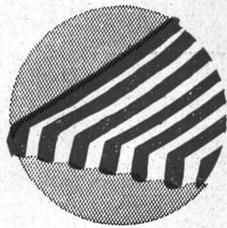


En todas las naciones del mundo, aún en las más adelantadas, la ignorancia del público en materia de vivienda es uno de los más gruesos obstáculos con que tropieza el arquitecto. Prejuicios, rutinas, preferencias sentimentales sin base racional, pequeñas vanidades, son otros tantos escollos que el profesional debe sortear si quiere que la casa de su cliente sea algo unitario, orgánico, eficiente. El cliente decide en última instancia; y puede asegurarse que la calidad media de la casa-habitación en un país dependerá tanto de la cultura general como de la capacidad profesional.

Es por eso que en todas las naciones adelantadas hay revistas de gran difusión y hermosamente presentadas que educan, deleitando; fotografías espléndidas de casas y de jardines; textos cortos y explicativas leyendas van enseñando a los lectores los fundamentos de una buena arquitectura y divulgando las cosas de buen gusto que en las ciudades y en el campo han realizado los arquitectos y los paisajistas de todo el mundo. Casas y Jardines aspira a llenar ese vacío. Para cumplir su cometido con eficacia necesita, en primer lugar, el apoyo franco de los arquitectos a los que desde ya les pide su apoyo en forma, especialmente, de proyectos pequeños realizados o no, que permitan ilustrar la manera como debe ser proyectada con eficacia la casa chica. Es necesario que el público sepa más de la casa y aprecie mejor los excelentes servicios que le puede prestar el arquitecto; Casas y Jardines podrá trabajar en ese sentido con eficacia si los arquitectos argentinos la apoyan.

CASAS y JARDINES, Florida 470
U. T. 31, RETIRO 2574

n
u
e
s
t
r
a



TOLDOS

PARA VENTANAS
PUERTAS y PATIOS



Casa LONGOBARDI

BOLIVAR 280

BUENOS AIRES

TALLER DE FOTOGRAFADOS

LUIS HEBER

CLISÉS -- TRICROMIAS -- DIBUJOS

DIRECCIÓN:

ALSINA 1166-68

U. Telef. 38, Mayo 5934

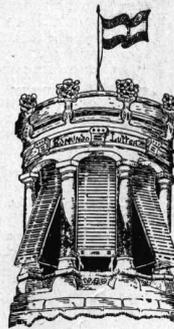
Sangajol

AGUARRAS Mineral



Con las mismas cualidades que el aguarrás vegetal, el "Sangajol" tiene sobre aquel la ventaja de su precio: 50 % más barato.

SHELL-MEX ARGENTINA LTD.
Bmé. MITRE 430 BUENOS AIRES



Fábrica de Coclinas
de Encollar

Edmundo Lutter

Más de 5.000 obras hechas



Alejandro Magaña Cercoantes 1933-37
Unión Telef. 59, Paternal 2304

Buenos Aires

INGENIERO

ELEODORO A. DAMIANOVICH

Empresa Constructora

Ha construido la tribuna del Hipódromo de la Plata que se publica en este número

Pasaje Güemes, Esc. 301/5

U. T. 33, Avenida 3229

BUENOS AIRES

SIERRAS DE BALSARCE

GRANITO BLANCO

INMEJORABLE PARA TODA CLASE DE APLICACIONES ARQUITECTONICAS POR SER UN MATERIAL DE PERFECTA ADHERENCIA Y GRADUACION ESPECIALMENTE RECOMENDADO PARA HORMIGON ARMADO DE ALTA RESISTENCIA

Empleado en la obra del Hipódromo La Plata

B. MITRE 575 - BUENOS AIRES

Los pisos y zócalos a colores del lujoso Gran Hall y de la Galería Cubierta de la Tribuna del Hipódromo de La Plata son de

"LITOSILO"

material higienico incombustible y estético para pisos, zócalos, revestimientos y escaleras.

T. GRASSO

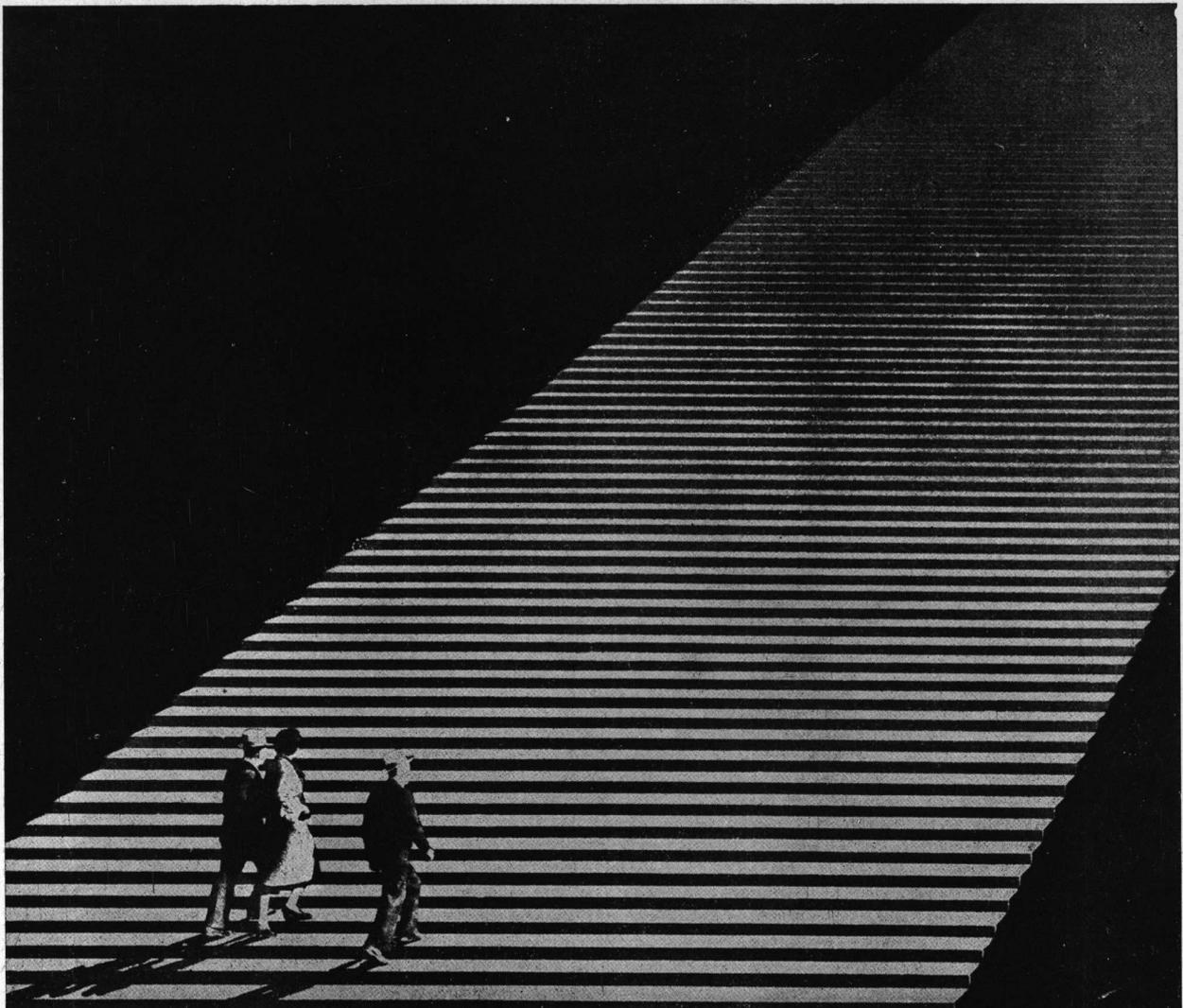
CANGALLO 3975
U. T. 62 - Mitre 2543
BUENOS AIRES

COMPAÑIA TECNICA DE
CALEFACCION E INCINERADORES



ha instalado en la Tribuna del Hip. La Plata
CALEFACCION POR AGUA CALIENTE
SERVICIO DE AGUA CALIENTE
QUEMADORES DE PETROLEO

CHUBUT 774 - U. T. 60 Caballito 0759



Cuando el ascensor no funciona, la escalera de un edificio es vista por los inquilinos, en esta proporción.

Evite las continuas interrupciones en el servicio de transporte vertical instalando Ascensores OTIS.

OTIS **ELEVATOR**
COMPANY

ADMINISTRACION
L. N. ALEM 1608/16

BUENOS AIRES

TALLERES
Av. CENTENARIO 3223/7

MONTEVIDEO

ROSARIO

CORDOBA



LA
COMPAÑIA ARGENTINA
DE
CEMENTO PORTLAND

Se complace en presentar sus mejores augurios para el año que se inicia, aprovechando esta oportunidad para testimoniar su agradecimiento por la colaboración que sus amigos * * le han dispensado * *

BUENOS AIRES
ENERO

1933



DIRECTOR: W. HYLTON SCOTT - FLORIDA 470 - BUENOS AIRES

nuestra arquitectura

SUMARIO :

- Revista de libros nuevos
- Un gran edificio en Chicago - Grabado
- Mil Novecientos Treinta y Tres - Editorial
- Las nuevas tribunas del Hipódromo de La Plata
Por el Ing. Civ. Teodoro Marfort
- Un atelier moderno - M. Bidart Malbran, Arq.
- Una residencia al margen del Lago Mayor (Italia)
Gino Franzini, Arq.
- Un proyecto pequeño - Por W. Acosta, Arq.
- Las últimas decoraciones de Wladimiro Acosta

1

DIRECCION DE LOS COLABORADORES DE ESTE NUMERO

- Ing. Teodoro Marfort - Tecumán 612, Bs. Aires
- Arq. M. Bidart Malbrán - 25 de Mayo 195, Buenos Aires
- Arq. Gino Franzini - Roma, Italia
- Arq. W. Acosta - Corrientes 2470, Bs. Aires

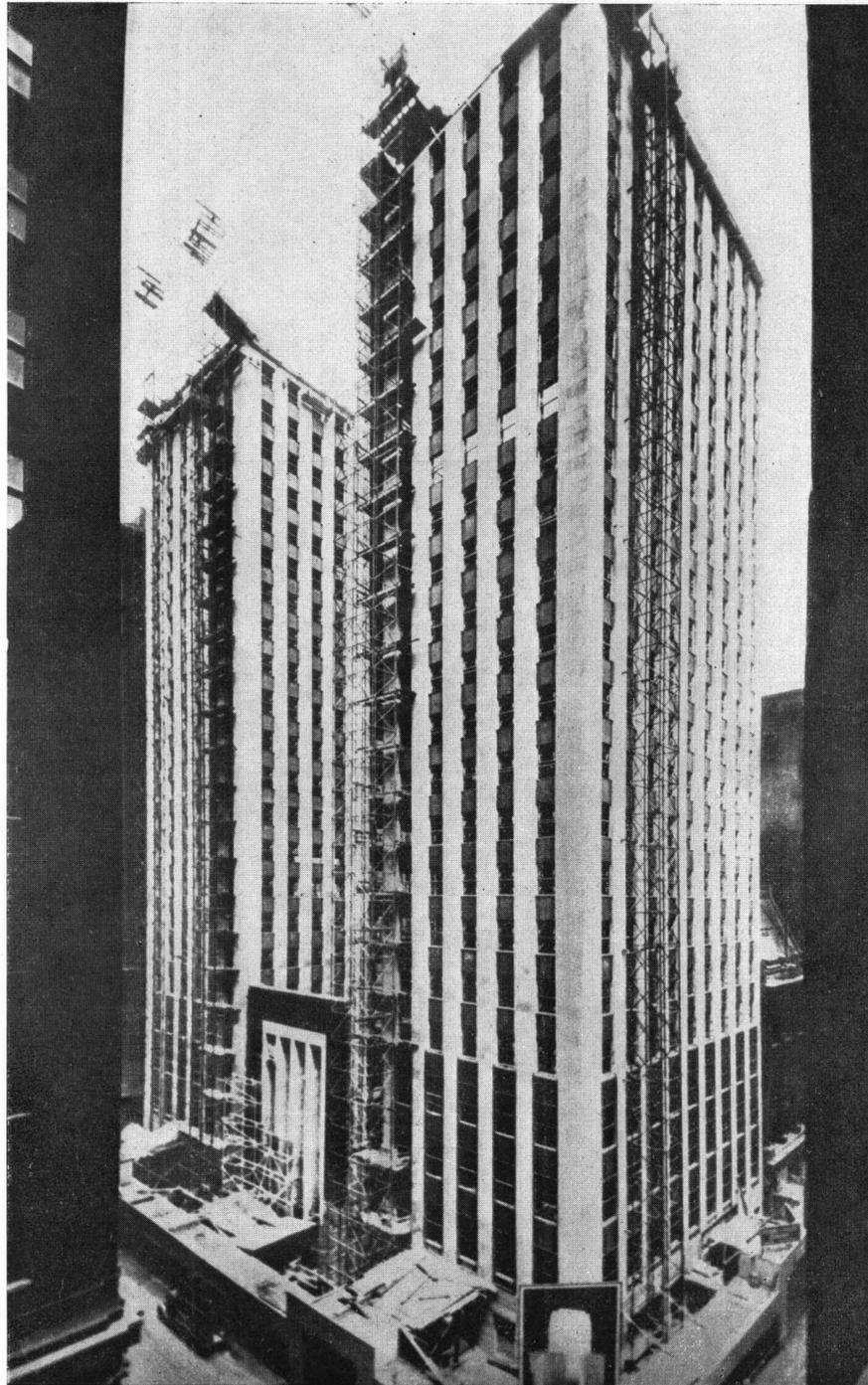
TARIFA DE SUSCRIPCIÓN

Por un año	10 pesos
Por seis meses	5 "
Número suelto	1 "

enero de 1933



ADVERTISER



Se ha demostrado una velocidad notable en la construcción del Field Building, edificio de acero y piedra levantado en Lasalle Street, que es la Wall Street del Oeste. El primer grupo de 42 pisos está ya listo hasta el piso 24. La piedra fué colocada a razón de un piso por día, lo más rápido que se ha hecho jamás en Chicago. Los 24 pisos fueron terminados en 40 días de trabajo, es decir 320 horas. El término medio empleado con anterioridad para construcciones de acero de proporciones semejantes fué de 75 días, es decir 600 horas. La primer pieza de acero fué puesta en su sitio el 12 de Diciembre y el 5 de Febrero la parte de acero se había completado y la piedra había sido colocada hasta el 8º piso. Toda la estructura, con su torre de 19 pisos y una altura total de 42 pisos será terminada el 1 de Mayo de 1934

nuestra arquitectura

AÑO 4

— BUENOS AIRES, ENERO de 1933

— Núm. 42

MIL NOVECIENTOS TREINTA Y TRES

En el reciente debate de la Cámara de Diputados sobre el presupuesto para este año, se han mencionado las cifras que traducen la intensidad de las actividades constructivas; según ellas, los permisos de edificación han implicado una inversión total de \$ 376,000,000 en el año 1929 contra \$ 106,000,000 en 1932. Es decir que en el año actual la cifra se ha reducido al 28,19 % de la de 1929.

Estos números traducidos a hechos significan que la edificación está casi totalmente paralizada; que la calidad media del alojamiento, en lugar de mejorar, empeorará por falta de una renovación que ya atrasaba; que el comercio y la industria dependientes de la construcción deben afrontar todavía un largo período de aplastamiento comercial y que los obreros del gremio verán aumentar la cifra de sus desocupados que, sólo en la capital, alcanzan a 40,000.

Comprendemos que decir estas verdades es para algunos crimen de derrotismo; pero nos parece mucho más inteligente y más prudente conocer el peligro para prevenirlo y sortearlo que aceptar el recurso de los paisanos que, cuando han de atravesar una alta serranía, les envuelven en el poncho las cabezas a las mulas que cabalgan para que no tiemblen ante el abismo. Desde luego que "los remedios locales" no van a curar al enfermo; los factores mundiales son demasiado importantes para que cualquier nación, por poderosa que sea, pueda resolver por sí sola sus propios males; pero eso no quita que mientras más grandes y más profundos sean esos males, más necesario se hace no desperdiciar cualquier oportunidad que pueda traer algún alivio, sino el total restablecimiento.

Si el dinero para construir está escaso, si no hay cédulas hipotecarias, si los propietarios están desanimados por la baja de los alquileres, si los materiales están escasos o caros por las dificultades del cambio, es el caso de comprender que no se debe desperdiciar ninguna posibilidad de mejorar las condiciones generales.

Nuestros derechos de aduana son de los más altos del mundo y ellos se aplican también a los materiales de construcción; lo indicado hubiera sido que se rebajaran en esta oportunidad; las cámaras al resolver que se mantenga el adicional del 10 %, han encarecido todavía más los elementos importados que puedan necesitarse en los nuevos edificios que se levanten.

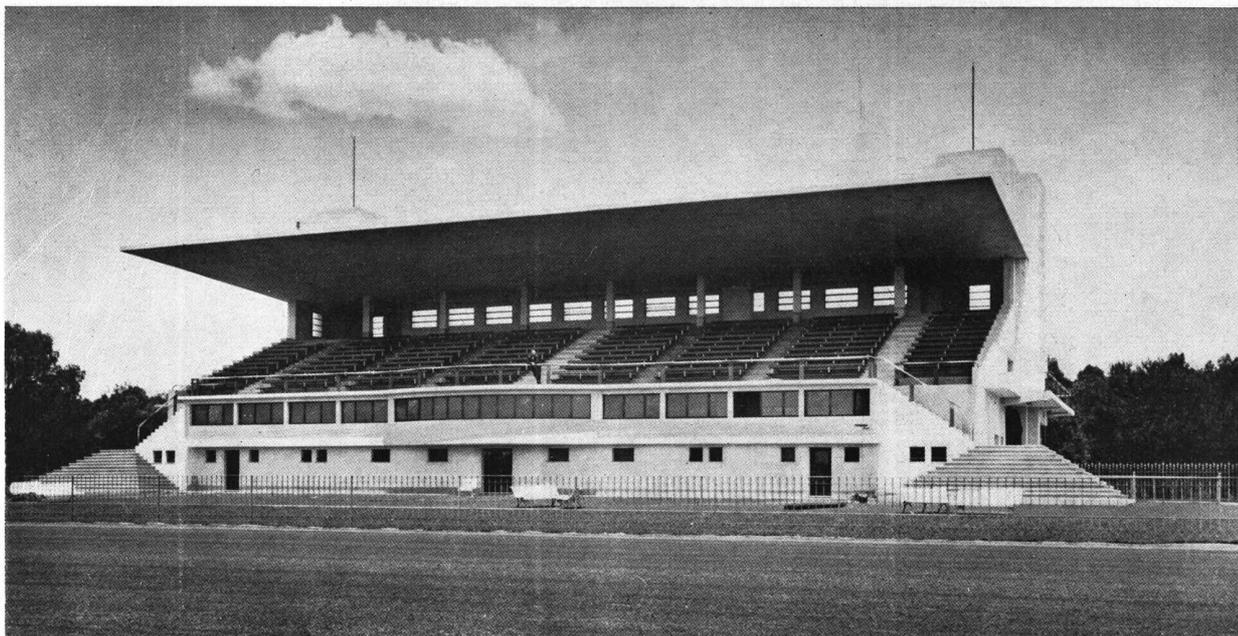
Por falta de dinero o por falta de confianza, o por las dos cosas a un tiempo, los particulares no edifican. Pero es el caso que el gobierno paga alquileres siempre altos por centenares, por miles de fincas que arrienda para escuelas y oficinas públicas; no hubiera faltado quien le adelantara dinero en forma de préstamo hipotecario, cuyos intereses y amortizaciones se hubieran atendido con una parte de los 18,000,000 que ahora se pagan anualmente en alquileres. Había un proyecto para edificar con estos recursos por valor de 90,000,000 por año; la cámara ha desechado también esta posibilidad.

Pero lo más grave es que todas estas cuestiones se han discutido, dilucidado y resuelto ante la aparente indiferencia de la población y la de los propios interesados; es que las dificultades nos aplastan o es que no tenemos confianza en nuestra propia acción?

Los arquitectos, ingenieros y constructores están sin trabajo en su mayoría; hay entre ellos un gran porcentaje de hombres dinámicos, inteligentes y capaces; están casi todos agremiados en sociedades formadas para responder a su aspiraciones e interpretar sus necesidades; como es que no se ha oído todavía una voz, que no debió faltar en defensa de los intereses del gremio, que eran en este caso los intereses del país? Evidentemente las dificultades son grandes, la posibilidades de solución están lejanas; pero vamos por eso a cultivar el fakirismo o a quedarnos en éxtasis como el buda en la contemplación del propio ombligo?

Los comerciantes en materiales de construcción deben accionar para conseguir una rebaja de los derechos arancelarios excesivos y para asegurarse una mayor facilidad de parte de la comisión de cambios para conseguir las divisas para el pago de materiales destinados al levantamiento de nuevas viviendas; los profesionales por medio de sus asociaciones deben influir ante los poderes públicos para conseguir leyes de emergencia; la población debe exigir una ley de vivienda barata y buscar en la cooperación su complemento indispensable y la prensa, especialmente la vinculada a la construcción, tiene la obligación de intensificar su prédica para coadyuvar a ese resultado. Vendrán tiempos mejores y el sol volverá a brillar para todos; pero es necesario que salgamos de esta crisis, no por casualidad, sino por nuestro propio esfuerzo o con la concurrencia de nuestro esfuerzo; de otra manera habremos salvado o no las dificultades momentáneas, pero habremos perdido algo que no se vuelve a recuperar: la confianza en nosotros mismos.

WALTER HYLTON SCOTT



VISTA DE LA TRIBUNA

Tribuna de Comisariato del Jockey Club de la provincia

por el Ing. Civ. Teodoro Marfort

Esta obra pertenece al plan de construcciones que se trazó el Jockey Club de la Provincia después de la reapertura del Hipódromo a fines del año 1930, ya que las instalaciones existentes databan de la época de su fundación y no respondían a las comodidades exigidas por la calidad de los programas y por el público.

Al resolver la ejecución de la tribuna de Comisariato se tuvo como finalidad centralizar, en un mismo edificio, las autoridades de Control de Carreras, Vestuarios de Jockeys, locales para equipos y colores, etc. y al mismo tiempo disponer de una tribuna que permitiera a los profesionales seguir el desarrollo de las pruebas. Hasta entonces las dependencias que se detallan ocupaban pequeños pabellones de madera, algunos de ellos bastante distantes, dificultando así el control y dirección de conjunto.

La Comisión Directiva presidida entonces por el doctor Diego Argüello, decidió llamar a concurso entre los pro-

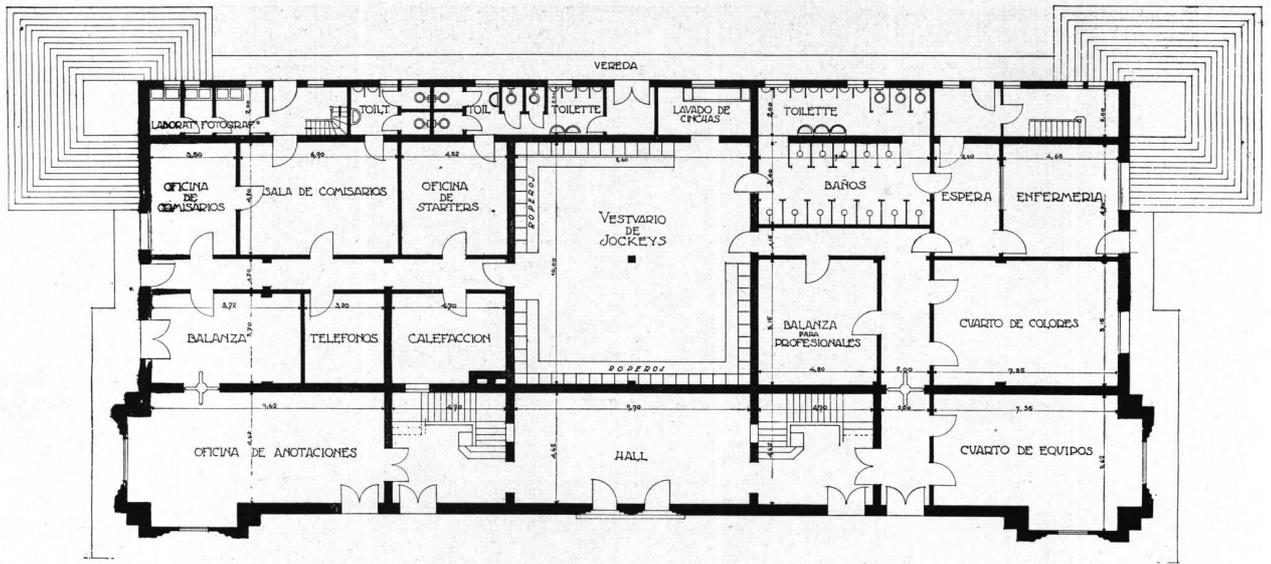
fesionales del país para el proyecto de tribuna sobre bases que aparecieron en los principales diarios. El jurado, formado por los Ingenieros Sagastume, Pagliero García, Castiñeyras, Arquitecto Gazzarri y señor Gonzalez Litardo, representando a la Comisión de Carreras, resolvió después de examinar los catorce trabajos presentados, adjudicar el primer y único premio al proyecto del Ingeniero Civil Teodoro Marfort.

La licitación de esta obra fué subdividida permitiendo de este modo la concurrencia directa de casas especialistas en los diferentes rubros. Esta subdivisión comprendía: 1º Una parte relativa a: hormigón armado, mampostería, pisos, revestimiento, escaleras, etc. que resultó adjudicada a la firma E. A. Damianovich, 2º Obras Sanitarias, Ing. R. San Román, 3 Calefacción y electricidad, Ings. Montú y Balbi, 4º Carpintería metálica, casa Klöckner, 5º Carpintería de madera, Emilio Banik y Cía.

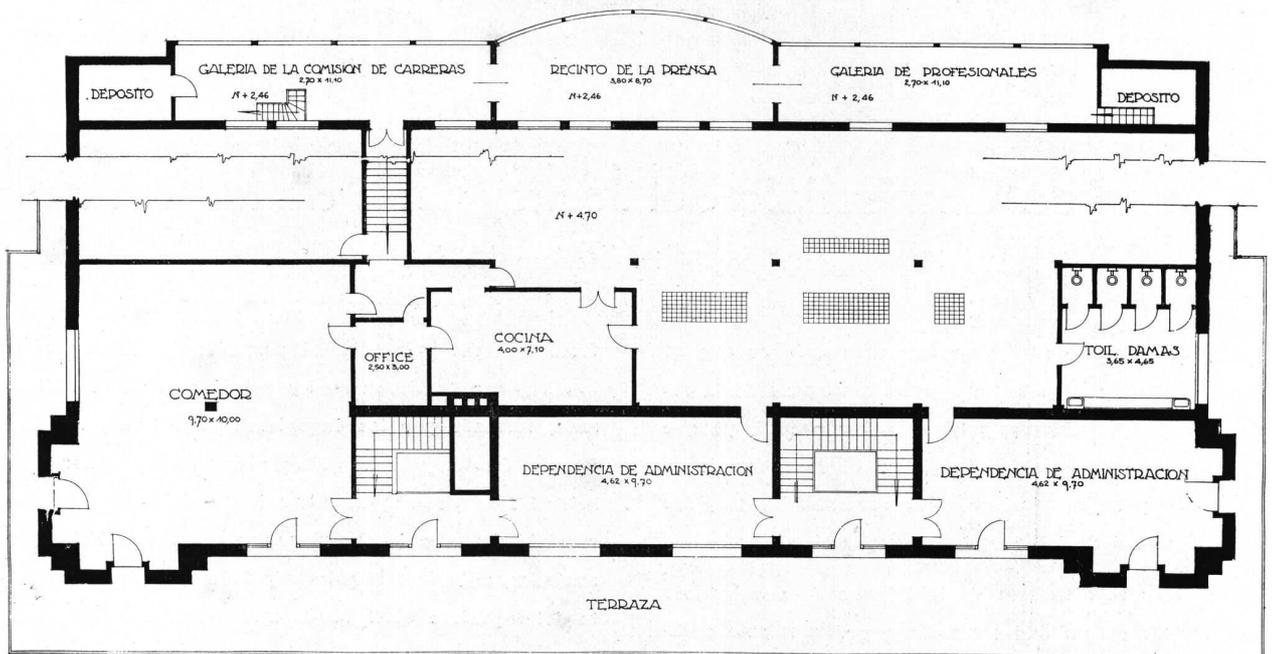
*

189

NUESTRA ARQUITECTURA
ENERO 1933



TRIBUNA DE COMISARIATO. - PLANTA BAJA



PLANTAS COTAS 2.46, 4.76, 4.86

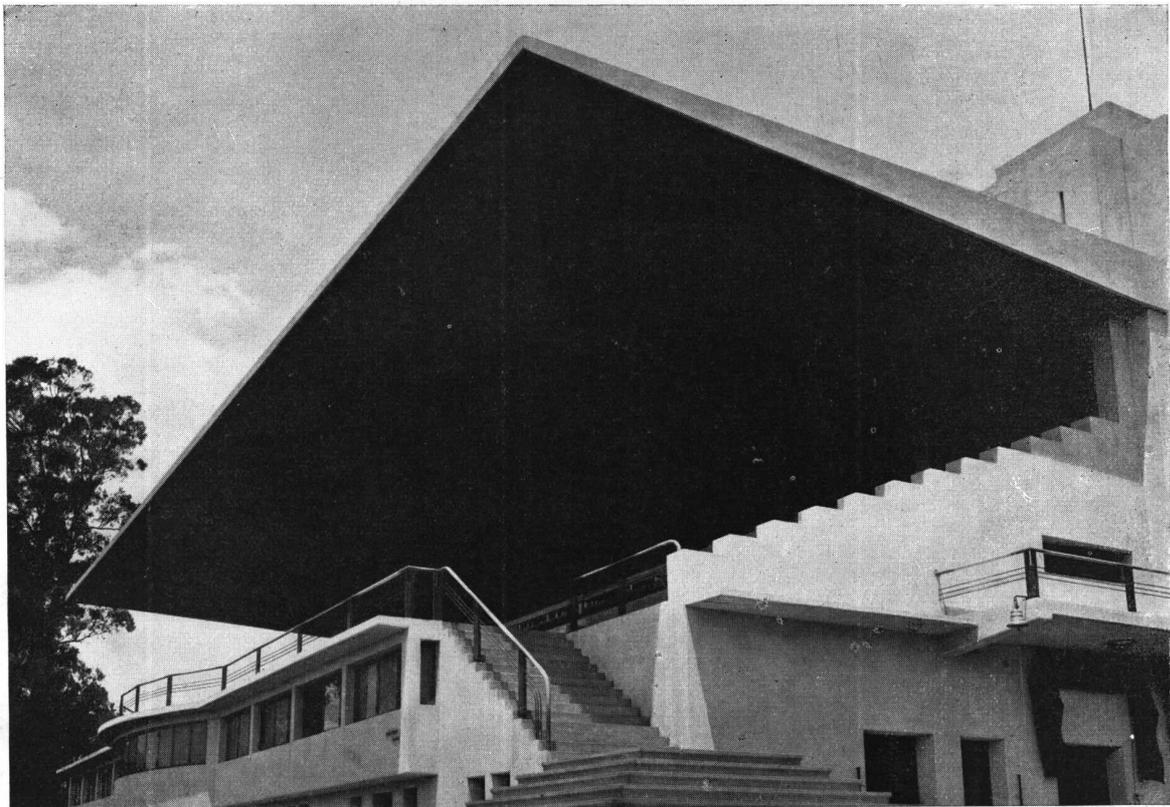
El proyecto de la tribuna consta de dos partes: la que corresponde a graderías y galería de observación y las instalaciones interiores de Comisariato. En la primera parte se ha dispuesto una galería de observación, que constituye una verdadera innovación en las líneas de tribunas conocidas hasta ahora. Esta galería, situada en un entresuelo a 2m50 del nivel del terreno, permite se-

guir el desarrollo de las pruebas desde un lugar que puede cerrarse herméticamente o abrirlo por medio de ventanales que se deslizan sobre guías replegándose a cada lado. Es fácil imaginar el confort ofrecido sobre todo en invierno, pues existen en la galería radiadores que permiten regular la temperatura.

Esta galería está dispuesta además con el objeto de



VISTA LATERAL POSTERIOR



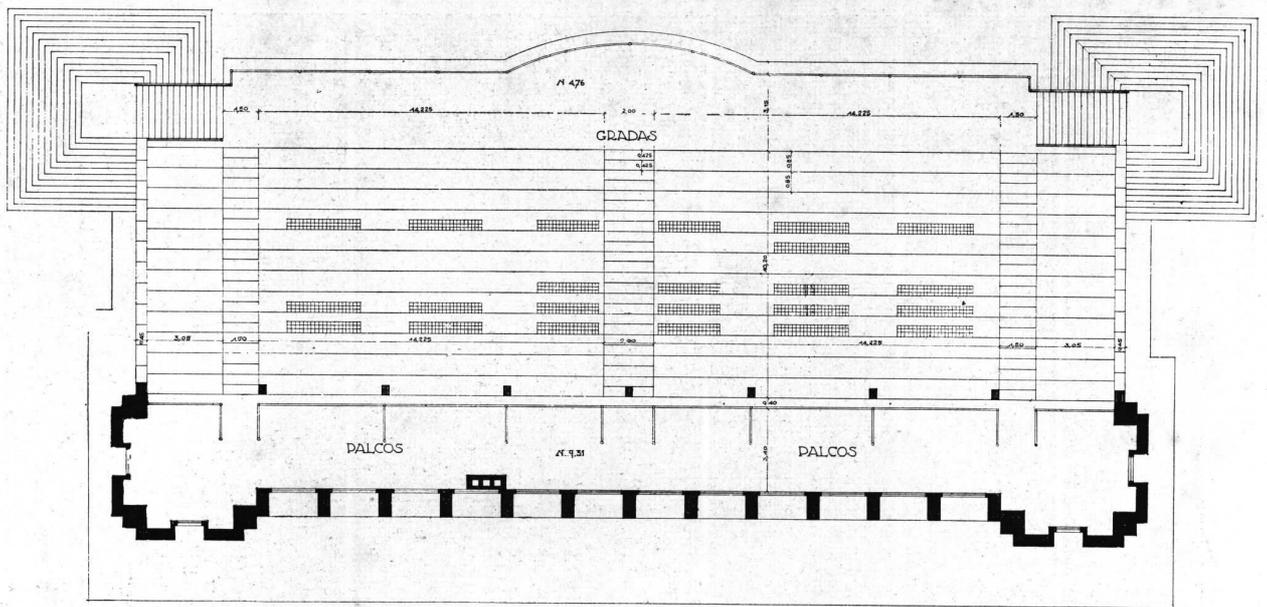
Nueva tribuna del Hipódromo de La Plata
Ing. Civ. Teodoro Marfort

DETALLE DEL TECHO EN VOLADIZO
SOBRE LAS GRADERIAS

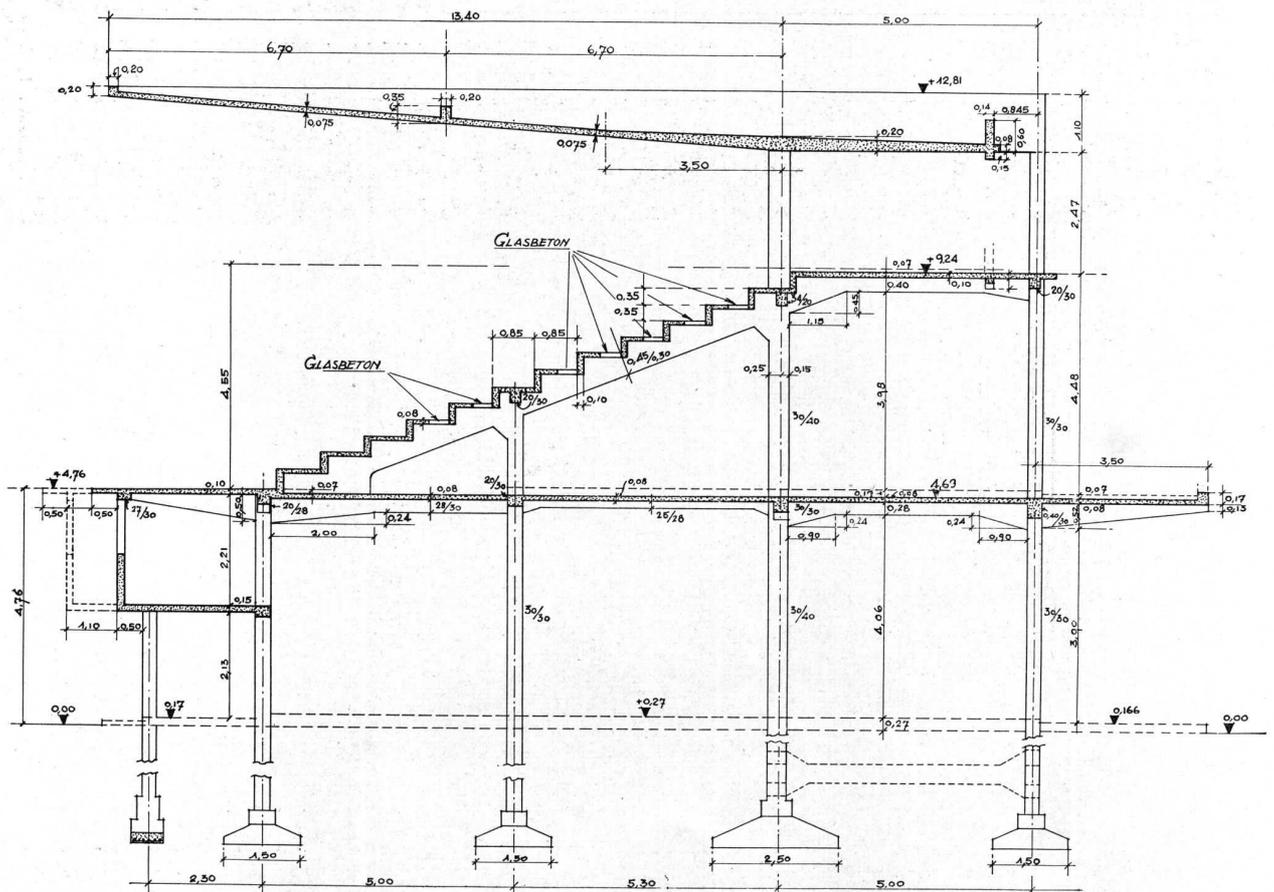
*

191

NUESTRA ARQUITECTURA
ENERO 1933



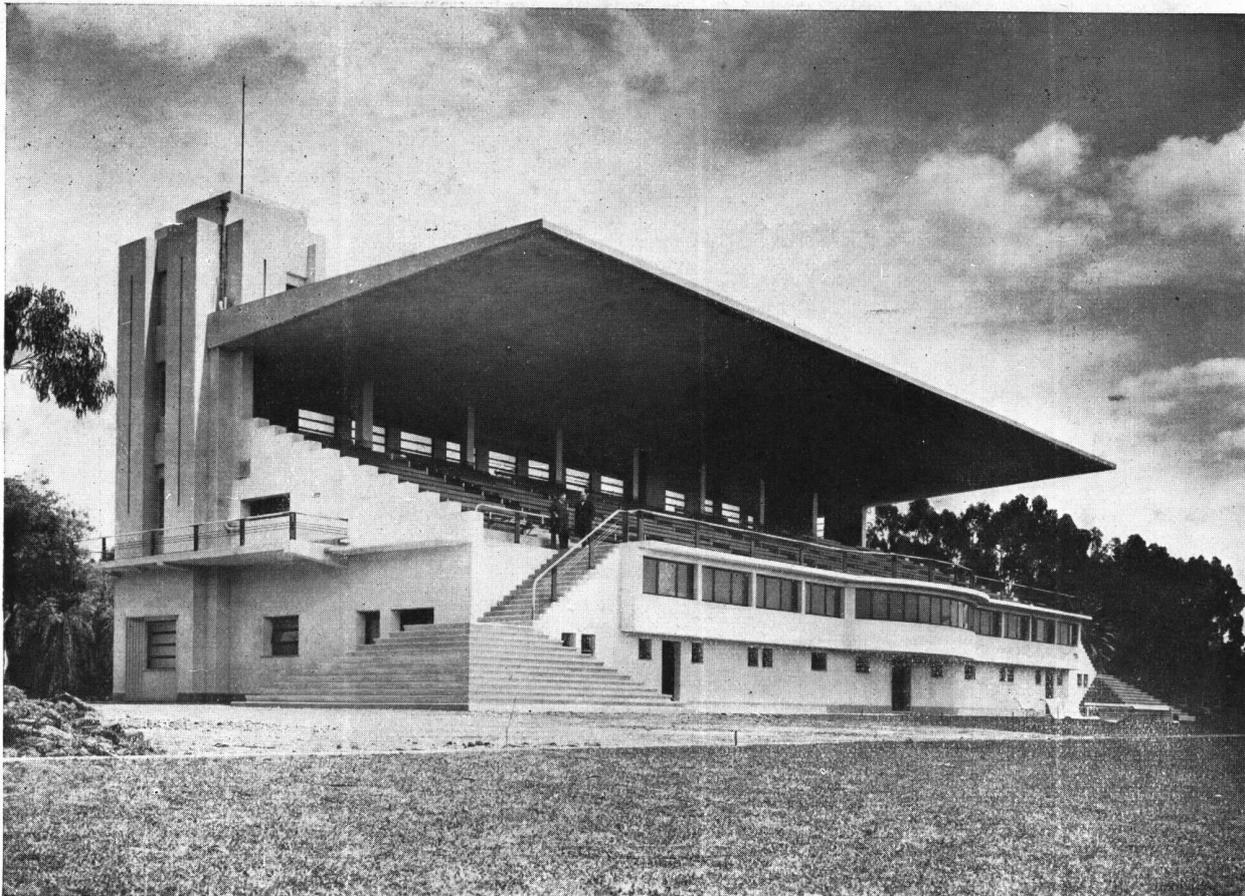
PLANTA DE LA GRADERIA



SECCION TRANSVERSAL
(Cemento armado)

Nueva tribuna del Hipódromo de La Plata

Ing. Civ. Teodoro Marfort



VISTA FRENTE LATERAL

permitir el acceso de luz y aire a los locales interiores, solución que sería muy dificultosa en el caso de llegarse con las escaleras de gradería hasta el nivel del suelo.

A la tribuna así trazada puede objetársele que no ofrece las comodidades de aquellas en que el escalón inferior coincide con el terreno. Sin embargo, esto que sería una objeción para un campo de deportes, digamos una cancha de foot-ball donde el punto más distante a que debe llegar la vista está a 120 ó 150 m., no lo es para una pista de carreras donde el observador debe encontrarse por lo menos a 2 m. ó 2.50 del suelo para dominar lo que ocurre a 300 y hasta 400 m. de distancia.

Por esa razón si el subir 4 m. de altura para llegar al nivel mínimo de la gradería significa una incomodidad, queda ésta largamente compensada con el dominio que

tiene el observador sobre la pista. En cuanto a las escalinatas de acceso laterales, en la práctica han resultado más que suficientes para una desocupación rápida.

El techo de cemento armado de 13.40 m. de luz libre protege del sol y lluvia a los espectadores y está sostenido por dos columnas que contrarrestan el par de empujamiento. Las vigas principales que apoyan en las columnas de sostén tienen una sección en el apoyo de 50 x 110 centímetros.

La parte interior de la tribuna está ocupada por dependencias de Comisariato, Sala de comisarios, Balanza, Sala de anotaciones, Sala de Starters, Vestuario de jockeys, Baños, Sala de equipos y de colores, balanza de profesionales, Laboratorio de Fotografía, Enfermería y Sala de Calderas y bombas.

*

193

NUESTRA ARQUITECTURA
ENERO 1933



Nueva Tribuna del Hipódromo de La Plata
Ing. Civ. Teodoro Marfort (h.)

VISTA DE UNA DE LAS TORRES



GALERIA DE OBSERVACION A LA PISTA (Longitud 34 metros)

Estando terminado el cemento armado y urgiendo el disponer de tribuna de socios, resolvió la C. D. que mediante algunas modificaciones, pudiera a la tribuna de Comisariato dotársele de las comodidades que hicieron posible habilitarla luego para socios.

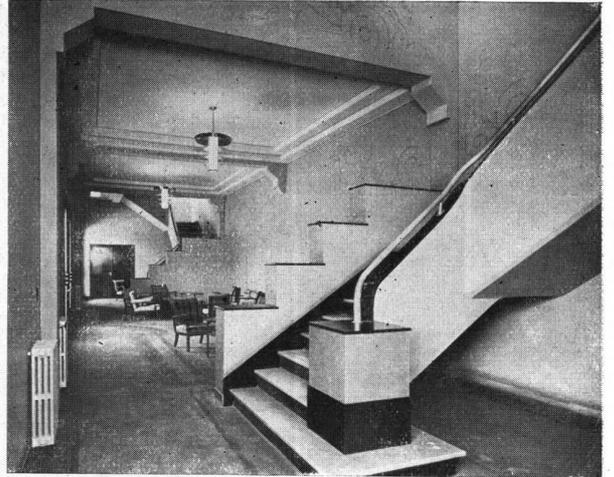
De acuerdo a este plan se introdujeron variantes de trazado dentro de lo que admitía el cemento armado terminado, aumentando la importancia y variando la decoración de locales que antes eran de emergencia, llegando de este modo a disponer de: un gran Hall de recepción, tres comedores, cocina con capacidad relativa a los comedores, toilet de damas y uniendo la galería de observación por una comunicación a los comedores.

La construcción fué iniciada en el mes de Abril de 1932 y entregada a la C. D. del Jockey Club el 17 de Noviembre del mismo año.

El comisariato está intercomunicado con las demás dependencias del Hipódromo por una red de teléfonos automáticos instalados por Siemens. La entrada de los cables de alimentación para luz y fuerza así como los conductores de teléfonos es subterránea. Los muebles pertenecientes a las dependencias de Comisariato, escritorios, mostradores, roperos de jockeys, íd. de chaquetillas, etc. son metálicos y han sido ejecutados por la casa Klöckner. Los muebles en acero cromado de la galería de observación así como los artefactos eléctricos y barandas han sido construídos por la casa Joselevich Hnos. Los muebles de hall fueron provistos por Staudt y los comedores por Nordiska Kompaniet. La pintura general y paneles decorativos fueron ejecutados por la casa J. C. Wachtel y Cía. Los piscos en el Hall y Galería de observación son monolíticos en Litosilo.

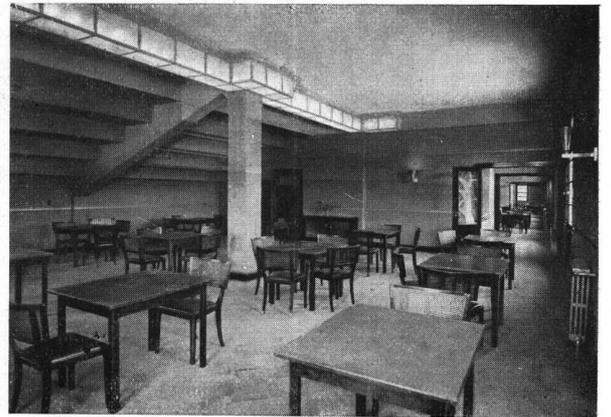


SALA DE ANOTACIONES



HALL PRINCIPAL

Al costado: COMEDOR BAJO LAS GRADERIAS
Abajo: COMEDOR CENTRAL (sobre el parque)



Nueva Tribuna del Hipódromo de La Plata
Ing. Civ. Teodoro Marfort



Rincón del Atelier con vista a la Boca del Riachuelo

UNA NUEVA MUESTRA DE ARQUITECTURA CONTEMPORANEA

por el Arq. M. Bidart Malbrán

El propietario, un artista pintor, deseaba tener un atelier de ambiente reposado, tranquilo y moderno. Elegido el sitio que queda frente mismo a la Boca del Riachuelo, se ha aprovechado el terreno que da frente a dos calles, de la manera que indican los planos adjuntos. En la planta baja han recibido ubicación dos negocios, uno que da a una recova sobre la calle Pedro Mendoza, y el otro sobre Olavarría. La elevación de las dependencias con relación al nivel del piso, acusado por las escaleras, se debe a que en esta zona se ha previsto una elevación futura del nivel de la calzada de mts. 1,20 con relación al nivel actual; esta circunstancia hay que tenerla también en cuenta para apreciar las proporciones de la fachada.

En el primer piso se han dispuesto, por un lado, el atelier del propietario con sus dependencias y por el otro

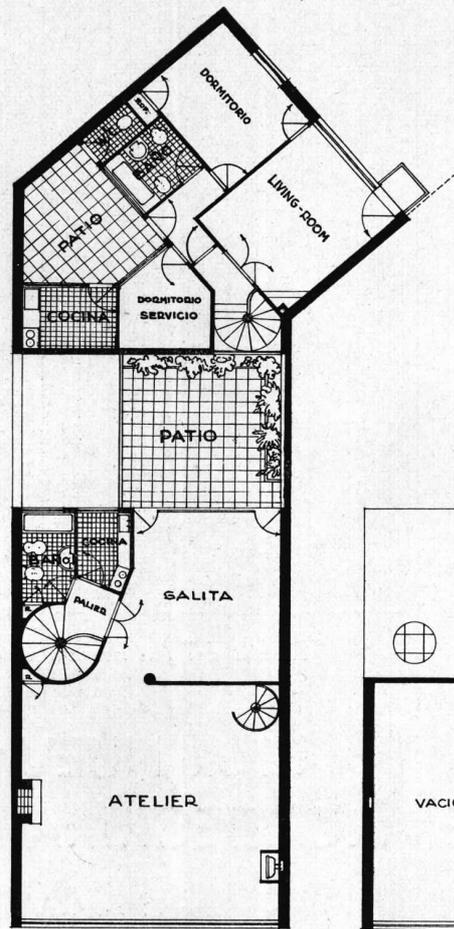
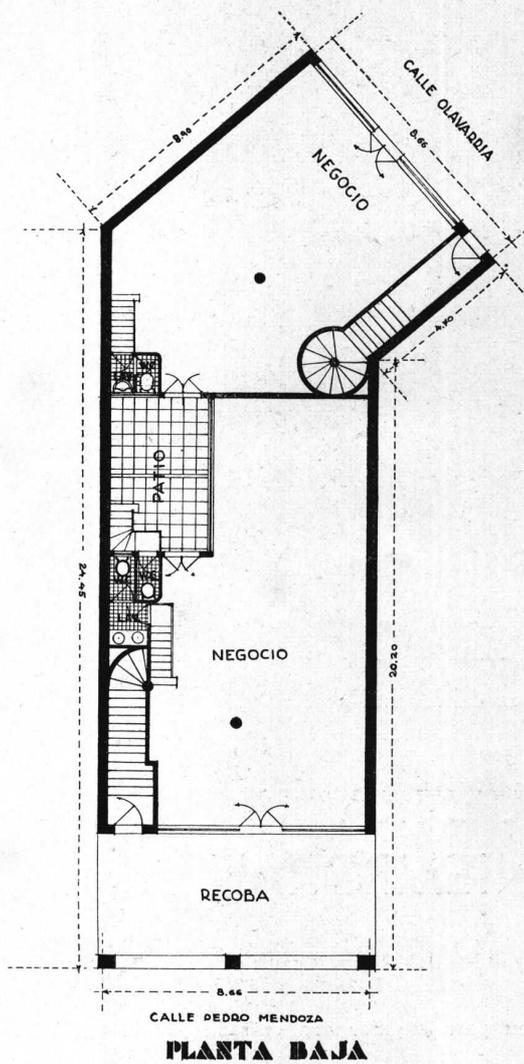
una casa para alquilar con entrada por la calle Olavarría.

El atelier, con una magnífica vista sobre el río por un ventanal que abarca toda la pared, tiene contigua una salita. Esta, por el palier de la escalera, se comunica con las dependencias. Desde el atelier mismo, y por una escalera que está muy de acuerdo al ambiente se comunica con un dormitorio ubicado en el entrepiso.

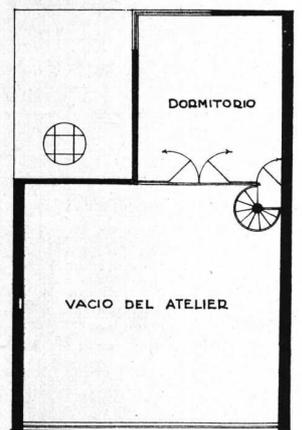
La construcción es sobre pilares; los pisos y la escalera son de Duromit, la carpintería exterior metálica.

Todo los ambientes son tranquilos, luminosos y amables. Los muebles modernos y sencillos son muy cómodos y algunas cortinas transparentes y algunos toques de buen gusto en el arreglo han hecho del atelier lo que el propietario soñaba: un lugar de trabajo fecundo y de reposo.

OBRA: LUIS GARCIA LAWSON.

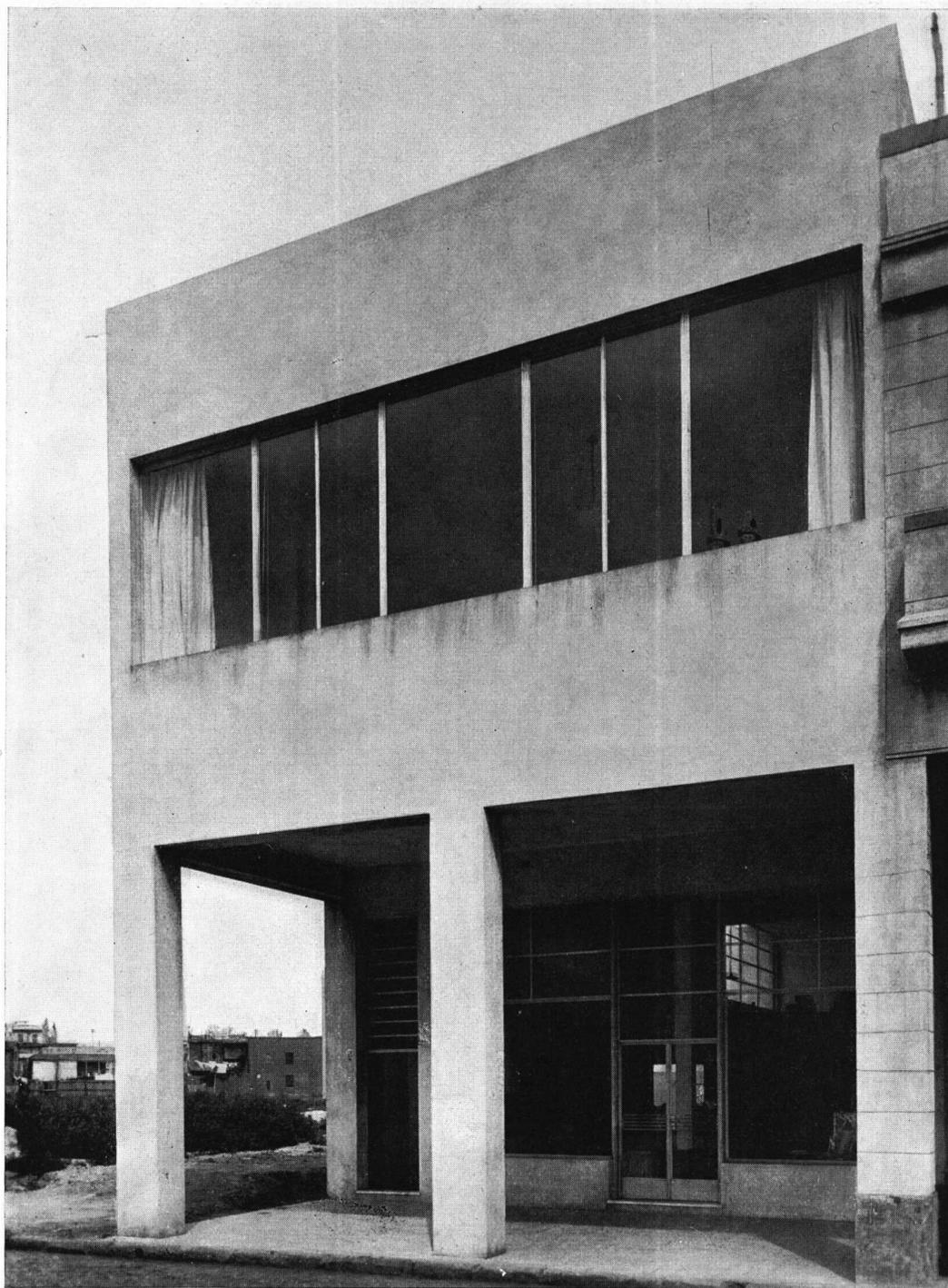


PLANTA ALTA



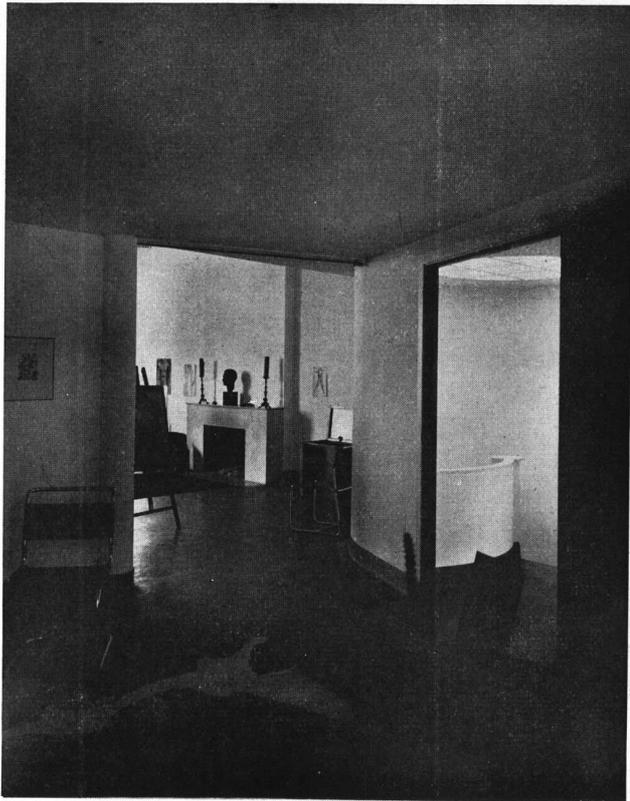
ENTRE PISO

Atelier del Sr. Luis Garcia Lawson
 Arq. M. Bidart Malbrán

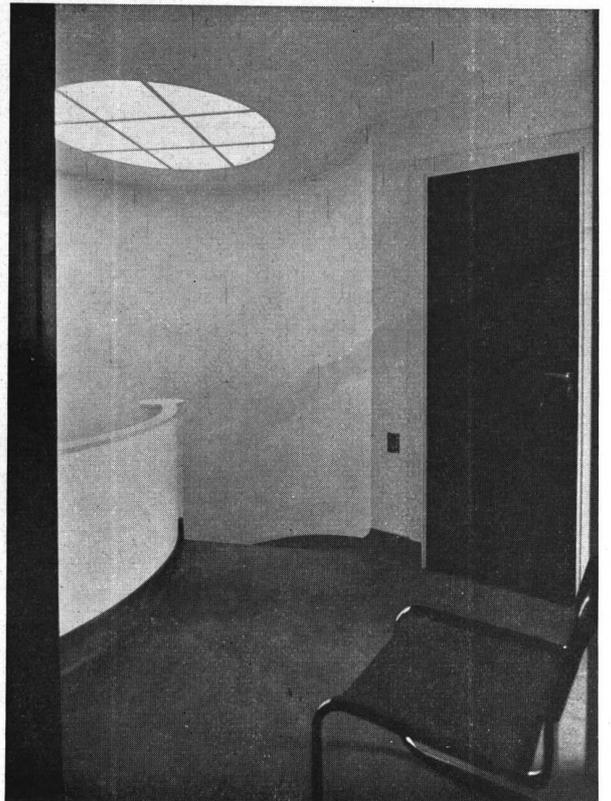


Atelier del Sr. Luis Garcia Lawson
Arq. M. Bidart Malbrán

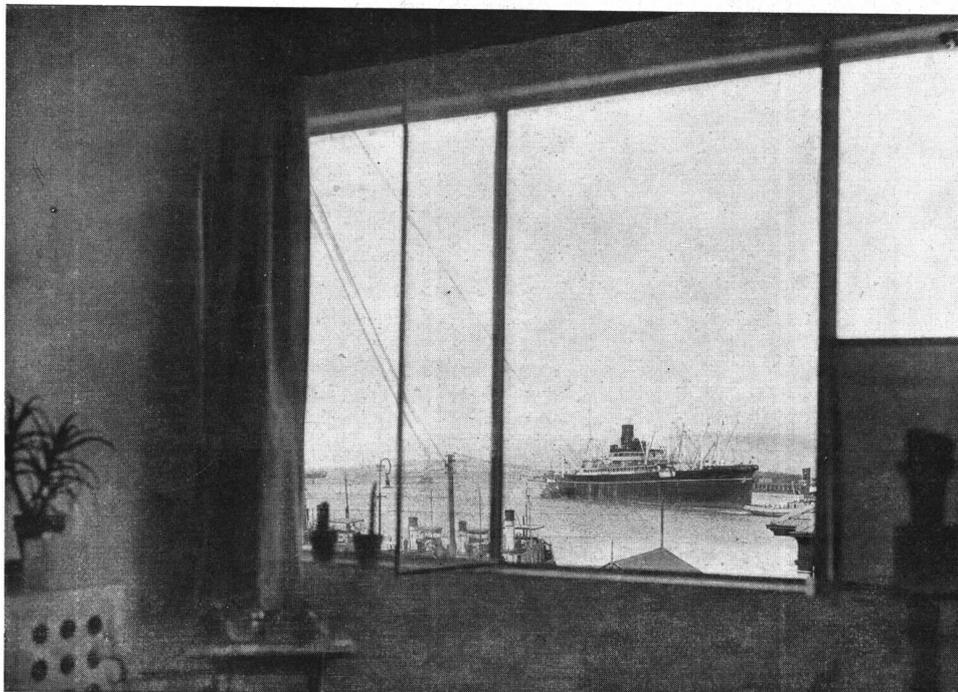
FACHADA SOBRE LA CALLE
PEDRO MENDOZA



PALIER DE LA ESCALERA Y CHIMENEA



PALIER DE LA ESCALERA



VISTA DEL RIO
DESDE EL ATELIER

Atelier del Sr. Luis Garcia Lawson

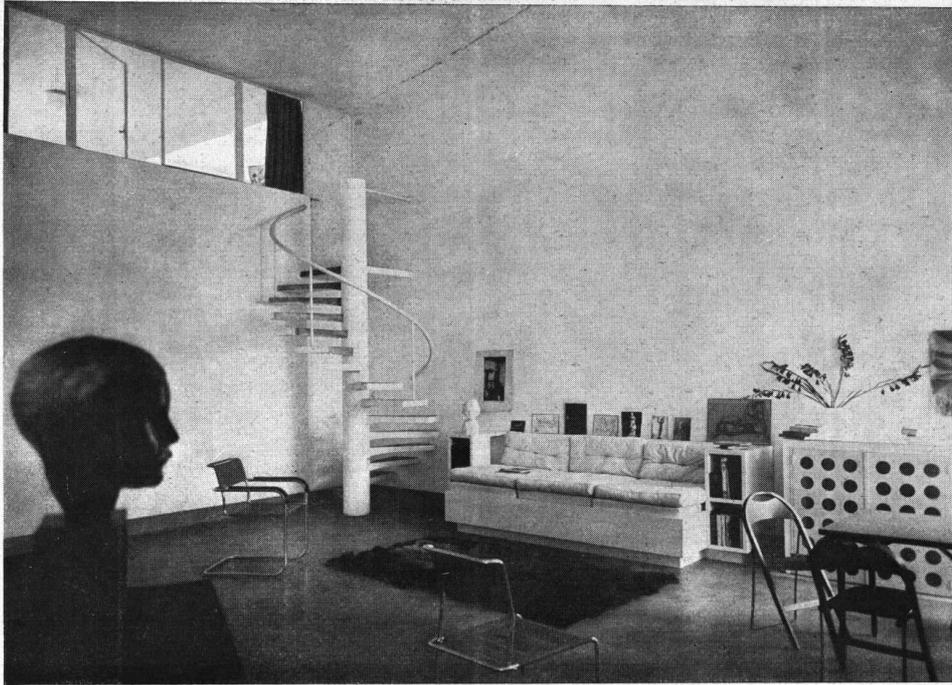
Arq. M. Bidart Malbrán

200

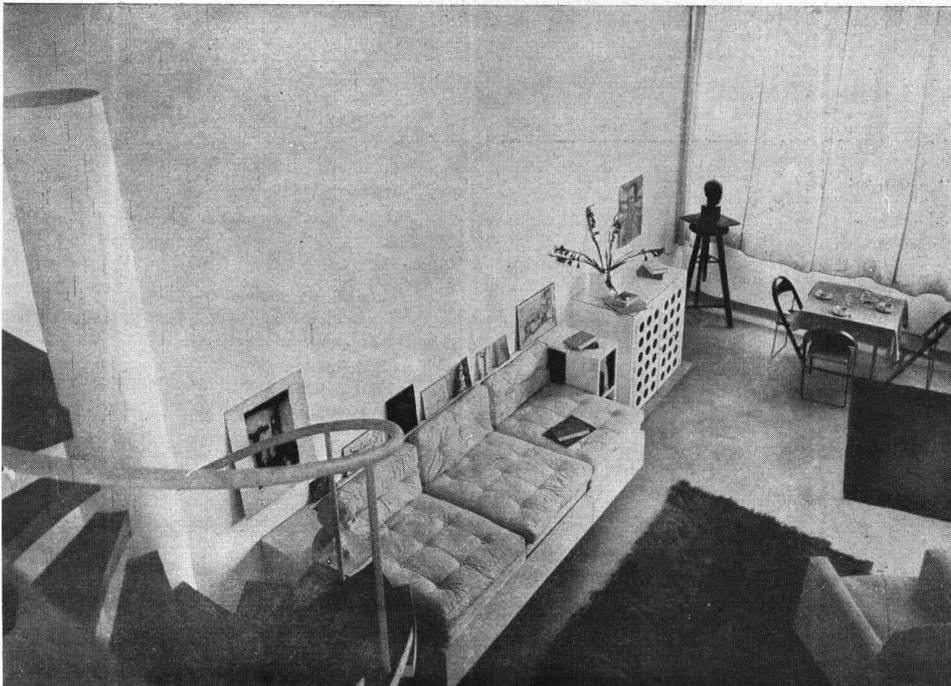
★

NUESTRA ARQUITECTURA

ENERO 1933



ESCALERA AL DORMITORIO



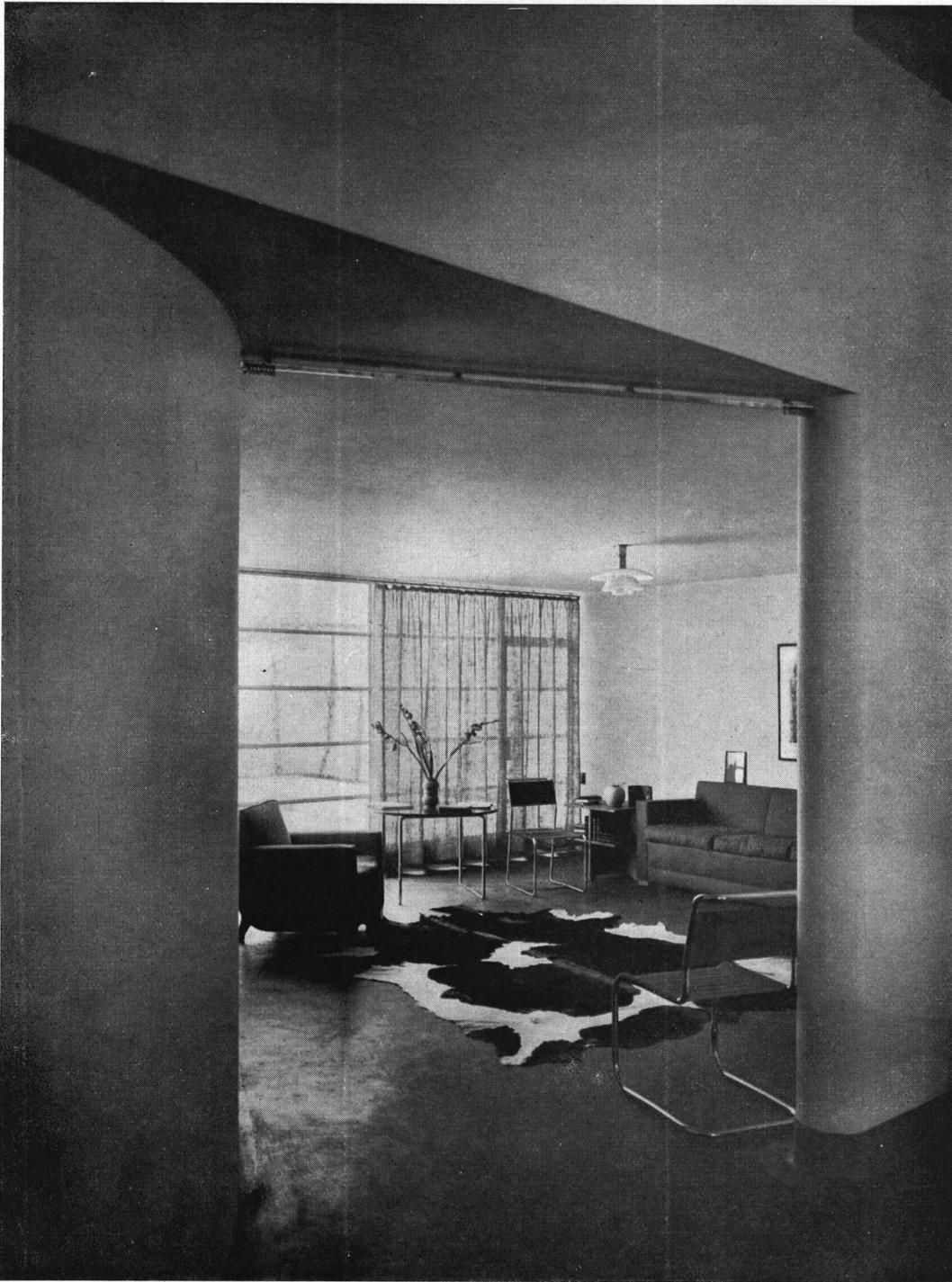
VISTA DEL ATELIER
DESDE EL DORMITORIO

Atelier del Sr. Luis Garcia Lawson
Arq. M. Bidart Malbrán



Atelier del Sr. Luis Garcia Lawson
Arq. M. Bidart Malbrán

DORMITORIO (El diván se ve
reflejado en un espejo)



Atelier del Sr. Luis Garcia Lawson
Arq. M. Bidart Malbrán

VISTA DE LA SALITA DESDE
EL ATELIER



Atelier del Sr. Luis Garcia Lawson
Arq. M. Bidart Malbran

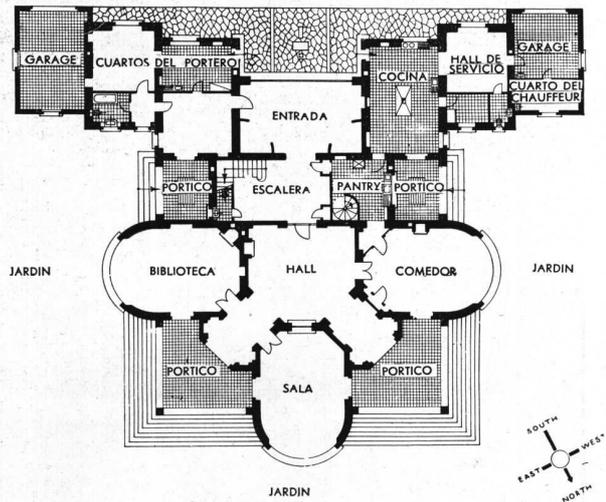
LA COCINA

Una casa en el Lago Mayor (Italia)

Arq. Gino Franzini

Al proyectar la residencia para el Sr. Percy Lloyd en la empinada pendiente de Alpino Fiorente sobre el Lago Mayor, el arquitecto Gino Franzini tuvo dos consideraciones en vista: primero, explotar todo lo posible el magnífico panorama del lago, mientras se aseguraba para cada habitación un poco de sol (ver el plano); segundo, dar a esta gran construcción, cuyo arreglo debía incluir más de cuarenta ambientes en tres pisos, el aire de aislamiento y protección propio de una residencia privada en un país de montaña.

De cómo el arquitecto ha resuelto estos problemas, el lector podrá hacerse una idea por los planos e ilustraciones adjuntas, que muestran el plano quebrado del



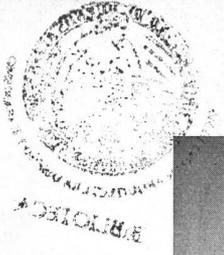
La planta baja y, abajo, una vista de conjunto



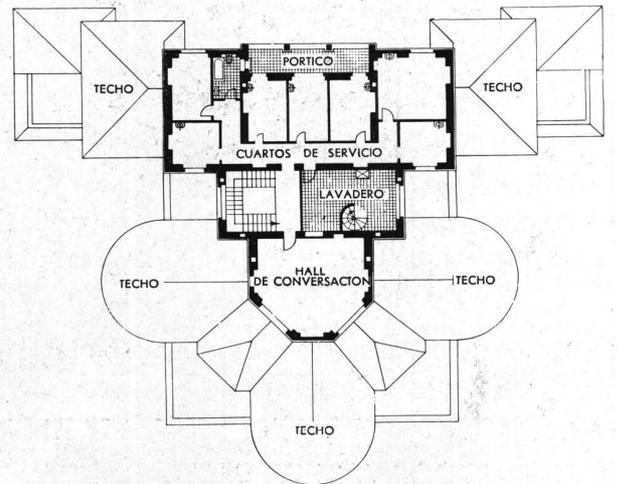
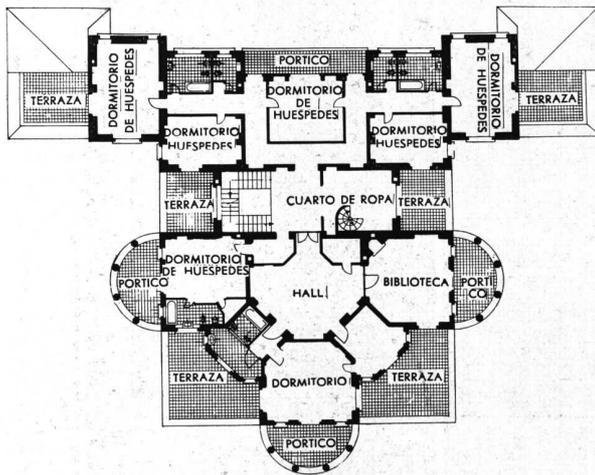
*

205

NUESTRA ARQUITECTURA
ENERO 1933



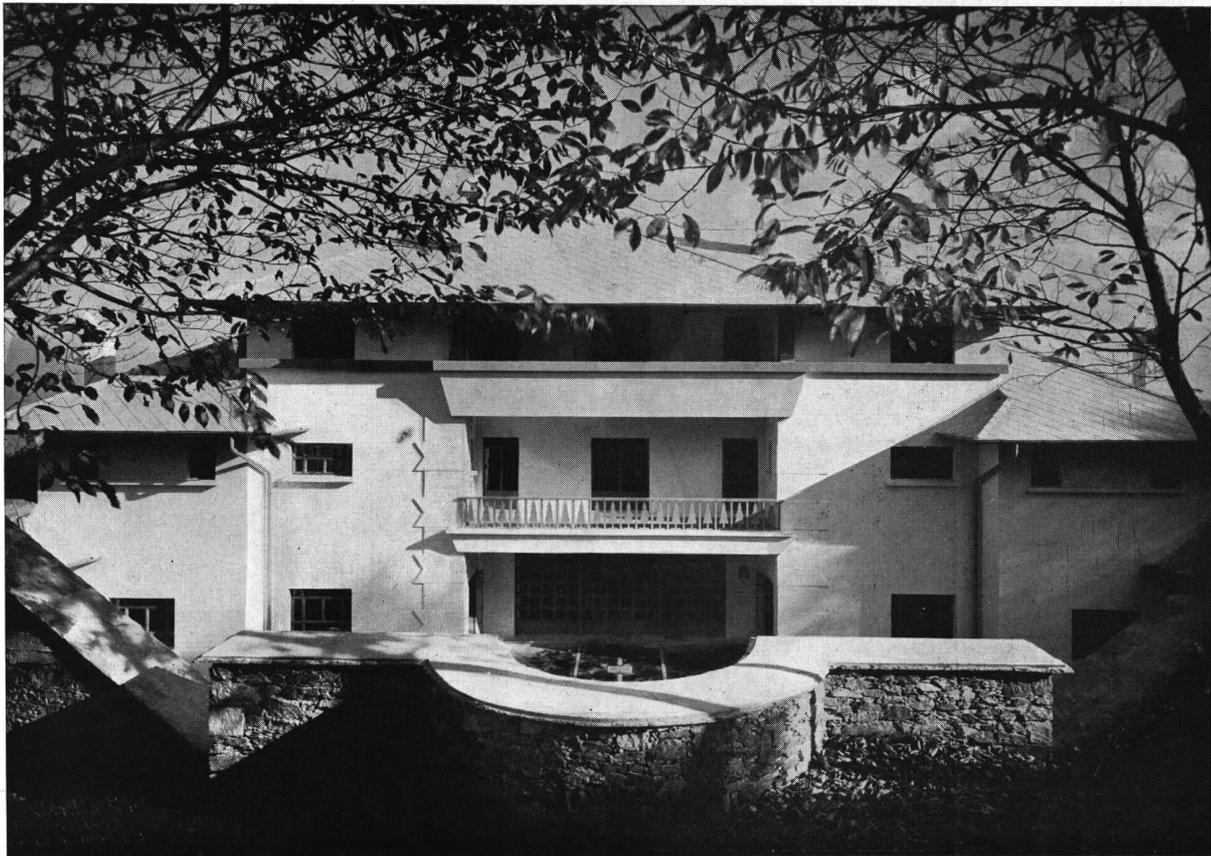
FACHADA PRINCIPAL

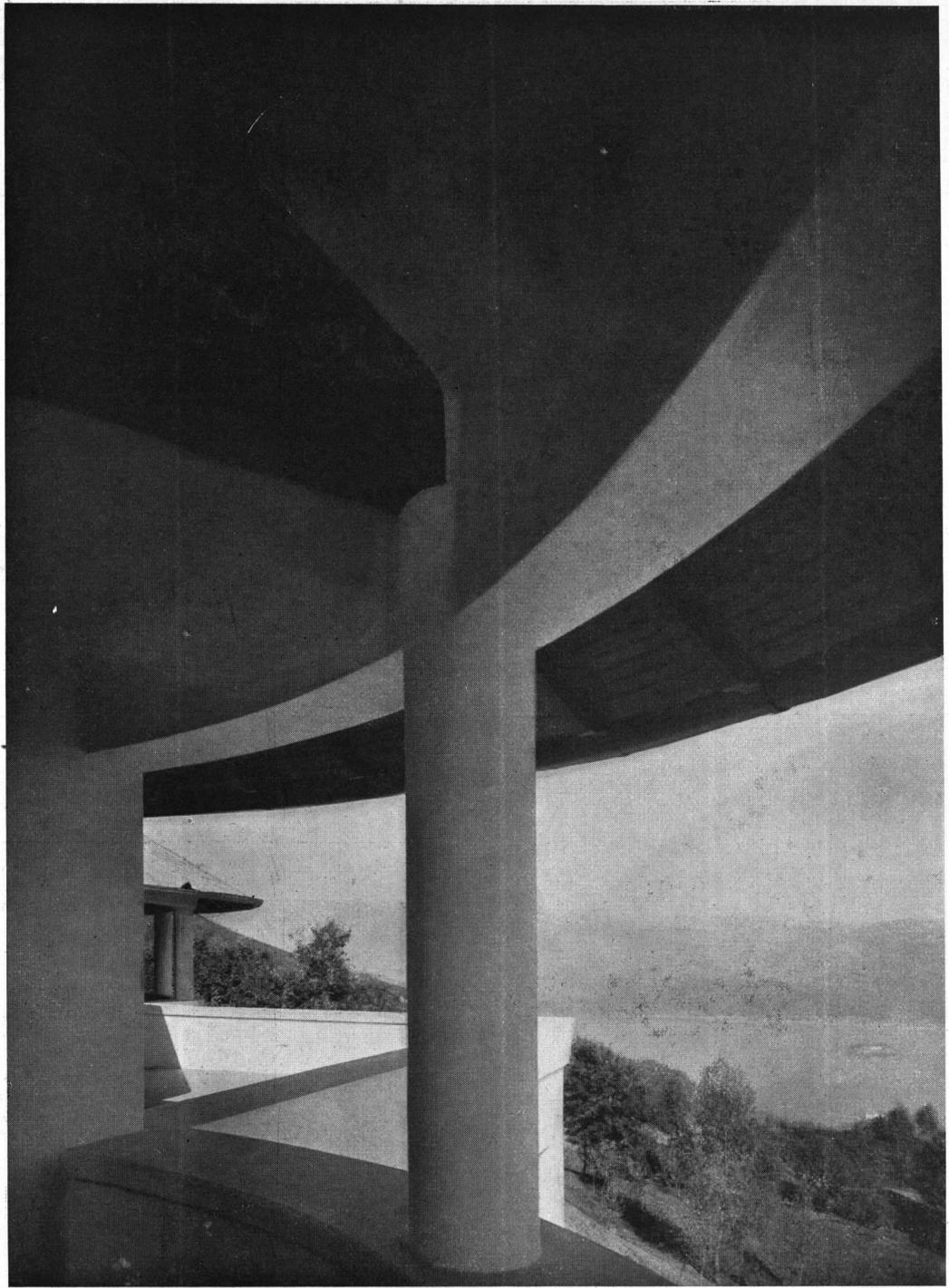


Villa en Alpino (Lago Mayor)
Arq. Gino Franzi (Italia)



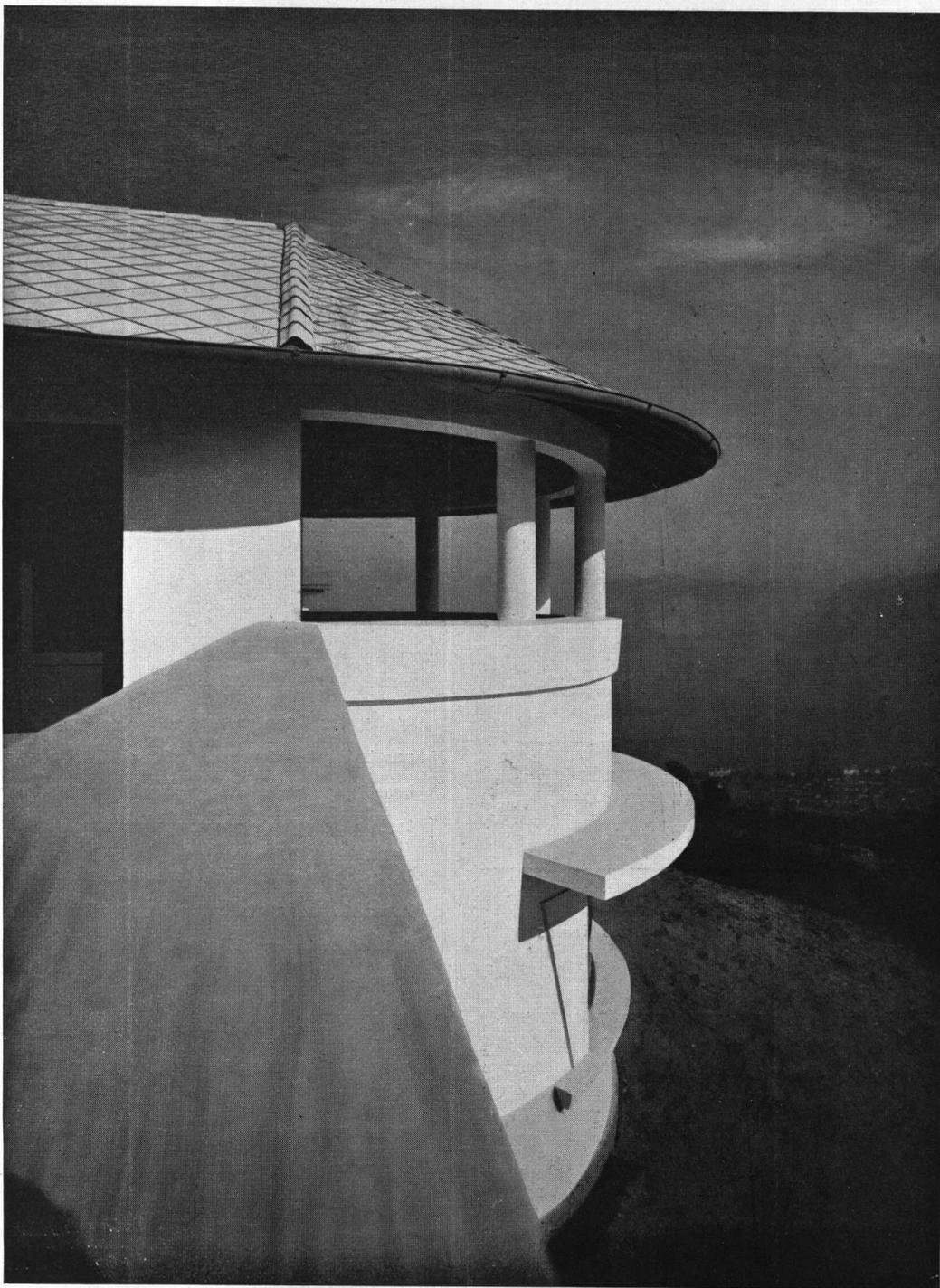
Abajo: el muro de contención que sostiene la ladera de la montaña más allá del patio. - Arriba: la entrada de la casa con su loggia sobre el pórtico vista desde el centro del muro de contención



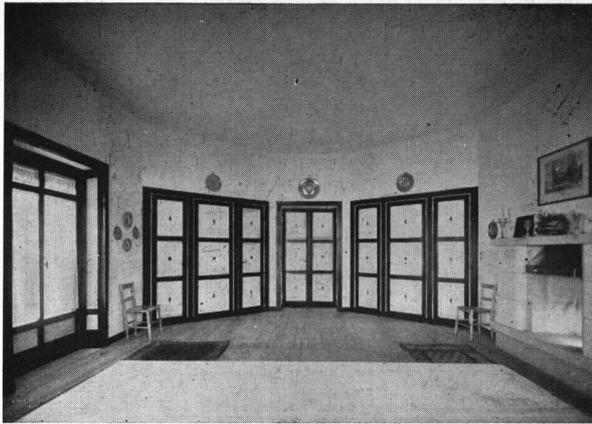


Villa en Alpino (Lago Mayor)
Arq. Gino Franzini (Italia)

DETALLE DE UNA LOGGIA
DEL PRIMER PISO



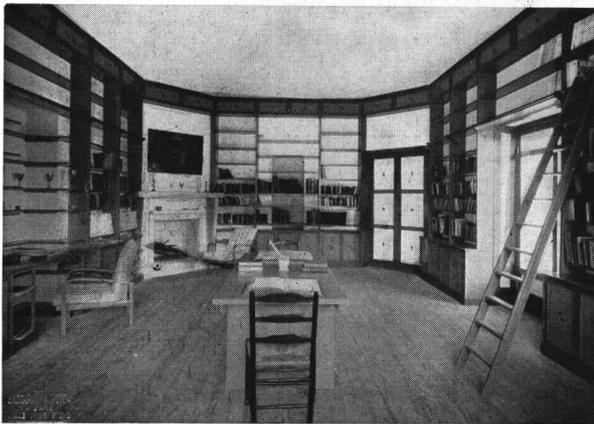
Una vista de la loggia del primer piso, sobre la sala, fotografiada desde el pórtico del costado Este, mostrando el lago y abajo las colinas distantes



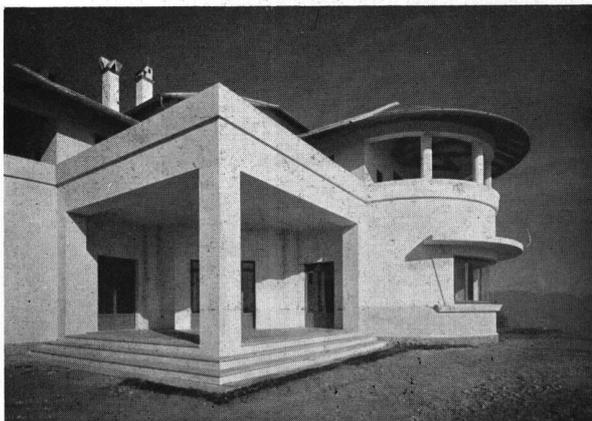
El comedor



Vista a vuelo de pájaro



Una vista de la Biblioteca con sus estanterías, puertas y ventanas en dos tonos de un azul suave.



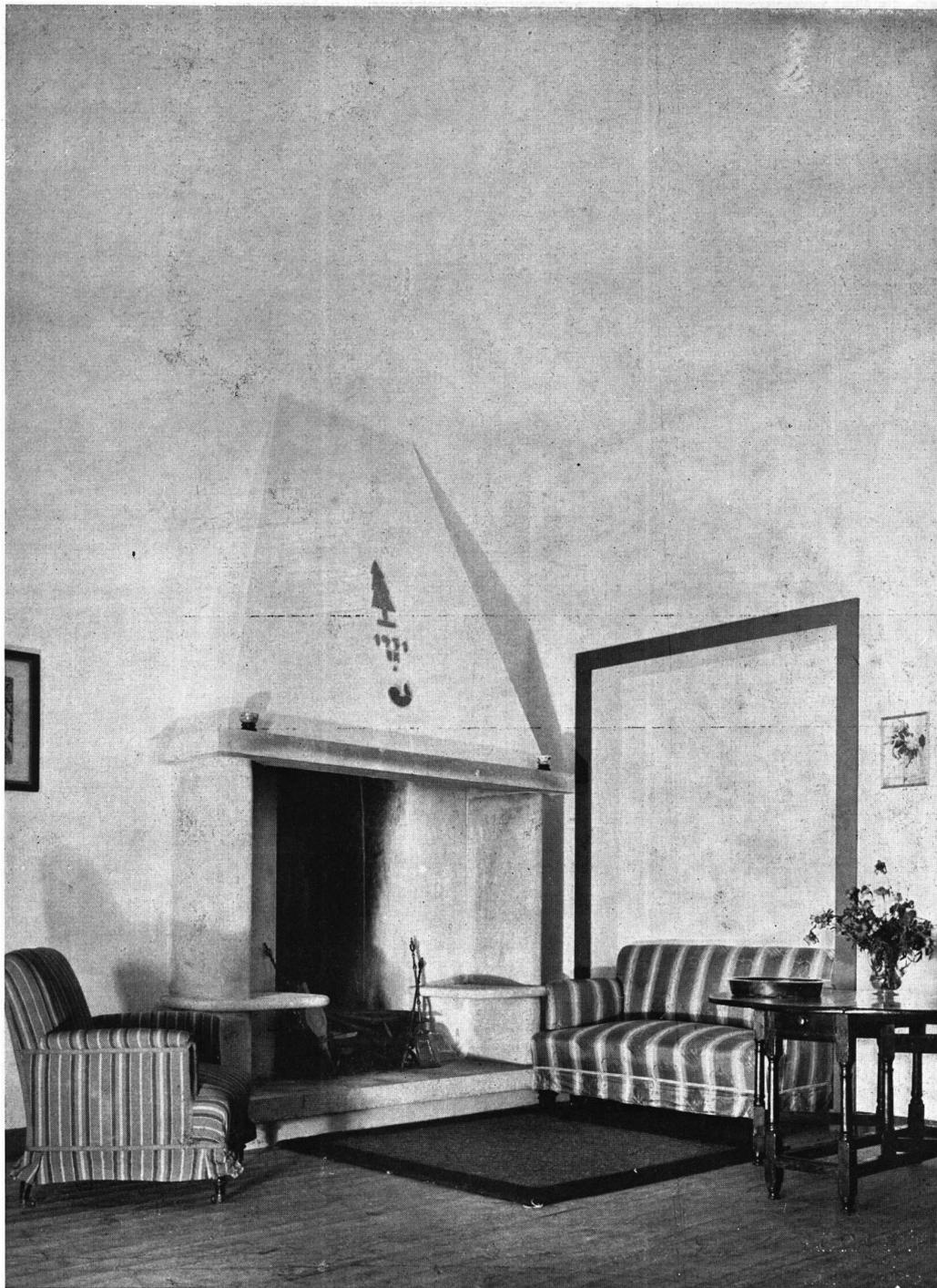
Vista que muestra el lado Este de la casa, con el pórtico en el nivel del piso y más allá la curva de la sala con su ventana amplia de cristales. - Arriba está una de las amplias loggias.

techo, los ángulos agudos y las amplias curvas, los pisos bajos, las terrazas y loggias, todo contribuye a quebrar la masa de la construcción y al mismo tiempo prestarle al conjunto un toque de intimidad.

El exterior es de un blanco de yeso con puertas y ventanas de un verde brillante, lo mismo que las canaletas de desagüe; en el interior se ha hecho una decoración semejante.

Todos los arreglos interiores se han hecho según líneas de una rústica simplicidad combinando, sin embargo, el grado de confort elevado que significan seis baños completos, calefacción, refrigeración y una loggia o terraza privada para cada cuarto principal, tanto del dueño de casa como de los huéspedes.

La naturaleza del sitio hizo necesario un considerable trabajo de excavación que incluyó el desvío de torrentes de la montaña, antes que el sitio llano para asentar la casa quedara preparado. El trabajo insumió en total un año.

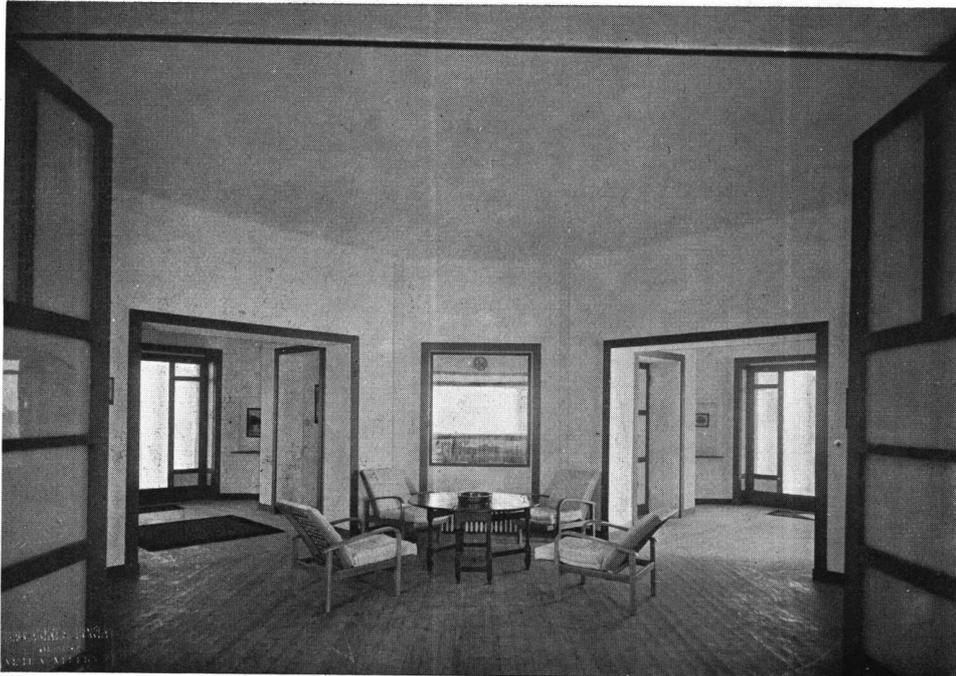


Villa en Alpino (Lago Mayor)
Arq. Gino Franzini (Italia)

LA CHIMENEA DEL HALL
EN EL PRIMER PISO



La sala del primer piso con su ventana de cristal curvado dominando el lago. Las puertas y ventanas están barnizadas en amarillo canario. Las paredes y techos son blancos en todos los casos.



El hall del primer piso con su vista panorámica. Los revestimientos de madera, las puertas y las ventanas están barnizadas en verde brillante.

Villa en Alpino (Lago Mayor)
Arq. Gino Franzini (Italia)

LA CASA DEL ESCRITOR M. S. H.

VIVIENDA DE 96,5 METROS CUADRADOS

Por el Arq. WLADIMIRO ACOSTA

P R O G R A M A

TERRENO:

De 8,66 metros de ancho por 30 de fondo, frente al Norte-Este.

LA CASA:

Entre medianeras. Vivienda para un matrimonio sin hijos. Una sirvienta. Lugar para estacionamiento de un automóvil Ford.

Economía máxima, pero dentro de lo racional.

S O L U C I O N

ESTRUCTURA:

Esqueleto de acero.

Entrepisos de cemento armado.

Paredes exteriores de 0,20 e interiores de 0,10 termo y acústico-aisladoras.

Pisos de parquet-baldosas en todas las habitaciones y de mosaicos en los locales de servicio.

Las ventanas metálicas standard a doble contacto están provistas de banderolas (a fin de asegurar el máximo de ventilación).

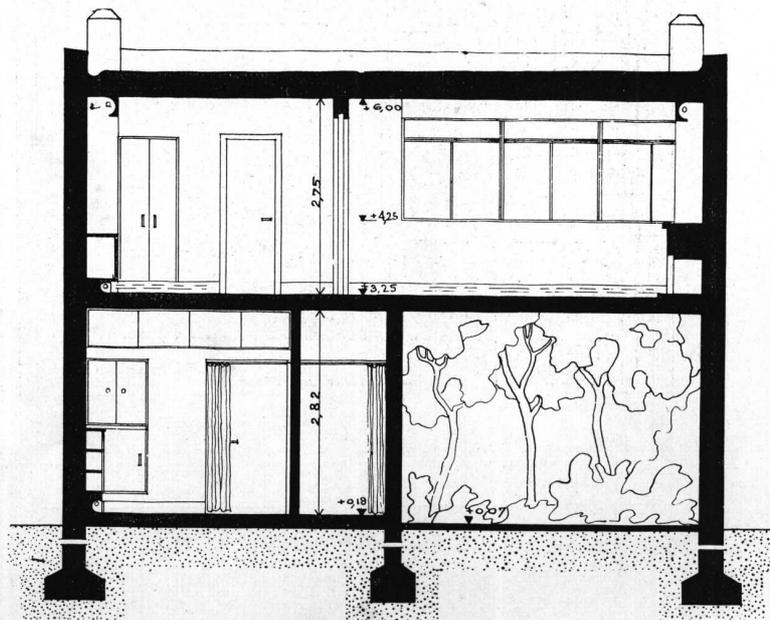
Las puertas exteriores son de doble chapa de hierro lisa. Las puertas interiores son de doble chapa de madera terciada (altura uniforme = 2,10 m.).

Marcos de metal.

Techo plano no practicable.

Calefacción a petróleo con quemador automático. Los radiadores comunes han sido sustituidos por tubos corridos embutidos en la pared detrás de un zócalo de rejilla de bronce. De este modo se consigue una repartición uniforme del calor: el aire se calienta en su capa inferior y sube. Así las personas no están sometidas a la acción directa de los rayos caloríferos perjudiciales para la salud.

Luz difusa. Detrás de las canaletas corridas a lo largo de medianeras en el piso alto que esconden las lámparas.



SECCION A - B

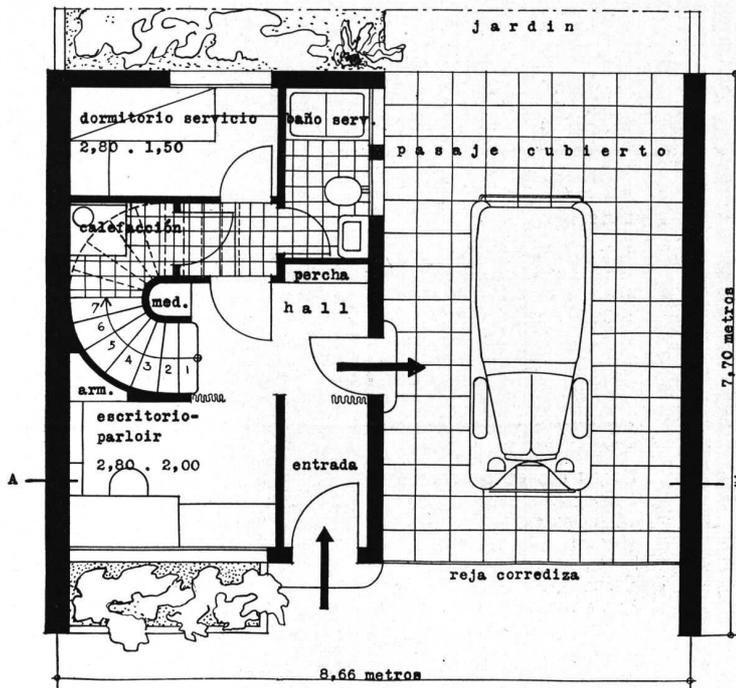
ESCALA 1 : 1 0 0

*

213

NUESTRA ARQUITECTURA
ENERO 1933

LA CASA DEL ESCRITOR M. S. H.

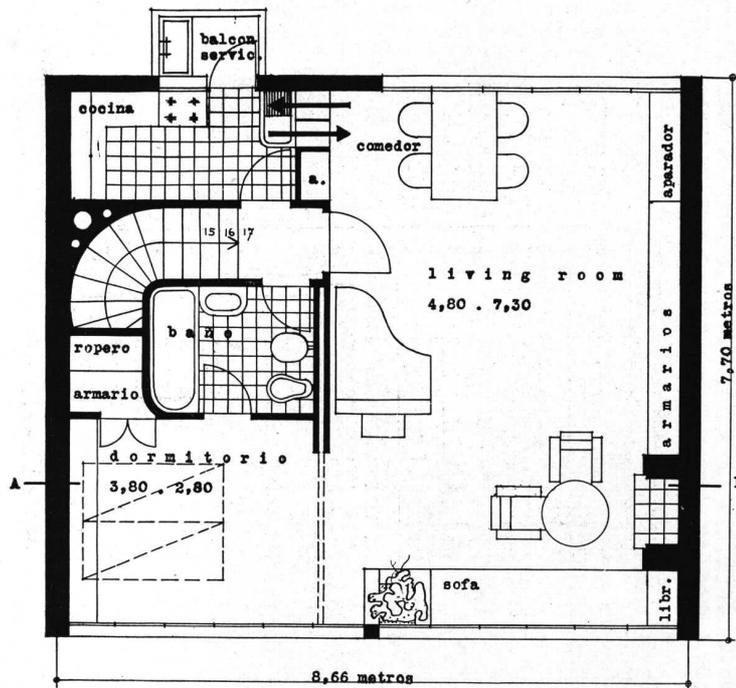


LA DISTRIBUCION de los locales está determinada por la relación funcional de uno con el otro y por razones de aprovechamiento máximo del espacio.

PISO BAJO: Entrada, Hall. Pequeño Escritorio-Parloir. Escalera, debajo de la cual se ubica el equipo de calefacción. Dormitorio servicio. Baño servicio. La mitad del ancho de la planta la ocupa un amplio pasaje cubierto que une el jardín del fondo con la calle y sirve como el lugar de estacionamiento para el auto. Se cierra mediante una reja corrediza (tijera).

Superficie cubierta ca. 30 metros cuadrados.

P L A N T A B A J A



PISO ALTO: Un amplio Living Room (35 metros cuadrados) forma un local entero con el dormitorio o según la necesidad puede ser separado de este último por medio de una pared corrediza. El dormitorio se comunica con el baño y mediante este último con la escalera, lo que ofrece una gran comodidad de circulación.

La cocina funcionalmente ligada con el Living Room. Circulación de los platos limpios y sucios mediante un armario accesible de ambos lados. Pequeño balcón con la piletta para lavar.

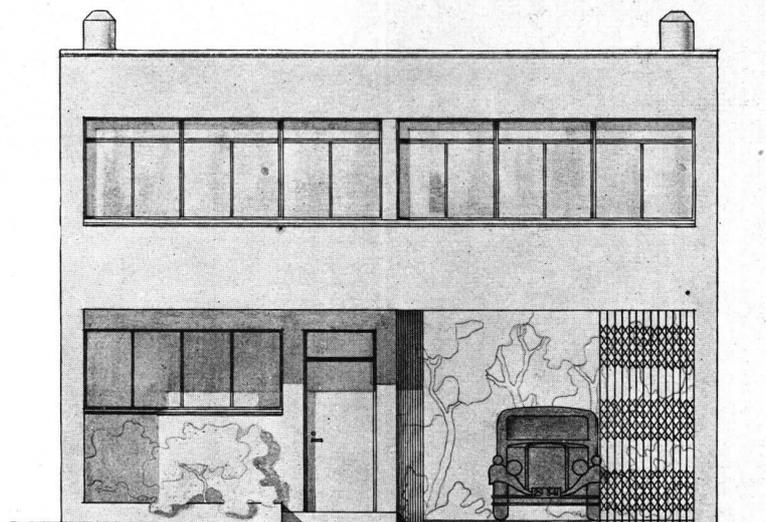
Superficie cubierta ca. 66,5 m. cuadrados. La distribución de los muebles está determinada por la función estricta de cada uno y por razones de concentración (totalización) de los espacios libres, dejando de esta manera un máximo de libertad de movimientos en los locales, (facilitando la posibilidad de gimnasia, baile, etc.).

Roperos y armario sembutidos. Cama plegadiza Murphy en el dormitorio.

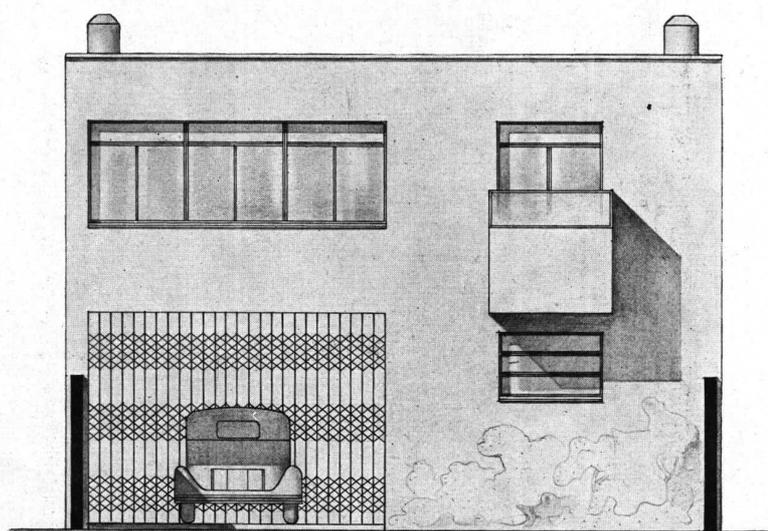
P L A N T A A L T A
E S C A L A 1 : 1 0 0

L A C A S A D E L E S C R I T O R M . S . H .

E S C A L A 1 : 1 0 0



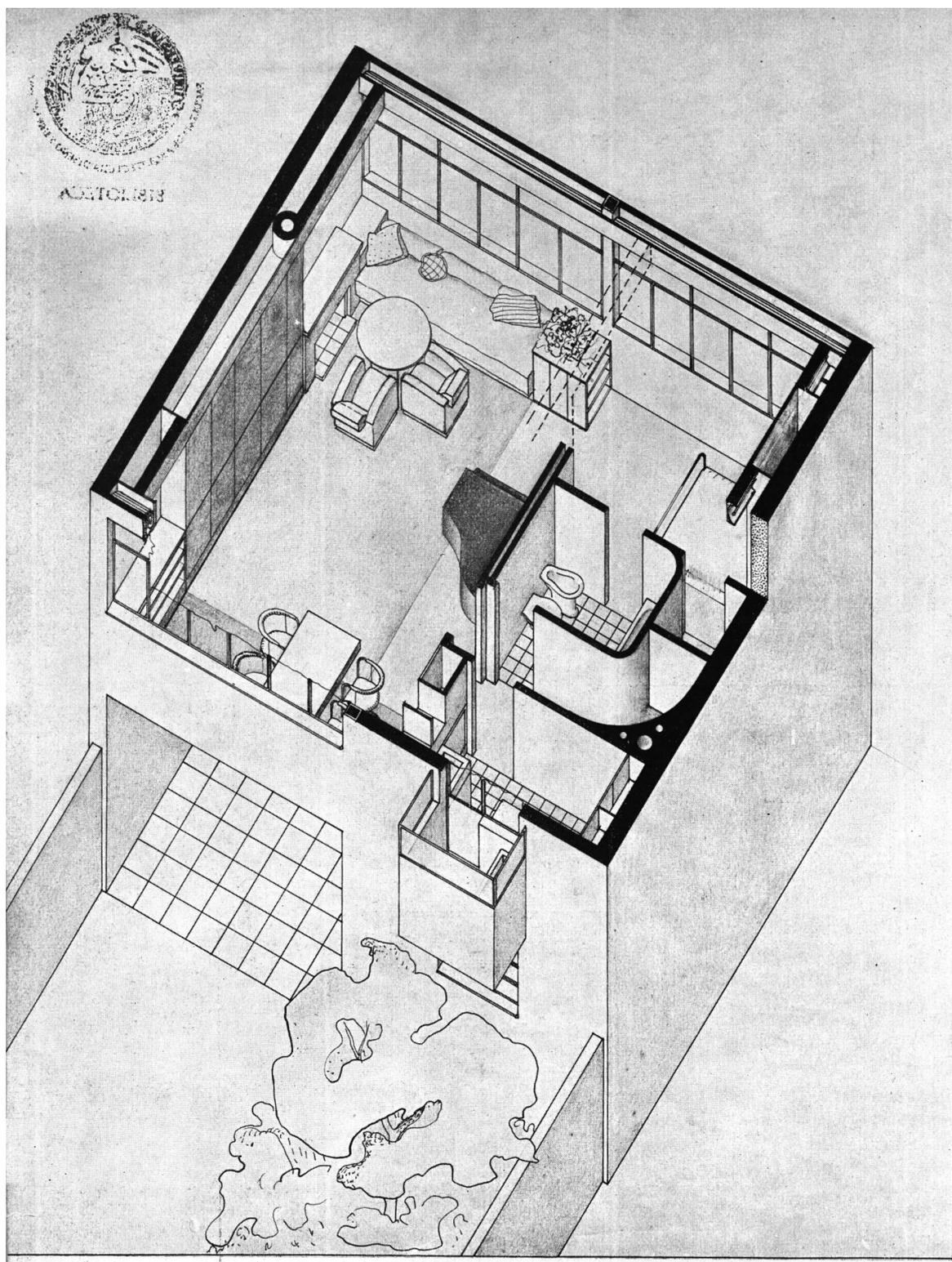
F A C H A D A A N T E R I O R



F A C H A D A P O S T E R I O R

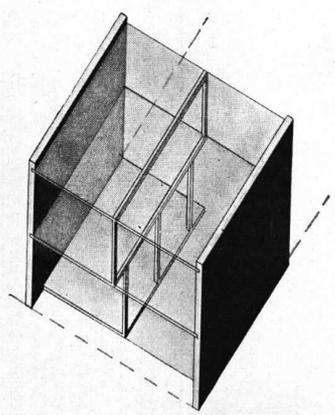


AGOSTO 1933



I S O M E T R I A

216
NUESTRA ARQUITECTURA
ENERO 1933



ESQUEMA DE LA ESTRUCTURA

OBRAS ESCENOPLASTICAS DE WLADIMIRO ACOSTA - 1932

BIBLIOTECA

BELKIS, REINA DE SABA - Ballet de Respighi

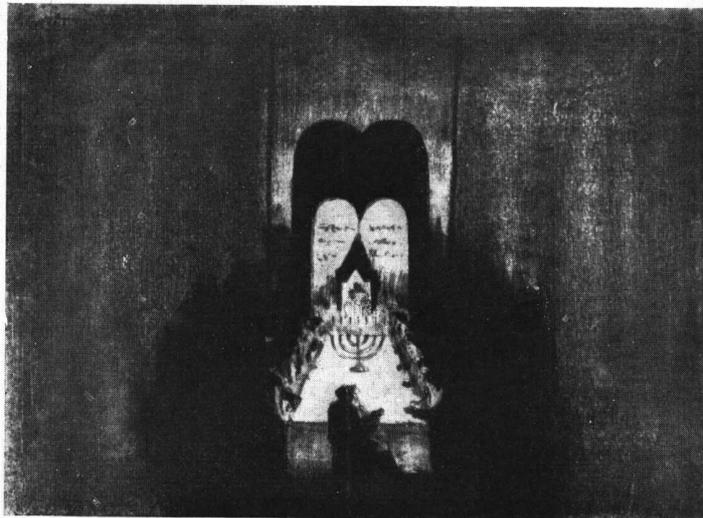
La escena —dice Wladimiro Acosta— no debe ser la transposición al tablado de un cuadro concebido como tal. La escena exige un punto de vista, una concepción distinta de la que puede ser eficaz para la composición de un cuadro de caballete o una pintura mural. No es posible olvidar que, ante todo, la escena es un instrumento al servicio del teatro, al servicio del actor, y que responde a la necesidad de ayudar a éste en la interpretación de la obra.

Nada más exacto que estas palabras. Wladimiro Acosta, escenógrafo, arquitecto, urbanista y escritor, es en todas estas manifestaciones de su actividad y de sus conocimientos, un artista de sensibilidad despierta y una mentalidad libre y ponderada. No incurre por ello, en el defecto, tan común en la mediocridad, de confundir los géneros o sentirse inhibido, en sus concepciones, por las imposiciones tradicionales ante las cuales el verdadero artista se siente, por exigencias profundas, en la necesidad imperiosa de superarlas. Por eso, en lo que se refiere al teatro, sus puntos de vista se aproximan a los renovadores de la escena, Tairoff, Meyerhold y Piscator, y por eso se complace en que sus construcciones escénicas sean denominadas escenoplásticas, en lugar de escenografías, ya que el nuevo arte de la escena desecha, es sabido, la falsedad de los telones pintados cuya incapacidad para crear atmósferas es evidente.

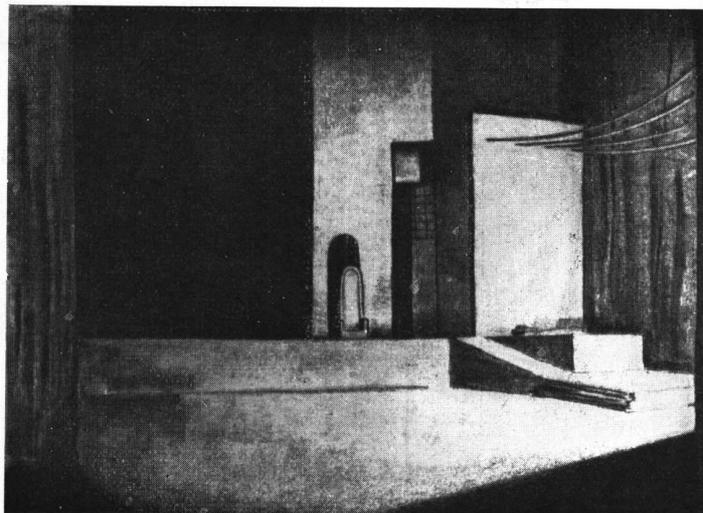
¿En qué consiste, pues, el nuevo arte de la escena? Abandonada la ficción de los telones de fondo y de las bambalinas y bastidores pintados, los elementos actuales son el volumen y la luz. La luz proyectada con sabiduría sobre los "practicables" y el fondo blanco y circular de los escenarios modernos, puede crear todos los ambientes que la representación exija, y, sin duda alguna, con mayores posibilidades de sugestión que las que están al alcance de la escenografía tradicional.

En las escenoplásticas creadas por Wladimiro Acosta para la representación de "La Consagración de la Primavera", el público del teatro Colón tuvo la oportunidad de advertir la superioridad de esta nueva concepción de escena, constructiva, sobria y despojada hasta el ascetismo, sobre las escenografías tradicionales recargadas de una abundancia inútil de elementos pictóricos.

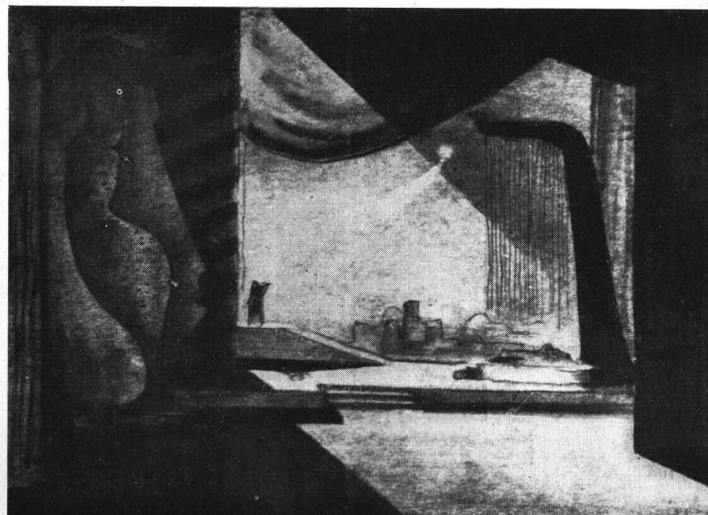
CORDOBA ITURBURU



Prólogo



1.º acto: Palacio de Salomon



2.º acto: En la ciudad de Kitor



"LA CONSAGRACION
Ballet de

Primer acto: El día



Paisana



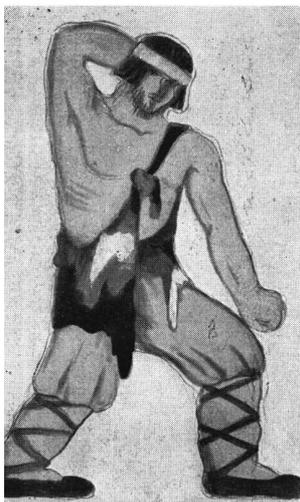
Adolescente



Virgen



La elegida



El joven



El sabio



Paisano



Anciano

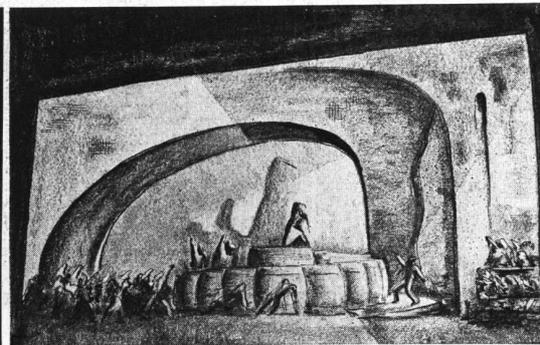
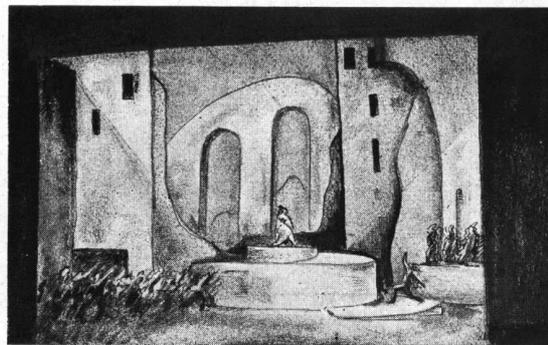
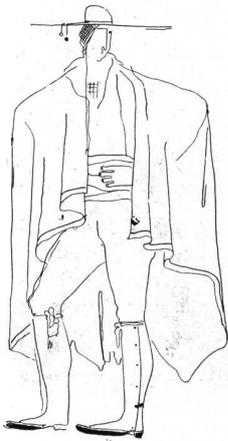
DE LA PRIMAVERA"
Stravinsky



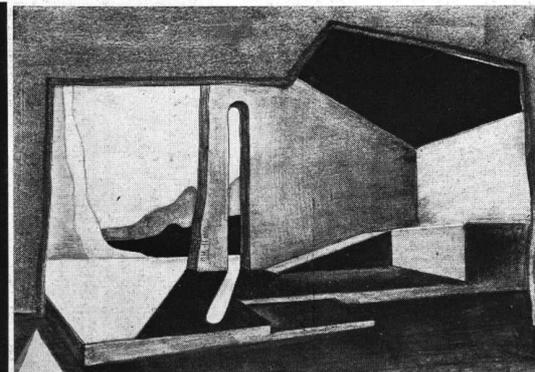
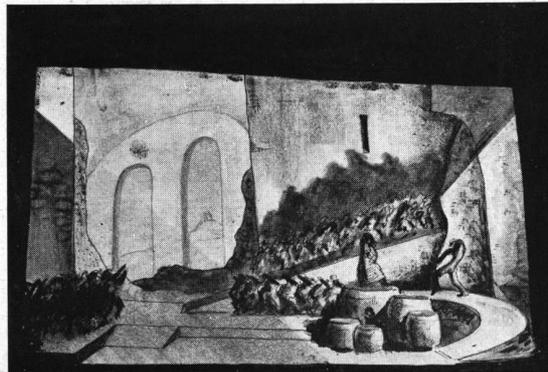
Segundo acto: La noche

"BOLERO" - Ballet de Ravel

CROQUIS:



Soluciones con el escenario giratorio



Soluciones con el escenario fijo

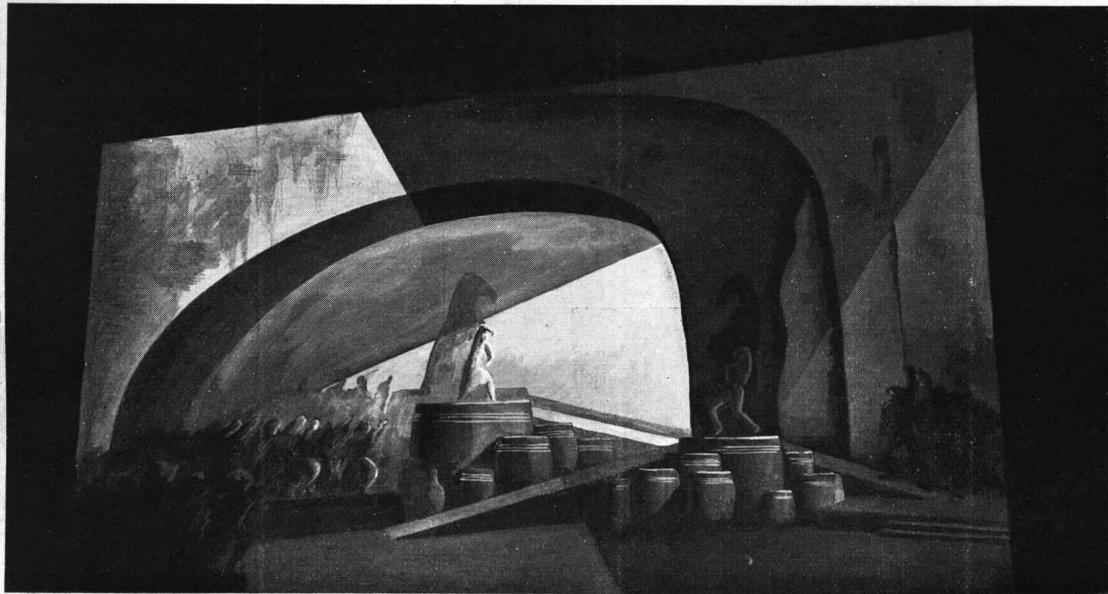


Variante A: La Bodega

"B O L E R O"
Ballet de Ravel



Paisano



Variante B: El Figón



El gitano



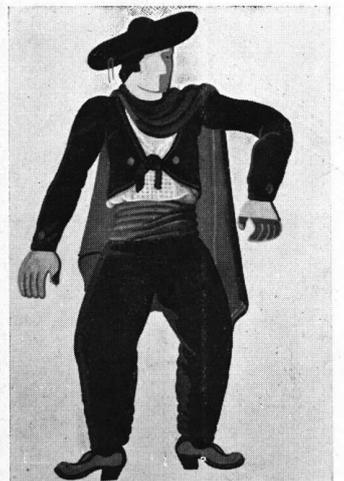
Músico



Picador



La gitana



Torero

LISTA DE PUBLICACIONES DE FABRICANTES E IMPORTADORES

Deseando que esta lista resulte lo más útil posible a los gremios de la construcción, se invita a los industriales y comerciantes a mandar sus impresos para que figuren en ella, lo que no les costará nada.

Los lectores pueden pedirnos los prospectos que figuran en esta lista o dirigirse directamente a los fabricantes, en cuyo caso les rogamos mencionen nuestra revista.

NOTA: Los prospectos que se mencionan en este número por primera vez, van en negrita.

ACERO PARA CONSTRUCCIONES (Productos de).—

General Electric S. A. — Victoria 618.
 "Edificios Milliken". — 6 páginas de 21,5 x 28, describiendo estos edificios metálicos industriales.
 The Armco International Corporation. — Av. de Mayo 760.
 "La era del hierro puro". Revista de conservación industrial. Aparece cada trimestre (en inglés).
 "Armco y sus productos y servicios". 32 páginas de 21,5 x 28.
 "Hierro y los 9 pequeños demonios de la corrosión" — 12 páginas de 15 x 23.
 "Construcciones de acero Standard". — 47 pág. de 19,5 x 27, describe construcciones de acero Standard (galpones, tinglados, etc.) y sus ventajas (en inglés).
 "Hierro galvanizado para techos y desagües de techos". — 55 páginas de 21 x 28, con detalles completos y especificaciones.
 "Productos de hierro Armco resistentes a la oxidación". — 6 páginas de 8 x 16.
 "Porqué el hierro puro galvanizado dura tanto". — 15 páginas de 8 x 16.
 "Sobre la necesidad de usar hierro comercialmente puro en construcciones industriales". — 4 páginas de 21,5 x 28.
 "Chapas de hierro puro para un largo servicio". — 20 páginas de 21 x 28 (en inglés).
 "Manual del hierro galvanizado para cornisas, marquesinas y claraboyas". — 60 páginas de 21,5 x 28, conteniendo numerosas ilustraciones con detalles constructivos (en inglés).
 "La economía del hierro en la industria". — 12 páginas de 21,5 x 28 (en inglés).
 "El hierro Armco en el techo y paredes". — 12 páginas de 21,5 x 28. Hay planos y especificaciones.

AISLANTES.—

Evans Thornton y Cía. — Defensa 465
 "Ten-test, tablas de fibra de madera aislantes del calor y el frío". — 4 páginas de 21 x 28 (en inglés).
 "Ten-Test, la tabla aisladora que difiere de las demás" describe este material definido como "preparado para la aislación de los edificios contra el calor, el frío y el sonido". — 8 páginas de 9 x 16.
 "Ten-test" para el aislamiento de techos; datos y especificaciones. Explica la forma de instalación con diagramas y especificaciones. — 4 páginas de 21,5 x 29 (en inglés).

"Ten-Test, cubierta exterior que aísla; datos y especificaciones", 4 páginas de 22,5 x 29 (en inglés).
 "Tent-Test, tablas aislantes para construcciones; especificaciones y detalles para sus aplicaciones usuales". 16 páginas de 22 x 28.

Ingouville y Cía. — Chacabuco 275. —

"Maftex". — 4 páginas de 8,5 x 15,5 sobre este material, definido como "lámina aisladora para techos".

Johns Manville Boley Ltda. — Alsina 743.

"Asbestocel". — Prospecto de 4 páginas, de 14,5 x 22,5 especialmente con detalles de aislación de cañerías. Madera aislante. Folleto de 4 páginas de 15,5 x 23,5. Contiene descripción, Usos, Medidas y Colocación.

Kreglinger y Van Peborgh Ltda. (S. A.). — Cangallo 380.

"Economías efectivas en las construcciones modernas mediante una aislación eficaz". — Folleto dedicado a los profesionales en que se habla del Celotex, de sus cualidades y de sus aplicaciones. — 12 pág. de 15 x 14.
 "Madera aislante Celotex". — Catálogo ilustrado de 24 páginas con instrucciones para su aplicación.

Folleto FI. — "Progresos y mejoras en las haciendas". Aumente sus ganancias con Celotex.

Folleto BA.1 — "Aislamiento del sonido con Celotex". Folleto BA.3 — "Informaciones elementales sobre acústica".

Folleto BA.9 — "Reducción de ruidos en locales concurrenciosos".

Folleto BA.17 — "Usos de Celotex en la industria de la radio, salas de broadcasting, etc."

Folleto BA.16 — "Construcción de canchas de golf miniatura con Celotex".

Folleto BA.15 — "Celotex Lath". Una base para revoque de yeso infinitamente superior.

Circular BA.14 — "Petición de análisis acústico".

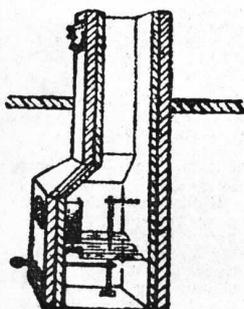
Folleto 001 — "Las ventajas que reúnen las construcciones más adecuadas para chiqueros".

Folleto 002 — "Construcciones de Celotex para la industria lechera".

Folleto 003 — "Los buenos corrales permiten mayores beneficios sobre las aves".

Folleto general. — "El hogar y el confort".

(Se ofrecen también varios otros folletos de carácter técnico, en inglés, sobre coeficiente de transmisión de diversos materiales de construcción, aislamiento de techos para economía de calefacción, prevenir condensaciones y reducción del paso del calor en Verano, corrección de defectos de acústica en cines sonoros, teatros



LA TECNICA INDUSTRIAL

Ing. JUAN BOHOSLAVSKY

INSTALACIONES DE CALEFACCION CENTRAL A VAPOR Y AGUA CALIENTE

Incinerador de Basuras "ROSTA" Patente No. 32741

INSTALACIONES DE SERVICIOS DE INCENDIO

Escritorio: AV. DE MAYO 1360

U. T. Riv. (37) 7298

etc. Amortiguamiento del ruido en hospitales, etc., etc.
Shell-Mex Argentina Ltd. — Bmé. Mitre 430.
"Flintkote" Bitúmen Puro, emulsionado en agua, aplicable en frío contra la humedad, ácidos, álcalis y agentes atmosféricos, de duración ilimitada. Un volante de 22 x 12 cms. con dos dobles.
"La Emulsión de Asfalto Flintkote aplicable en frío". Instrucciones sobre su aplicación en la construcción moderna. Un folleto formato 24 x 24 cms. de 12 páginas. Tres volantes de 24 x 24.

ALFARERÍA Y CERÁMICA.—

Casa José Barbieri. — Corrientes 2562. — 1 hoja de 73 x 55 con una reproducción de los objetos de adorno de su fabricación.

ALUMINIO.—

Aluminium (IV) Limited. — 25 de Mayo 33.
"Los progresos del aluminio; el aluminio en la arquitectura moderna". 24 páginas de 21 x 27. Interesante folleto detallando todas las aplicaciones del aluminio en los edificios modernos (en francés).

ASCENSORES Y MONTACARGAS.—

Cía. Comercial Ascensores "Stigler". — San Martín 195.
Ascensores "Stigler". 85 págs. de 21,5 x 27,5 con los modelos de carros, motores, barandas, accesorios, etc.
Ascensores "Stigler". Catálogo de 85 páginas de 21,5 con ilustraciones sobre los diversos modelos.

Otis Elevator Co. - Alem y Suipacha -
Catálogo general de hojas móviles, conteniendo toda la línea de fabricación. Incluye: Ascensores de pasajeros con máquina de tracción con engranaje, de manobra automática de carga, monta automótiles, máquinas para tracción de vuelta simple, la misma con impulsor auxiliar de nivelador automático, motores, controles, accesorios, cabinas. — 72 hojas de 20 x 28.
Catálogo de 71 hojas de 22 x 28 ilustrando maquinarias diversas para ascensores, descripción del sistema "Micro-Drive" de nivelación automática; motores, controles, armazones y bastidores de coches, etc.
"Trasladando a sus clientes y lo que ellos compran". 28 páginas de 21,5 x 28, algunos de cuyos párrafos se titulan: "Transporte de pasajeros", "Transporte de mercaderías"; "Cuando su equipo está completo"; "Ascensores"; "Escaleras móviles"; "Montacargas", etc.
"Ascensores y montacargas Otis". 15 pág. de 22 x 28, en francés.

BOMBAS.—

Boker y Cía. — Moreno 437. —
Catálogo N° 201, de 22 páginas de 22 x 29, conteniendo bombas, cilindros, válvulas, cañerías, etc.
General Electric S. A. — Victoria 618.
"Bombas impelentes y centrífugas". — 4 páginas de 21,5 x 27,5.
Motores Marelli, S. A. — Callao 353.
"Electrobombas centrífugas para corriente alternada 50 periodos". — Da los datos de funcionamiento, el peso y las dimensiones de los diversos modelos. — 16 páginas de 12 x 15.
Electrobombas centrífugas para corriente continua". — 16 página de 12 x 15.
S.I.A.M. Di Tella Ltda. — Avda. de Mayo 1302.
"Bombas centrífugas S.I.A.M.; sus ventajas generales". Contiene "Instrucciones para el montaje y la puesta en marcha". "Indicaciones para pedir presupuesto". "Bombas tipo Baby, Alfa, Beta, Gamma y Standard". 34 páginas de 20 x 27 con detalles y especificaciones completas.

CALEFACCION

Cía Primitiva de Gas. — Alsina 1169. —
"Calor radiante y delicioso". — Prospecto de 15 páginas con datos sobre la calefacción a gas.
Eckhardt Pastor, C. — Perú 84.
"El manual Dunham". — Verdadero manual técnico de 270 páginas de 9,5 x 18 en que pueden encontrarse todos los datos referentes a calefacción que puedan desearse (en inglés).
"Radiadores ocultos tipo L." — Catálogo de la C. A. Dunham Co. — 31 páginas de 20,5 x 28.
Longvie — Rivadavia 1423.
"Radiadores eléctricos Longvie". — Un folleto de cuatro páginas de 15 x 20.
Malugani Hnos. — Humberto I N° 1086.
Estufas y caloríferos "Ciney". — Descripción de estas estufas a carbón, 6 páginas de 15,5 x 23,5.
Radiatoren Handelmly, N. V. — Córdoba 817.
"Caldera cocina Ideal Culina". — Cocina de fabricación especial que cocina y proporciona calefacción y agua caliente. — 6 páginas de 12,5 x 20.
"Radiadores, calderas y accesorios Ideal". — Da todas las características de radiadores para agua caliente o vapor, de diversos modelos (comunes, murales, Ideal doble liso, Ideal hospital, Ideal Rayrad, etc.), como de

calderas para el hogar y otras. 64 páginas
Ideal Rayrad, el radiador radiante. Descripción del sistema, tipos diversos, instalación. 13 páginas de 15 x 22 (en inglés).
Ideal Rayrad, método de instalación. 1 folleto de 28 págs. con todos los detalles de instalación (en inglés).

CALENTADORES DE AGUA.—

Fernández y Cía. Avelino. — Tucumán 860. —
"Super calentadores a gas y alcohol "Huri". 12 páginas.
Longvie. — Rivadavia 1423. —
"Caloragua", calentador eléctrico de acumulación" Folleto descriptivo de 4 páginas de 15 x 20.
"Forma de instalar el Caloragua". Detalles constructivos y de instalación. — Prospecto de 8 páginas de 15 x 20.
Martiri Dante. — Gallo 344. —
"Calentadores para baño a gas "Celestial" 16 páginas de 13,5 x 18,5.
Mertig y Cía., Roberto — Callao 45.
4 hojas sueltas de 15 x 21 con distintos modelos de calentadores de gas.
"Aparatos del profesor Junkers para agua caliente". — 24 páginas de 14,5 x 20,5 con los diversos modelos.
"Para baño y usos domésticos". Enumeración de las ventajas del baño con los aparatos de gas. — 23 páginas.

CAÑERIAS DIVERSAS Y ACCESORIOS.—

Eckhardt Pastor, C. — Perú 84.
"Materiales de bronce tubular para cañería". — Catálogo de la M. S. Little Mfg. Co. — 70 páginas de 22 x 28 (en inglés).
"Materiales de bronce para plomeros". — Catálogo de la Enterprise Brass Works. — 32 págs. de 15,5x 23,5 (en inglés).
Grant & Co. Ltd., Percy. — Reconquista 314.
Catálogo general sobre caños estirados sin soldadura de cobre y latón para agua, vapor, gas, etc., y productos generales de bronce y cobre. — 70 páginas de 15x24.
Sociedad Tubos Mannesmann Ltda. — Belgrano 327. —
"Tubos de enchufe de acero". 92 páginas de 13 x 19.
"Accesorios para cañerías de agua, gas, vapor, etc". Además de toda clase de accesorios, contiene contadores de agua, contadores especiales para todo uso, aparatos indicadores, aparatos registradores, etc. 256 páginas de 14,5 x 21. (En francés).
Accesorios suizos para tubos de hierro". — 390 páginas de 14 x 22.
"Comparación de tubos de fundición con tubos de hierro forjado y acero con respecto a su utilidad para conductos de agua y gas". — 28 páginas de 22 x 28.
"Tubos y caños lisos sin costura Mannesmann". 74 páginas sueltas conteniendo caños, tubos para calderas, bridas, caños negros, galvanizados, de cobre y bronce sin costura, etc., etc. 24 x 31.
"Tubos de enchufe". Contiene: "Opinión de la sección de abastecimiento de aguas de Munich sobre la cuestión del material para tuberías". "El abastecimiento de la capital y corte real de Munich con gas y agua". "La protección contra la oxidación en tuberías enchufadas de acero" y "Certificados". Un grueso libro de más de 250 páginas de 23,5 x 30.
El tubo en las perforaciones; 45 páginas de 23 x 29.
"Serpentinas". 18 páginas de 22 x 28,5.
"Tubos soldados". 69 páginas de 22 x 29.
"Catálogo general". Hermoso libro de 480 páginas de 24 x 31, conteniendo toda la línea de producción de la industria.
The American Brass Co. — Av. de Mayo 560.—
"Caños Anaconda para distribución de agua". Habla de "Un estudio científico de 18 años sobre la corrosión de caños de distribución de agua", "Caños Anaconda 67 para aguas normales", "Caños Anaconda 85 para aguas corrosivas", "Propiedades físicas que afectan la permanencia de las instalaciones", "Precios comparativos entre cañerías de hierro y bronce", etc. 31 páginas de 21,5 x 28.
"Caños Anaconda de latón rojo para distribución interior de agua en condiciones rigurosas". Folleto de 4 páginas de 21,5 x 28.
"Caños Anaconda de latón para distribución interior de agua". — Hoja suelta de 21,5 x 28.
"Respuestas a algunas preguntas acerca de las tuberías de latón". — Folleto de cuatro páginas de 9 x 15.
"Práctica de la instalación de cañerías de bronce". Un libro de 42 páginas. Lleno de datos prácticos para los profesionales; 14 x 21,5 (en inglés).
"Cañerías de bronce para distribución de agua: datos para arquitectos, ingenieros y contratistas". 31 páginas de 21,5 x 28. Un verdadero tratado práctico de la materia. (En inglés).
"La incorrosibilidad es la garantía de la permanencia". Explica cómo antes de elegirse los materiales para la casa debe saberse cómo y cuánto tiempo resistirían la acción desgastadora del servicio continuo. — 11 páginas de 13,5 x 21.
"Catálogo general de producción de cobre y latón". — Incluye además de tubos sin costura y soldados, una gran variedad de productos que tienen por base aleaciones de cobre. Tiene también al final una serie de ta-

blas muy útiles. — 130 páginas de 13.5 x 20
"Ha considerado Vd. los tanques de metal "Everdur" a prueba de herrumbre". — 4 páginas de 21.5 x 28 (en inglés).

Thyssen-Lametal.—Moreno 970.

Válvulas para agua y vapor.—8 páginas de 22 x 28.
"Cafios de espiga y enchufe Thyssen". — Recomendados especialmente para agua, gas, irrigación. — 12 páginas de 22 x 28.
Broncería: Canillas, llaves de paso, válvulas, etc.—4 páginas de 22 x 28.
"Cafios para perforación".—Junta enchufada. Junta lisa. — 4 páginas de 22 x 28.
"Tubos lisos de acero sin costura".—4 páginas de 22 por 28.
"Cafios negros de acero sin costura".—4 páginas de 22 x 28.
Tanques intermediarios para cocinas; remachados, y soldados; medidas y precios.—4 páginas de 22 x 28.

CARPINTERIA DE MADERA.—

Glastra & Cía. L. J. — Moreno 901.
"Carpintería "Holland". — 4 páginas de 23 x 31.5.

CARPINTERIA METALICA.—

Establecimientos Klöckner S. A. — Defensa 467. —
"Las puertas metálicas". 36 páginas de 11.5 x 24.
"Catálogo general de los Establecimientos Klöckner".
"Catálogo de 120 páginas de 26,5 x 33, magníficamente ilustrado con todos los detalles constructivos que se pueden necesitar.
"Moderna carpintería metálica; tarifas de precios e instalaciones". 8 páginas de 23,5 x 34,5.
"Carpintería metálica Standard moderna". — 12 páginas de 23,5 x 34,5.
"Ventanas metálicas standard Critall". 12 páginas de 23,5 x 34,5.
"La mejor celosía al precio más conveniente". 4 páginas de 23,5 x 34,5.
Ingouville y Cía. — Chacabuco 271. —
"Ventanas de acero Fenestra". Un prospecto de cuatro páginas de 20,5 x 24,5.
"Ventanas de acero Fenestra". Un folleto de cuatro páginas de 20,5 x 29.
"Nuevas cortinas metálicas". 6 páginas de 15 x 31,5
Truscon Steel Company. — Moreno 636.
"Ventanas de acero Truscon". — Prospecto de 8 páginas de 22 x 28 con ilustraciones de los distintos tipos de ventanas metálicas.

CEMENTOS.—

Cía. Argentina de Cemento Portland. — Reconquista 46.
"Bebedores y tanques de cemento armado". — 23 páginas de 15,5 x 22.
"Postes de cemento armado. — 18 págs. de 15,5 x 22.
"Columnas de cemento armado para el alumbrado". — 16 páginas de 15,5 x 22.
"El cemento armado en las bodegas". — 20 páginas de 15,5 x 22.
Medusa Portland Cement Company. — Florida 229.
"Boletín Medusa". Publicación bimestral.
"El trabajo del concreto facilitado". Algunas descripciones y tablas dando las cantidades de materiales que requiere la construcción en concreto. 24 páginas de 9 x 15 (en inglés).
"Cemento portland Medusa blanco inalterable" — Muestra sus aplicaciones para obras de piedra moldeada, para estucado exterior y enlucido de cemento y para hacer mortero que no mancha el mármol, los azulejos, etc. 8 páginas de 9 x 15.
"Medusa, cemento portland blanco inmanchable". Fotografías con diversos terminados y especificaciones sobre "Enduido de cemento portland impermeabilizado", "bloques de hormigón", "superficies de hormigón" "enlucida sobre metal desplegado", "para unir sin mancha mármol o piedra", "para cornisas y molduras", "para revestimiento de piscinas". — 26 páginas de 21,5 x 28.
Sole Reynaud, Eduardo. — Galería Güemes.
"Cemento Portland de alta calidad Dyckerhoff Doble". — Folleto de 79 páginas de 20,5 x 26,5 conteniendo: Ensayos, Ejemplos del empleo, mezclas, etc.
United States Steel Products Co. — 25 de Mayo 489.
"El cemento portland blanco Atlas y sus aplicaciones". Publicación de 24 páginas de 21 x 28, con interesantes datos sobre los diversos empleos del cemento blanco y la técnica de su uso.
"El Atlas White". — Lo que es, cómo se emplea; 13 páginas de 9,5 x 15.
"Para usos en vías férreas, viaductos y obras municipales". — Aplicaciones del cemento blanco Atlas a éstos fines. — 11 páginas de 21,5 x 28.
"Hermosas piletas de natación hechas con cemento blanco Atlas. Fotografías de algunos trabajos realizados y esquemas sirviendo a su construcción. — 14 páginas de 21,5 x 28.
"El cemento blanco "Atlas" para trabajos ornamentales". Su empleo en la construcción de balcones, fuentes, pérgolas, columnas etc. — 20 páginas de 21,5 x 28 (en inglés).

"Eligiendo el garage". Empleo del Atlas blanco en su construcción. — 15 páginas de 21,5 x 28 (en inglés).
"Mezclas hechas con cemento blanco Atlas". Su empleo en revoques, juntas etc. — 20 páginas de 21,5 x 28 (en inglés).
"Pisos venecianos hechos con cemento blanco Atlas" 12 páginas de 21,5 x 28 (en inglés).

COCINAS A GAS Y NAFTA.—

Mártiri Dante. — Gallo 344. —
"Cocinas a gas Richmond". — 4 págs. de 15,5 x 23.
Mertig y Cía., Roberto — Callao 45.
7 hojas de 13 x 27 describiendo diversos modelos de cocinas a gas.

COCINAS ECONOMICAS.—

Depaoli y Alonso. — Sgo. del Estero 1265.
Catálogo de 40 páginas de 18,5 x 27,5, con modelos de cocinas y accesorios.
"Como se elige una cocina". Interesante librito de 63 páginas de 10 x 13 tratando a fondo el tema que indica el título.
Malugani Hnos. — Humberto 1º 1086. —
"Cocinas Malugani". — 32 páginas de 18,5 x 27,5. "Las cocinas Malugani son las más económicas". — 6 páginas de 14 x 18.
Mertig y Cía., Roberto — Callao 45.
"¿Cuál es la causa de su alegría?" — 40 páginas de 16,5 x 22 con los diversos modelos y sus ventajas respectivas.

COCINAS ELECTRICAS.—

Longvie. — Rivadavia 1423.
Folleto ilustrado. 12 páginas de 18 x 22, describiendo las ventajas del cocinado eléctrico.
Seis hojas de 22 x 28, conteniendo cada una fotografías y descripciones de tres o cuatro modelos de cocinas.
Una hoja con tablas de consumo de 18 x 22.
The Anglo Argentine Gral. Electric Co. Ltd. — Rivadavia 1473. —
"Equipos eléctricos para el hogar Magnet". — 20 páginas de 21,5 x 27,5 (en inglés).
"Equipos eléctricos industriales para cocinar". — 32 páginas de 21,5 x 27,5 (en inglés).

COLUMNAS ORNAMENTALES.—

Cía. Argentina de Cemento Portland. — Reconquista 46.
"Columnas de cemento armado para el alumbrado". Publicación de 20 páginas de 15,5 x 22,5, que incluye indicaciones sobre su fabricación, etc.
Talleres Metalúrgicos San Martín. — San Martín 253. —
"Columnas ornamentales para alumbrado". — Folleto de 24 páginas de 22,5 x 28,5.

CORTINAS Y TOLDOS.—

Lutter Edmundo. — A. M. Cervantes 1933.
Cortinas de madera de enrollar. — Prospecto N° 5. En 12 páginas de 23,5 x 31,5 se describen los diversos sistemas de unir los listones, ventajas respectivas; cortinas venecianas, taparrollos, colocación de ejes, celosías internas, accesorios y al final un gráfico indicando la manera de tomar las medidas.

DECORACIONES.—

Ramírez y Cía. — Córdoba 844.—
"Como revestir los muros y decorar con arte y economía". — 8 páginas con consideraciones sobre las decoraciones de paredes.

EQUIPOS DE LUZ.—

Drysdale y Cía. Ltda. Juan y José. — Perú 467.
"Equipos de luz Sunbeam". — Prospecto de 12 páginas con todos los detalles de construcción y funcionamiento.
Storm & Cía. Ltda. Pedro. — Chacabuco 146.
"Tenga en su hogar la alegría de una buena luz". Describe los equipos "Lister". — 4 páginas de 14,5 x 22,5.
"Lister Light para casas de campo". — 40 páginas de 12,5 x 19.

EXTINGUIDORES DE INCENDIO.—

Johns Manville y Co. Ltd. — Alsina 743.
"Success, el extinguidor de fuego por excelencia". — 4 páginas de 14,5 x 22,5.

FILTROS CLARIFICADORES Y ABLANDADORES

Routin y Cía., A. E. — Varela 17.
"Algunos datos sobre la corrección racional de las aguas". — Publicación 205. — 35 páginas de 15,5 x 23; describe la función de los ablandadores y clarificadores de agua "Refinite" y sus diversas aplicaciones.
"Agua". — Publicación 204; señala la importancia que en el hogar tiene la corrección de las aguas duras y el resultado que se obtiene mediante el uso del "Refinite". — 11 páginas de 14 x 19.
"El tratamiento integral del agua". — Publicación 210; un suplemento a las publicaciones anteriores, señala la necesidad del tratamiento de las aguas en

Los edificios de residencia y de renta en la Capital Federal.

HERRAJES.—

- Alvarez Hnos. y Cía. — Salta 117. —
"Schlage, la cerradura ideal para edificaciones modernas". — Descripción de toda la línea de herrajes. — 24 páginas de 9,5 x 22.
- Biroló Juan. — Bustamante 375. —
"Herrajes estampados en general". — Una hoja suelta de 16 x 23.
- Establecimientos Klöckner, S. A. — Defensa 467. —
"Herrajes artísticos para Obras". 10 hojas de 22x28,5.
"Herrajes para obras". — Catálogo de 24 páginas de 23 x 32,5.
"Nuevas guarniciones para puertas y portones corredizos". — 4 páginas de 22 x 29,5.
"Herrajes para carpintería metálica". — 8 páginas de 23 x 29.
- Guedet y Rodríguez. — Darwin 547-71.
"Catálogo de herrajes para carpintería metálica". 8 páginas de 22 x 28,5.
- Perrin y Cía. Pierre. — San Martín 201.
"Pomelería eléctrica". Catálogo general de 36 páginas de 21 x 27 con ilustraciones y tablas de todos los tipos (en francés).
- Spencer William H. — Belgrano 523. —
"Herrajes para puertas corredizas, plegadizas". Folleto de 22 páginas de 21,5 x 28 describiendo puertas y ventanas plegadizas de varias hojas; herrajes para puertas de garage corredizas y plegadizas; transporte de cargas por vías suspendidas, y herrajes para portones corredizos pesados y para hangares.
"Modernos herrajes americanos de Sargent". 16 páginas de 21,5 x 28.

HIDROFUGOS E IMPERMEABILIZANTES

- Casa Ceresita. — Azopardo 920. —
"Hidrófugo Ceresita". — 12 páginas de 13 x 18. Contiene las instrucciones para usarlo, casos en que se emplea y certificados de bondad.
"Contra la humedad, Ceresita". — 4 páginas de 11,5 x 14,5. Indica la forma de usarlo y sus diversos empleos.
"Impermeable Novon". — 4 páginas de 11 x 14,5. Especifica su composición y empleo.
"Ceresitol". — 4 páginas de 11 x 14,5, con detalles de este producto descrito como un líquido impermeable incoloro.
- Cía. Lelac Materiales de Construcción, S. A. Argentina. La Rural 153.
"Super hidrófugo Lelac". — 6 páginas de 8 x 15,5.
- Evans, Thornton & Cía. — Defensa 465.
"El hidrófugo inglés Aquare de resultado positivo". — 4 páginas de 22 x 29.
- Medusa Portland Cement Company. — Montevideo 368.
"Cómo usar el polvo y la pasta impermeabilizadores y el cemento impermeable Medusa". 28 páginas de 8,5x16 (en inglés).
"Guerra al agua. 8 páginas de 8,5 x 16 explicando cómo se pueden impermeabilizar las obras de hormigón mediante el impermeabilizador Medusa en polvo o pasta.
"Cómo hacerlos secos e impermeables". 8 páginas de 8,5 x 16. Con datos sobre la aplicación de los impermeabilizadores Medusa en polvo y pasta (en inglés).
"Cemento portland impermeable Medusa gris". 8 páginas de 8,5 x 16. Sus aplicaciones.
- Shell-Mex Argentina Ltd. — BmÉ. Mitre 430.
"Flintkote" Emulsión de asfalto aplicable en frío, con brocha o rociador a aire comprimido, para impermeabilizar cualquier superficie. No lo derrite el calor. Puede mezclarse con cemento y arena. Instrucciones acerca de su aplicación en un folleto de 24 x 24 en 12 páginas.

HIERRO FORJADO

- Luis Pedrolí — Sinclair 3151
Catálogo de 56 pág. de 23,5 x 31,5 de hierros forjados.
- HOLLINEROS.—
Osti y Cía. — Franklin 1151.
Hollineros Osti. 4 páginas de 15 x 23.

HORMIGÓN.—

- Cía. Argentina de Cemento Portland. — Reconquista 46.
"El hormigón de cemento; su elaboración y empleo". — Numerosos datos prácticos de como se emplea, las proporciones, su elaboración, el terminado de las superficies, la protección cuando está recién terminado, su aplicación en senderos, pisos, escalones, alcantarillas, etc. — 24 páginas de 16 x 23,5.
"La conservación del mosaico en estado húmedo". — 4 páginas de 22 x 28.
"Empleo del hormigón en el embellecimiento de jardines". — Hoja suelta de 22 x 28.
"El hormigón en las construcciones rurales". Su aplicación en alcantarillas, bateas, bebederos, bañaderas, bancos, caballerizas, caminos, chiqueros, cobertizos,

corrales, comederos, gallineros, jagüeles, postes, etc.— 32 páginas de 12 x 17,5.

- "Usos del hormigón en la estancia". Su aplicación en cámaras refrigerantes para leche, criaderos de cerdos, comederos de cerdos, cámaras sépticas, bañaderas para hacienda lanar, depósitos para estiércol, establos para vacas lecheras y gallineros. Varias hojas de 22 x 30.
"Silos de hormigón". — 52 páginas de 16 x 23.
"El hormigón de cemento, su elaboración y empleo". 24 páginas de 15,5 x 22.
- Cía. Arg. de Cemento Portland — Reconquista 46.
"Piletas de natación de hormigón armado". 3 páginas de 21,5 x 28 conteniendo datos y algunos detalles gráficos constructivos.

HORMIGONERAS.—

- Brander Bergstrom y Cía. — Perú 147. —
"Hormigoneras y pavimentadoras Koehring". — 8 páginas de 22 x 29,5.
- Evans Thornton y Cía. — Defensa 465.—
"Hormigoneras R. & R. con tambor tipo basculante giratorio". — 18 páginas de 11,5 x 29.
"La nueva hormigonera R. & R. "7-T". — 8 páginas de 10 x 24.
"Mezcladoras de hormigón Jaegar" — 1 hoja suelta de 22 x 33.
"Mezcladoras Jaegar para trabajos pesados". — Catálogo de 24 páginas de 21,5 x 28 (en inglés).
- General Electric S. A. — Victoria 618.
"Mezcladoras de hormigón marca Ransome". — 12 páginas de 21,5 x 28.

ILUMINACION.—

- Cía. Westinghouse Electric — Avda. de Mayo 1035.
"Equipos para iluminación de frentes e industriales". — Catálogo de 40 páginas de 21,5 x 27,5, conteniendo instrucciones para el planeo de instalaciones de iluminación; reflectores de diversos tipos; dispositivos automáticos y útiles principios generales sobre iluminación industrial (en inglés).
"Equipos industriales de iluminación Westinghouse". — 32 páginas de 21,5 x 27,5. Contiene los procedimientos para proyectar instalaciones de iluminación; modelos aconsejables para la iluminación de interiores; tipos de reflectores y accesorios, etc. (en inglés).
"Iluminación comercial". — 24 páginas de 21,5 x 27,5. — Contiene procedimientos para proyectar un sistema de iluminación; tipos de luminarias, etc. (en inglés).
"Equipos para la iluminación de la calle". — 40 pág. de 21,5 x 27. — Contiene descripción de sistemas de iluminación por transmisión aérea. Es una enumeración completa de todos los artefactos, accesorios y dispositivos especiales que se necesitan (en inglés).
"Reflectores para vidrieras". — 4 páginas de 21,5 x 27.
"Armadura industrial". — Una hoja suelta de 21,5 x 27.
- Sociedad Técnica, Comercial e Industrial Treph. — Via-monte 750. —
"La luz Treph". — Un libro de 92 páginas de 15 x 21,5 explicando todo lo concerniente a una buena luz y las ventajas de los artefactos Treph.
"Luz Treph, sana, abundante y barata". — 8 páginas de 9,5 x 15,5.

INCENDIO, ALARMAS DE.—

- Cía. Sudamericana de Teléfonos L. M. Ericsson S. A. — Esmeralda 1000. —
"Alarma automática de incendio's". 19 págs. de 14,5x20,5 describiendo este aparato que por medio de unos termocircuitos anuncia el fuego a una estación de servicio o directamente al cuartel de bomberos.
"Sistema de alarma contra incendio para ciudades y localidades mayores". — 39 páginas de 14,5 x 20,5.

INCENDIO, APARATOS CONTRA.—

- Evans, Thornton y Cía. — Defensa 465.
"Aparatos portátiles para apagar incendios" — 8 páginas de 10 x 23.
- Grant y Co. Ltd., Percy. — Reconquista 314.
"Antifire, el verdadero extinguidor instantáneo de incendios". — Folleto de 12 páginas de 12,5 x 23,5.
- J. C. Toba Automatic Sprinkler Co. — Cangallo 499.
"El incendio; sus causas y los medios para evitarlo". — 40 páginas de 12 x 18, describiendo estos aparatos automáticos de incendio.

INCINERADORES.—

- Benn Pott y Cía. — Corrientes 980. —
Incineradores "Kernerator". — Folleto de 20 páginas de 21,5 x 28. Detalles para instalación de los mismos en residencias ya construidas. — Diversos modelos. — Tipos exteriores. — Empleo en escuelas y hospitales. — Modo de emplearlo. Detalles de construcción.
"Dispositivos para eliminación de basuras y desperdicios en casas y departamentos". — 16 páginas de 22 x 28,5. Construcción de los incineradores "Kernerator". — Manejo y detalles de accesorios.

INSTALACIONES
DE AGUA CALIENTE SISTEMA PATENTADO



L. STERMAN
OBRAS SANITARIAS

PERÚ 84
BUENOS AIRES



Segismundo P. Franco
EMPRESA DE PAVIMENTACION
USINA DE ASFALTOS

Colocamos: Techos, pisos, veredas, senderos de jardín. Asfaltos pulidos con mármol granulado. Techados de fieltro alemán "Coritect"

Vendemos: Breas, betunes, mastic, panes, pinturas asfálticas, Asfaltos Italianos marca "Sicilia"

Escritorios: CANGALLO 1926 U. T. 47, Cuyo 3372
Usinas: PAMPA 351 U. T. 73, Pampa 3882



PINTURA
GRAFISOL
ESPECIAL PARA TECHOS

Fco. J. Coppini
Bme. Mitre 1015



PINTURAS
BARNICES
ESMALTES
TINTES
LACAS

ARENA LAVADA
CANTORODADO
HORMIGON
ELABORADO

Tres materiales de alta calidad

DECIA Y CIA.

Fábricas: RIO CUARTO 1170
Unión Telefónica 21, Barracas 2054 - 2108

Escritorios: SARMIENTO 424 U.T. 33, 6471

DECIA



CASA JOSE BARBIERI

FABRICA DE ALFARERIA Y CERAMICA

Solicite Catálogos y :::: Presupuestos ::::
CORRIENTES 2562
U. Tel. Cuyo 7630



HERRERIA ARTISTICA FORJADA
LUIS PEDROLI

SINCLAIR 3151 U.T. Palermo 1783

Premiada con primer premio, medalla de oro en la Exposición de Sevilla y gran premio de honor y medalla de oro en la Exposición comunal 1928 de artes industriales



ESTUCO DE FRENTES
FRENTOLIT
MARCA REGISTRADA
IMPERMEABLE

PIDA FOLLETOS Y MUESTRAS

DÜRIG Y CIA.
AVELLANEDA
COLON 944 - U. T. 22 - 8628

MOSAICOS
Calcáreos y Graníticos
VICTORIO MOLTRASIO

Fábrica y Exposición
665 - DELGADO - 667
A media cuadra de Fco. Lacroze 3400
Unión Telefónica 54, DARWIN 1868



PINTURERIA Y PAPELERIA DEL NORTE

Variado surtido de papeles pintados. Las últimas novedades en **TEKKO Y SALUBRA**

Vicente Biagini y Hnos.
Paraguay 1126 - Buenos Aires
U. T. 41, Plaza 2425

COPIAS DE PLANOS



IMPORTACION DE PAPELES Y TELAS

S. CASAGRANDE
B. de Irigoyen 270
U. T. 37 - Riv. 4331

Ferro Prusiato - Galato y Sepia.

CAÑOS DE BRONCE



ANACONDA 85"
from mine to consumer
Marca Registrada

INTERMEDIARIOS DE "EVERDUR"
Nueva aleación de cobre

León Stermán **PERU 84**
Distribuidor Bs. Aires

El agua caliente más barata se la proporciona el calentador para baño



Fábrica: GALLO 350
Exposición: LIBERTAD 120

LA ESPERANZA

EUGENIO P. QUADRI & Cía.

GRAN FABRICA DE

MOSAICOS



425 Gascón 483
Frente al Hospital Italiano

U. T. 62 - Mitre 0450
U. T. 62 - Mitre 2722
C. T. 10 - OESTE

BUENOS AIRES



CORREOS NEUMÁTICOS



Felix Simon y Cía

PERÚ 375 - U. T. 33 Av. 5962

"Eliminación moderna de los desperdicios". — Descripción de los incineradores a gas. — 15 páginas de 13,5 x 18,5 (en inglés).
"Déjenos decirle lo que esto significa". — Un librito de 12 páginas de 10 x 15, en que se muestra la diferencia entre el antiguo tacho de basuras y su eliminación por el "Kernerator" (en inglés).
"El problema de los desperdicios es un peligro para las ciudades". — Un artículo que agota el tema, publicado en una revista americana y recogido en un folleto de 15 páginas de 10 x 23.
"Incineradores de todos los tipos para la destrucción de la basura y los desperdicios". — 4 páginas de 21,5 x 28 con la lista de los tipos diversos para residencias particulares, hoteles, hospitales, escuelas, clubs, etc.
"Solución del problema de las basuras y los desperdicios en la casa nueva y en la ya hecha". — 8 páginas de 21,5 x 28
"Los destructores Morse-Boulger". — 24 páginas de 15 x 23. Descripción de estas instalaciones en ciudades, hoteles, barcos, fábricas.
"Esquemas Standard". — 1 hoja de 43 x 55 con esquemas de la instalación del Kernerator.
"En los modernos hospitales de América". — 6 páginas de 22 x 28 describiendo la instalación de destructores Morse-Boulger en hospitales.
"Destructores de basuras Morse-Boulger". — 6 páginas de 21,5 x 28,5.

LADRILLOS.—

Nils Hagberg y Cía. — San Martín 66. — Ladrillos huecos "Multicelular" para tabiques interiores y mampostería. — 1 hoja suelta de 31 x 44.

LAVAR, MAQUINAS PARA.—

Standard Sanitary Mfg. Co. — Córdoba 817. — "La máquina de lavar Standard". — 12 páginas de 8 x 15 (en inglés)

METAL DESPLEGADO.—

Evans Thornton y Cía. — Defensa 465. — "Metal desplegado". 4 páginas de 21,5 x 28. Datos sobre su peso, tamaño y resistencia; aplicaciones diversas, etc.
"Expamet, metal desplegado especialmente apto para el trabajo de hormigón armado en los modernos caminos viaductos". — 116 páginas de 14,5 x 22,5 (en inglés).
"Expamet, metal desplegado para diversos usos: producción, propiedades, aplicaciones". Describe todos los

tipos y sus diversas aplicaciones con un enorme acopio de datos. — 175 páginas de 14 x 21,5 (en inglés).

"Berloy, entramado metálico y materiales para yeseros". 8 páginas de 21,5 x 27,5.

Truscon Steel Co. — Moreno 636.—

"Trussit, armadura y refuerzo ideal para tabiques sólidos, paredes exteriores, cercas, barandas". — 16 pág. de 19. x 27 explicando el uso de este material para construir económicamente paredes y tabiques.

"El metal desplegado, sus usos y aplicaciones". — Explica su empleo en pisos de hormigón armado, albañales, canalizaciones, tuberías, alcantarillas, muros de retención, etc., indicando también estilos, pesos y tamaños de las hojas de metal desplegado, 12 páginas de 20 x 27.

"Self sentering, una forma combinada de encofrado, entramado y refuerzo". Sus diversos usos como refuerzo, armadura y entramado metálico para la construcción de pisos, techos, paredes y otras obras de concreto a prueba de fuego y terremotos. — 36 pág. de 20 x 27.

"Herringbone, entramado metálico rígido para tabiques y cielos rasos". — 32 páginas de 20 x 27 indicando sus aplicaciones y la forma de emplearlo.

"Manual técnico indicando los usos y aplicaciones del "Metal desplegado". — 16 páginas de 10,5 x 15.

"Manual de materiales metálicos para construcción". — Catálogo completo de 127 páginas de 20 x 27 conteniendo toda la línea de la industria con detalles del material, su peso, tamaño y resistencia; aplicaciones diversas, etc.
"Entramado metálico "Diamond Rib" y de malla romboidal "Key Lath". — 12 páginas de 20 x 27.

MOSAICOS Y REVESTIMIENTOS NACIONALES

Cattaneo Carlos. — Maipú 662. —

Catálogo ilustrado con los productos de la fábrica, entre los cuales se cuentan mosaicos para veredas y zócalos de cemento comprimido, de mármoles reconstituidos, revestimientos de baño, mayólicas y mosaicos extranjeros, etc.

Moltrasio Victorio. — Delgado 665. —

Catálogo completo en colores con todos los tipos de su fabricación. — 28 páginas de 22,5 x 12,5.

MOSQUITEROS DE ALAMBRE.—

Ingouville y Cía. — Chacabuco 271. —

"Rolscreen, cortina mosquitero ideal para ventana, de

EMPRESA DE
PINTURA



DECORACIONES
EMPAPELADOS

JUAN WACHTEL Y CIA

UT. PAMPA-73-2183 • CRAMER 1140 • BUENOS AIRES

BANCO DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Casa Matriz: La Plata

Av. ING. LUIS MONEVERDE 726

Casa Central: Buenos Aires

SAN MATIN 137 - Bmé. MITRE 451-57

83 Sucursales en la Provincia de Buenos Aires. 5 Agencias en la Capital Federal
y un Salón de Acreditados en París. Instalado en el local del Comptoir National d'Escompte de Paris
2, PLACE DE L'OPÉRA, 2

OPERACIONES BANCARIAS EN GENERAL — CAPITAL Y RESERVAS \$ 87.541.191

LUIS E. SAMYN, GERENTE

metal inoxidable". — 6 páginas de 19 x 28 mostrando
ventajas y detalles de colocación.
"Rolscreen", cortina mosquitero, ideal para ventanas,
de metal inoxidable. — 4 páginas de 19 x 28.

MOTORES

Motores Marelli, S. A. — Callao 353.

"Motores asncronos trifásicos MA". — Menciona tipos,
tensión, potencia, revoluciones, peso. Al final algunas
consideraciones generales. — 12 pág. de 12 x 15.
"Alternadores trifásicos, 50 periodos". — Detalles prolijos
de todos los tipos y algunas consideraciones generales
sobre construcción y funcionamiento. — 16 páginas de 12 x 15.

"Generadores para corriente continua". — 8 páginas de 12 x 15.

"Motores para corriente alternada trifásica". — 12 páginas de 12 x 15.

"Pequeñas máquinas eléctricas; motores, generadores, convertidores". — 16 páginas de 12 x 15.

MUEBLES PLEGADIZOS.

Dodds, George A. — Gral. Hornos 82

"Camas plegadizas Murphy" — Folleto de 8 páginas de 9,5 x 18.

Wiener N. J. — Cangallo 1818. —

Una hoja suelta de 23 x 31 describiendo muebles plegadizos que se ocultan en las paredes.

"¿Dónde colocamos el teléfono?" Prospecto de 4 páginas de 11 x 14 describiendo un mueble cuya parte superior lleva un receptáculo para el teléfono y en la inferior un asiento plegadizo.

PAVIMENTOS.

Cía. Argentina de Cemento Portland. — Reconquista 46.

"Los pavimentos de hormigón. Pliego de condiciones". Pavimento en la ciudad de Lobería. Pliego completo de condiciones. Prospecto de 25 páginas de 15,5 x 22,5, más 13 planos con todos los detalles.

"Pavimentos de hormigón. El pavimento que se costea por sí mismo". — 18 páginas de 15,5 x 22.

"El costo y la técnica de la apertura y reparación de pavimentos de hormigón". 4 páginas de 21,5 x 30.

"Por todo el mundo hay calles y carreteras de hormigón". — Prospecto de 4 páginas de 22 x 27,5.

"Antes y después". — Prospecto de 4 páginas de 22 x 30,5.

"Pavimentos de hormigón; especificaciones y pliego de condiciones". Pliegos de condiciones de los municipios de Avellaneda, Lobería, Nueve de Julio, Pehuajó, Vicente López y Montevideo; 72 páginas de 15,5 x 22,5."

"Manual del Inspector de la Construcción de Pavimentos de hormigón" — 24 páginas de 15 x 22,5.

"La construcción de pisos modernos en los establos para vacas lecheras" — 4 páginas de 22 x 30.

"Ensayo de resistencia del pavimento de hormigón más antiguo de los Estados Unidos" — Una hoja suelta de 22 x 30.

Shell Mex Argentina Ltda. — Reconquista 46. —

"Construcción moderna de pavimentos para calles y carreteras". El uso del bitumen "Mexphalte" en las mismas. Ensayos del bitumen; tipos corrientes de mezclas para pavimentos; método adoptado para obtener proporciones científicas de los materiales; relleno mineral; macadam asfáltico, etc., etc. 47 pág. de 18 x 24.

"Hormigón Asfáltico base negra". Descripción, opiniones y estadísticas, especificaciones, preparación y composición de la mezcla, construcción, etc. Interesante folleto de 20 páginas de 18 x 25.

PILOTAJES

Westley, Williams y Cía. — Sarmiento 643.

"Pilotes "Vibro" de hormigón". — Folleto que trata

de estos pilotes fundidos in-situ y apisonados automáticamente. — Trata de los pilotes fundidos antes de hincar; de los pilotes fundidos in-situ, sin vaina; contiene una tabla de resistencia y penetración por golpe, 12 pág. de 20,5 x 26,5.

PINTURAS.—

Aluminium (IV) Limited. — Av. R. S. Peña 567.

"Pintura de aluminio; su uso general" 45 páginas de 13,5 x 21,5 (en inglés).

"Pintura de aluminio; un paso adelante en el arte de pintar industrial". Describe sus usos generales. 23 páginas de 13,5 x 20,5.

"Manual de la pintura de aluminio; cómo preparar y aplicar la pintura de aluminio". 16 páginas de 10 x 17.

Benn Pott y Cía. — Corrientes 980. —

"Instrucciones para el uso de Sunflex, la pintura milagrosa". 4 páginas de 14,5 x 21,5.

"Los garages blancos resuelven el problema - Sunflex hace la luz dos veces más fuerte". — 8 páginas de 8,5 x 16.

Berry Brothers. — Agaces 284. —

"Líquido granito, Barniz para pisos". — 4 páginas de 8,5 x 16.

"Barniz Berryspar". — 6 páginas de 8,5 x 16. Descripción de este barniz para edificios por dentro y fuera, pisos, buques, muebles, puertas, etc.

"Lista descriptiva de las especialidades Berry Brothers para arquitectos". — 4 páginas de 10,5 x 22,5.

"Lista de precios y catálogos descriptivos de los barnices y pinturas Berry Brothers". — 24 páginas de 10 x 23.

"Lionoil, rey de los acabados". — 16 pág. de 11,5x15,5.

Casa Ceresita. — Azopardo 920. —

"Pintura Ceresita, especial para techos de zinc". — 4 páginas de 11 x 14,5.

"Pintura contra el calor, Nievesita". — 4 páginas de 11 x 14,5. Contiene las instrucciones para usarla.

Coppini Francisco J. — Bmé. Mitre 1015. —

"Pintura Grafisol". — Pinturas a base de grafito, indicadas para preservar fierros y acero. — 4 páginas de 12 x 14,5.

Johns Manville Boley Ltda. — Alsina 743. —

"Sherwin-Williams Flat Tone". — Este folleto trata de la pintura definida como "una pintura mate interior, lavable y sanitaria". — Descripción y muestrario de colores. — 12 páginas de 9,5 x 20.

"Acabado concreto Sherwin Williams". — Descripción del material e indicaciones para su aplicación. Recomendado como un "acabado bellísimo y resistente para casas de estuco y concreto". — 12 páginas de 9,5 x 20.

"Productos de Sherwin Williams". — Catálogo de 17 páginas de 15 x 23, con detalles de pinturas para paredes, acabado mate para paredes, especial para proteger y conservar superficies de acero, hierro galvanizado, etc.; para intemperie, especial para chapa canaleta; esmalte para muebles, barnices; pinturas para carpinteros y muebleros; removedor de pintura, etc., etc.

"Pinturas Opex, sistema piroxilina". — 11 páginas de 15 x 23.

"Manual de especificaciones para pintura de obra". — Pequeña publicación de 7 páginas con especificaciones para fachadas y paredes medianeras, puertas y ventanas de madera y hierro, cortinas de enrollar de madera y metal; techos de hierro galvanizado; construcciones metálicas; cielorrasos y paredes con enduido, etc.

Medusa Portland Cement Company. — Montevideo 368.

"Pintura Medusa para cemento". Es descripto como una pintura impermeable para superficies de concreto y mampostería. Prospecto de seis páginas de 8,5 x 16 indicando cómo se prepara la superficie, la manera de mezclarla y aplicarla e incluyendo una tabla de colores (en inglés).



BIBLIOTECA

- Peabody y Cía. Henry W. — Avda. de Mayo 1370. —
"Dulux el acabado prodigioso". 4 páginas de 14,5x22,5.
"Fifty-Fifty, blanco en pasta para preparación de pintura para obras, exento de plomo". 4 páginas de 12x20.
"Boletines Du Pont N° 8, 9, 10, 11, 12 y 14 detallando el uso de Duco para el lustrado de muebles, carpintería, etc."
"El acabado Duco Du Pont, su uso y aplicación en las industrias". — 32 páginas de 15 x 23.
"Duco Du Pont para automóviles, ferrocarriles, muebles y multitud de otros objetos". — 27 páginas de 13 x 19,5.
"Pinturas y barnices Du Pont; suplemento N° 2 de la lista preliminar de pinturas y barnices". — 8 páginas de 14,5 x 22.
The Walpamur Co. Ltd. — Uruguay 339.
"Muestrario de colores para el arquitecto". — Registro de 60 colores.
"El acabado mate modelo reconocido para decoraciones interiores y exteriores". — Tabla de colores.

PISOS.—

- Grant & Co. Ltd., Percy. — Reconquista 314
Pisos de goma Spencer Moulton. — Catálogo conteniendo diseños y surtido de colores con ilustraciones de color natural, 15 hojas de 25 x 30,5.
Hagberg y Cía. — San Martín 66.
"Glasbeton (sistema Keppler)". — 9 páginas de 32 x 12 describiendo estos enrejados de cemento armado y vidrio.
"Enrejados Luxfer de cristal y cemento". — 8 páginas de 20 x 14.
Johns Manville Boley Ltda. — Alsina 743. —
"Piso industrial". — Un prospecto de 4 páginas de 15 x 22,5.
Pryce y Cía. — Perú 257.
"Mosaico de caucho Hood". Una hoja de 33x28 ilustrando este material que puede emplearse en pasillos, corredores, oficinas, fábricas, hospitales, etc.
Svanholm y Cía. S. en C. — Nazca 4635.
"Parquet-baldosa standard". 38 páginas de 14 x 9.

QUEMADORES DE PETROLEO.—

- M. E. Blier. — Florida 229.
"Quiet May, quemadores automáticos de petróleo para calefacción central". 15 páginas de 15 x 23.
"Calentando las iglesias con Quiet May". — 32 págs. de 26,5 x 34, conteniendo principalmente certificados facsimilares de clientes satisfechos (en inglés).
"Calentando las escuelas con Quiet May". — 24 págs. de 26,5 x 34 — Cartas-certificados de clientes (en inglés).
"El quemador de petróleo automático Quiet May; lo que es y cómo trabaja". — Muestra las partes del mismo, indica dónde se instala, cómo funciona, etc. — 31 páginas de 20 x 27,5 (en inglés).
"La mano de obra en el Quiet May". — Muestra la superioridad de la bomba empleada; señala la precisión de todo su mecanismo, que hace necesario el uso del microscopio para determinar el tamaño del orificio del atomizador y la excelencia de la mano de obra en todo el proceso de su fabricación y montaje. — 12 páginas de 15 x 23 (en inglés).
"Un manual de información para arquitectos sobre el Quiet May". — Informa sobre la compañía, sus productos y trae una tabla con la planilla de capacidades de los diferentes tipos. — 8 págs. de 23,5 x 28 (en inglés).
"Mayores beneficios de edificios comerciales". — 8 págs. de 21,5 x 28 (en inglés).
Peabody y Cía. Henry W. — Avda. de Mayo 1370. —
"Nuevos hechos sobre calefacción a petróleo que interesan a arquitectos e ingenieros". Habla de las aplicaciones de la calefacción automática, del grado de los combustibles, de la forma de instalar los quemadores Oil-O-Matic, de la manera cómo operan, etc. 36 páginas de 21,5 x 28 (en inglés).
"El manual del arquitecto de calefacción a petróleo". — Prospecto de 32 páginas de 21,5 x 28. Muestra las ventajas de los quemadores de petróleo sobre los de leña, carbón, etc., sobre todo cuando, como en este caso, se trata de aparatos automáticos que mantienen una temperatura fija dentro de estrechos límites (en inglés).
"Descripción e instrucciones sobre el modelo 'J'". — Folleto de 10 x 23 (en inglés).
"La calefacción de petróleo en su apogeo". — Prospecto de 15 páginas de 15,5 x 23, que comienza: "La calefacción de petróleo como la disfrutaban ochenta mil hogares y como Vd. la desearía" (en inglés).
"Quemador automático de petróleo para calefacción central". — Publicación descriptiva de 4 páginas de 19,5 por 27.
"El 'Oil-O-Matic' en el hogar". 4 páginas de 19,5 x 27.

- "Oil-O-Matic, quemador automático de petróleo". — 12 páginas de 12 x 22,5 conteniendo las ventajas de su uso, tipos de instalaciones, encendido, etc. Además una lista de grandes casas que en Buenos Aires tienen el Oil-O-Matic.
"Oil-O-Matic", el quemador perfecto y automático. — 12 páginas de 13,5 x 20.

Pryce & Cía. — Perú 257.

- "La revelación del año, Electrol". 4 págs. de 0,22x0,28.
Electrol, sistema modernísimo para quemar petróleo, controlado automáticamente. Diversos modelos adecuados para grandes edificios o casas habitación. Prospectos con detalles al alcance de todos, ilustran las diversas ventajas técnico-económicas del sistema Electrol.
"Calefacción a la manera moderna con Electrol". — 23 páginas de 15 x 22 explicando las ventajas del control automático de la calefacción y las características del "Electrol", (en inglés).
"Calefacción económica y dócil con el Electrol". — 8 páginas de 12,5 x 19 (en inglés).
"Lo mejor que Vd. puede conseguir para lo que Vd. más quiere". — En 10 páginas de 13 x 19 se explican las ventajas del "Electrol" (en inglés).
Varias otras publicaciones de interés se envían gratis a quien las solicita.

REFRIGERACION.—

- Ditlevsen y Cía. Ltda. — Cochabamba 54. —
"Heladeras eléctricas 'Ditco'". — 12 páginas de 12 x 23,5, ilustrando varios modelos.
Electrolux, S. A. — Florida 471. —
"Un triunfo más del Electrolux". — páginas de 10 x 20.
"Refrigerador Electrolux". — 19 páginas de 13 x 18, describiendo su construcción, su modo de funcionar y sus ventajas.
"Electrolux, armarios frigoríficos de tamaño pequeño". — 11 páginas de 12,5 x 17,5, mostrando diversos modelos.
"Presentando la nueva refrigeración Electrolux, la maravilla del siglo". — 8 páginas de 13,5 x 20.
"¿Cómo conserva Vd. sus alimentos?" — 4 páginas de 16,5 x 23.
"Frio sin motor". — 10 páginas de 20 x 29 que hablan de "Las llamas que congelan; aunque no lo compré estúdielo; sirva su mesa con alimentos frescos, etc."
General Electric S. A. — Victoria 618.
"Refrigerador General Electric". — 6 páginas de 20 x 27,5 explicando las ventajas del refrigerador eléctrico y en particular, de la marca "General Electric".
"Equipos frigoríficos comerciales". — 6 páginas de 20,5 x 27,5.
"Máquinas Audiffren para hacer hielo, refrigerar cámaras y enfriar líquidos". — 4 páginas de 20,5 x 27,5.
Pratt y Cía. — Florida 333.
"Para los usos caseros y comerciales". — 28 páginas de 10 x 23, describiendo distintos modelos del "Frigidaire".
"Más frío que el hielo". — 6 páginas de 9 x 15.
"Más de 350.000 en uso". — 6 páginas de 9 x 15, sobre el "Frigidaire".
"Frigidaire", el refrigerador eléctrico para el hogar". 23 páginas de 15 x 23, describiendo los modelos y sus ventajas.
"Frigidaire". — 16 páginas de 21,5 x 23 (en inglés).
"Recetas Frigidaire". — 8 páginas de 14,5 x 21 con algunas recetas de postres.
"He aquí lo que Frigidaire hará por Vd.". — 23 páginas de 19 x 24. Contiene recetas útiles, certificados de compradores, etc.
Thyssen-Lametal.—Moreno 970.
"Accesorios para amoniaco". — Válvulas, bridas, caños. — 4 páginas de 22 x 28.
Tomás y Cía. — Bmé. Mitre 1976.
"Kelvinator". La refrigeración eléctrica perfecta". — 8 páginas de 15 x 23, describiendo las ventajas de la refrigeración eléctrica.
"Donde hay un 'Kelvinator' desaparecen los problemas de la refrigeración". — 8 páginas de 22,5 x 29 mostrando los diversos modelos y su construcción.
"La construcción hermética del 'Kelvinator'". — 4 páginas de 22 x 30.

SANITARIOS.—

- Cattaneo Carlos. — Maipú 662. —
"Accesorios para cuartos de baño". — Catálogo de 8 páginas de 16 x 23 con jaboneras, etc. de embutir; espejos, toalleros y en general todos los accesorios.
"Accesorios Twyford para hospitales". 44 páginas de 19 x 22 (en inglés).
"Accesorios sanitarios de Twyford". 8 páginas de 19x22.
"Catálogo de los artefactos sanitarios Twyford". Publicación de 310 páginas de 19 x 22. Comprende numerosos modelos de lavatorios, lavatorios de mármol, piletas de lavar, fuentes de pared, inodoros, espejos, uriniales, y otros accesorios (en inglés).
"Loza sanitaria Vitromant de Twyford; catálogo A". Es un catálogo de artefactos sin los accesorios metálicos (llaves, canillas, sopapas, etc.). 94 páginas de 19x22 (en inglés).

130

n
u
e
s
t
r

arquitectura

al escribir a los anunciantes sirvase mencionar
nuestra arquitectura

VENTILADORES

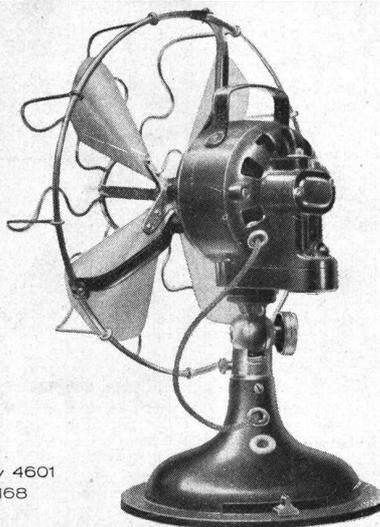
MARELLI

OSCILANTES PARA MESA Y PARED
Y DE CIELO RASO

LOS DE MEJOR RESULTADO Y MAS ECONOMICOS

MOTORES MARELLI S. A.

BUENOS AIRES CALLAO 353, TEL. 35 - 4600 y 4601
SUCURSAL EN ROSARIO: RIOJA 1342, TEL. 23168



ADQUIERALOS EN LAS PRINCIPALES CASAS DEL RAMO

Gibelli y Cía., E. G. — Méjico 3241. —

"Especialidad en artículos para cloacas domiciliarias".
28 páginas de 27.5 x 18.5.

Hasenclever y Cía. Belgrano 673. —

Catálogo completo de artefactos sanitarios incluyendo
bañaderas, lavabos, inodoros, válvulas, piletas, lluvia y
accesorios. — 107 páginas de 24 x 23. —

Heinlein y Cía. — Aña. R. Saenz Peña 636. —

"Artefactos sanitarios". — 73 páginas de 29 x 20. In-
cluye bañaderas, mezcladores, juegos de llaves especia-
les, lluvias, lavatorios, piletas, fuentes de beber, bidets,

Ortelli Hnos. y Cía. — J. E. Uriburu 370.
Catálogo general de artefactos sanitarios compren-
diendo bañaderas, lavatorios, lluvias, inodoros, rejillas,
etc — 144 páginas de 22 x 29.

Radiatoren Handelmy, N. V. — Córdoba 817. —

".....Que su cuarto de baño debe ser en el pro-
yecto realmente una parte de la casa". — 16 páginas de
8 x 15.

"Standard, artefactos sanitarios para el hogar". — 56
páginas de 13 x 19.

"Artefactos sanitarios Standard para ferrocarriles" —
16 páginas de 15 x 23 (en inglés).

"La piletta lavaplatos Standard". — 16 páginas de 8 x
15 (en inglés).

"Asiento de inodoro Church para mejores cuartos de
baño". — 23 páginas de 8.5 x 16.5.

Artefactos sanitarios Standard. — Folleto de 16 páginas
de 8 x 15 en que se indican los colores en que se pue-
den obtener estos artefactos.

Sánchez, Lagos y de la Torre. — Córdoba 744. —

"¡Oh, qué hermoso armario!" — Folleto de 16 páginas
de 9 x 17 describiendo los armarios Morton de acero
para baño.

Wiener N. J. — Cangallo 1818. —

"Los accesorios Royal de lujo y otros para cuartos de
baño". Describe toda clase de accesorios para embutir.
20 páginas de 21.5 x 28 (en inglés).

"Accesorios Fairfacts de porcelana para cuarto de
baño", 4 páginas de 21.5 x 28. Lastres válvulas "Sloan"
hoja suelta 23.5 x 32.5 describiendo estas válvulas para
cuarto de baño.

"Un buen equipo para cuarto de baño". — 8 páginas de
8,5 x 16 describiendo la válvula Sloan "Royal" como la

única válvula automática para las construcciones donde
se requiera lo mejor.

"La válvula Sloan "Royal". — 32 páginas de 9 x 15,5
(en inglés).

"Válvulas "Gem". — 16 páginas de 9 x 15,5 (en inglés).
Son descriptas como indicadas para edificios donde se
colocan inodoros tipo "silencioso" o "Pescadas" y cuan-
do el precio es un factor.

"La válvula Sloan "Marine". — 28 páginas de 9 x 15,5
describiéndola como la válvula para edificios de primer
orden, especialmente cuando el agua es sucia o arenosa.

"La nueva válvula Sloan "Gem". — 4 páginas de 11 x 15.

"Accesorios para cuartos de baño". — 16 páginas de
8,5 x 16 describiendo toda clase de accesorios.

"Asiento de Whale-bone-ite, de celuloide y de madera".
— 25 páginas de 22 x 29,5. Todo un nuevo renglón en
la industria.

"Asientos Brunswick". — 3 páginas de 8,5 x 20,5 des-
cribiendo estos asientos de inodoro.

"Algo interesante sobre asientos Brunswick". — 4 pá-
ginas de 23 x 30.

TABIQUES.—

Cía. Lelac Materiales de Construcción. — La Rural 153.

Lignocemento Lelac. — 6 páginas de 12 x 14.

Ingouville y Cía. — Chacabuco 271. —

"Heraklith, material ideal para construcciones". — 8
páginas de 22 x 28.

TAPAGOTERAS Y RENEVATECHOS.—

Casa Ceresita. — Azopardo 920.

"Techado Novo-Tex". — Una hoja suelta de 22 x 26,
explicando su utilidad y la forma de aplicarlo.

Drysdale y Cía. Ltda. Juan y José. — Perú 467. —

"Renuevatecho y tapagoteras "Guanaco". — Una hoja
suelta de 21 x 29.

Glastra y Cía., L. J. — Moreno 901. —

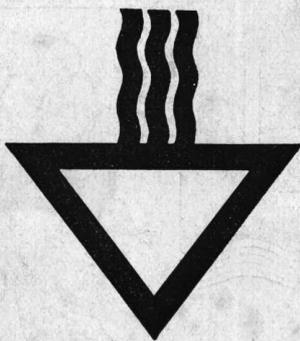
"Paratect, cemento de amianto para techos y aislacio-
nes". — 4 páginas de 16 x 22.

TECHADOS.—

Jonhs Manville Boley Ltd. — Alsina 743.

"Techados en rollos Pilot y Planet". — 4 páginas de
14,5 x 22,5.

EL CAMPANAZO QUE SE ESPERABA!



Depaoli & Alonso

Cocinas modernas a
gas, carbón, leña etc.
Lo mejor que se fabrica
Lo mejor que se importa

FABRICANTES - IMPORTADORES
Sgo. del ESTERO 1265 - Bs. AIRES
Unión Telefónica 23, Buen Orden 0600

HA SIDO DADO POR
"TRIÁNGULO"
COCINAS MODERNAS

Anunciando la llegada
de la cocina esmaltada
a gas, digna hermana
de las famosas cocinas
económicas "Triángulo".
La consideramos
"LA COCINA A GAS PERFECTA"
¡y con justo título! por
su perfeccionamiento y
sus mejoras exclusivas
es la primera entre
todas, no se parece a
ninguna otra.

VALE LA PENA QUE Vd. SE
INTERESE POR VERLAS O NOS
CONSULTE.

"Especificaciones de los techados Built-up de amianto".
— Techados invulnerables a los ataques atmosféricos. —
4 páginas de 14 x 22.
"Transite", el techado eterno". — 4 páginas de 15 x 23.
Chapas acanaladas de amianto "Mollith". Características,
forma de colocación. 4 páginas de 14,5 x 22,5.
Cía. Comercial Kreglinger y Van Peborgh (S. A.) Can-
gallo 380.
Chapas acanaladas Eternit de cemento-amianto. — 32
páginas de 20 x 27 con la descripción de este material y
una nómina de los grandes edificios en que se lo ha
empleado en el país.
Shell-Mex, Argentina Ltda. — Reconquista 46. —
"Flintkote". Techados en rollos. Techados armados.
Muestrario con precios.
"La Emulsión Flintkote para impermeabilizar techos,
terrazas, canaletas, etc.". Un volante de 24 x 24.
"La Emulsión de asfalto Flintkote". Aplicable en frío.
Especificaciones sobre su aplicación, en un folleto de
24 x 24 de 12 páginas.

VENTILACION Y ACONDICIONAMIENTO DE AIRE.

General Electric S. A. — Victoria 618.
"Clima artificial creado por el sistema Carrier". — 23
páginas de 15,5 x 23,5 describiendo este sistema de acondi-
cionamiento de aire, que se está generalizando en las
salas de espectáculos.
"Aspiradores de aire Ventura". — 4 páginas de 21,5 x
27,5 (en inglés).
"Aspiradores de aire Sirocco". — 4 páginas de 21,5 x
27,5 (en inglés).
Motores Marelli, S. A. — Callao 353.
"Electro ventiladores centrífugos serie Lamiera". —
Contiene todos los datos de funcionamiento y algunas
consideraciones generales. — 12 páginas de 12 x 15.
"Electroventiladores centrífugos serie IB". — Contiene
Aplicaciones, Construcción, Disposiciones constructivas
y todos los datos de funcionamiento. — 16 páginas de
12 x 15 (en italiano).
"Electroventiladores centrífugos serie "Fucina". — 12
páginas de 12 x 15.
"Electroventiladores serie Marina". — 8 pág. de 12x15.
"Electroventiladores helicoidales y aspiradores para gas-
es". — 8 páginas de 12 x 15.

"Electroventiladores centrífugo serie Chalumeaux". —
8 páginas de 12 x 15 (en italiano).
Simón y Cía. Félix — Garay 737.
"Instalaciones de aspiración de polvos, limaduras, viru-
tas y aserrín, fibras y granos. Aspiración y destrucción
de gases nocivos, humo, vaho, tufo ácido, humedad etc.
— 4 páginas de 30 x 23.
"Instalaciones de ventilación, renovación y limpieza
del aire, de calefacción y refrigeración. — 4 páginas
de 30 x 23.
The Armco International Corporation. — Av. de Mayo 760
"El Evangelio del aire puro". — 40 páginas de 21,5 x
28, conteniendo la descripción de ventiladores industria-
les rotativos sobre cojinetes a bolillas. Hay datos muy
interesantes relacionados con los problemas de ventila-
ción en general.

VIDRIOS Y CRISTALES.—

Pilkington Brothers Ltd. — Méjico 1675. —
"Vidrios catedral". — Un hermoso prospecto de 31 pá-
ginas de 19 x 32 ilustrado en colores, describiendo el
uso de los vidrios catedral.
"Ventanas saludables". — 24 páginas de 11 x 19 descri-
biendo las propiedades del vidrio "Vita", que deja pasar
los rayos ultravioletas (en inglés).
"Luz sin vitalidad". — 4 páginas de 19 x 25,5 con datos
diversos sobre los vidrios "Vita".
"El rayo salutar". — 4 páginas de 19 x 25,5, dando
datos técnicos sobre los rayos ultravioletas.
"La salud en la arquitectura". — 4 páginas de 19 x 25,5
indicando las ventajas que hay en usar los vidrios
"Vita".
"La salud a través de sus ventanas". — 8 páginas de
14 x 21.
"Vidrios "Vita". — Informe del Dr. Teófilo Isnardi, so-
bre las propiedades transmisoras del vidrio Vita y otras
clases de vidrio. — 4 páginas de 26 x 37.
"Se necesitan miles de vidrios "Vita". — 4 páginas de
21 x 28 indicando su utilización en escuelas, hospita-
les, etc.

ZINGUERIA

De Breitbach, José G. — Carlos Pellegrini 646.
Catálogo de ornamentos de zinc de toda clase. 103 pá-
ginas de 13 x 18.

132

n
u
e
s
t
r

arquitectura

HEMEROTECA
F. A. D. U.

ENTRADA

17/09/42

ORIGEN Donde

ensaima

TALLERES GRÁFICOS
G. TAUBER & CIA.
VIAMONTE 1480 - Bs. AS.

**PARA CADA
HOGAR
MODERNO**



**UNA
cocina
eléctrica**

*No solamente en
las casas de lujo
sino también en
los hogares más
modestos la cocina eléctrica
es indispensable por su
practicidad y economía*



U. T.
(31) Retiro
3401

**Informes: Compañía
Italo-Argentina
de Electricidad
CORRIENTES 651-659**



CONTRA HUMEDAD

CERESITA

CERESITA

CERESITA

CERESITA

CERESITA

CERESITA

CERESITA

CERESITA

CERESITA